

188792

UNIVERSAL
LIBRARY

OU_188792

UNIVERSAL
LIBRARY

OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. 92159 Accession No. 1340.

Author - - محمد بن عبد الوهاب 13650

Title - - - - -

This book should be returned on or before the date last marked below.

بمسلسلہ مطبوعہ ادارہ شرقیہ دہلی

تاریخ محکمہ



اردو ترجمہ

درۃ الاخبار (فارسی) و ترجمہ تصوان (عربی)

برائے افادہ طلباء امتحان منشی فاضل مولوی فاضل پنجاب یونیورسٹی

از

مولانا محمد امجد الدین صاحب نسل ادارہ شرقیہ دہلی

منشی فاضل مولوی فاضل (سٹڈنٹ) فاضل (الآباد) فاضل دیوبند

ناشر

مکتبہ شرقیہ چاند بڈنگ عقب جامع مسجد دہلی

قیمت پندرہ

عرض مترجم

Checked 1985



سیمان بن محمد طاہر بن بہرام سجستانی نے مشہور و معروف حکما و فلاسفہ کے حالات اور ان کے زریں اقوال و حکم جمع کر کے صوانِ احکمت کے نام سے ایک کتاب تصنیف کی۔ جن حکما و فلاسفہ کے حالات مصنف صوانِ احکمت نے نہیں بیان کئے تھے ان کے احوال ظہیر الدین ابو الحسن علی بن ابوالقاسم زید البہقی نے ترتیب دے کر تتمہ صوانِ احکمت کے نام سے موسوم کیا یہ ہر دو کتابیں عربی میں تھیں۔

نہ تمہ صوانِ احکمت کا فارسی میں ترجمہ کر کے درۃ الاخبار و ملتہ الماثور نام رکھا، اور اپنے عہد کے وزیر عیاش الدین بن وزیر رشید الدین فضل اللہ کی خدمت میں پیش کیا اور اسی کے نام سے فارسی مقدمہ منقول کیا۔ امام بہیقی نے سید اسماعیل جرجانی تک اہل حکما کے احوال بیان کئے، مترجم نے ان میں سے چار حکما کا حال ترک کیا اور ان کے بجائے چار دوسرے حکما کے احوال بیان کئے۔ اس طرح ۱۰ حکما کا حال مشترک ہے اور باقی چار حکما کا حال مختلف ہے ہم نے کل ۱۱۵ کے احوال بیان کئے ہر دہائیں جاب درۃ الاخبار کا نمبر ہے اور بائیں جاب تتمہ کا۔ ترجمہ درۃ اور تتمہ دونوں کو سامنے رکھ کر کیا ہے، مصنف درۃ لہا اوقات اختصار کرتے ہیں اور اقوال احوال کا کچھ حصہ چھوڑ دیتے ہیں۔ ہم نے جملہ اقوال و افعال کا ترجمہ کیا ہے بعض مقام پر عبارت مختلف ہو گئی ہے تو وہاں دونوں میں سے جس کتاب کی عبارت صاف اور بہتر ہے اس کا ترجمہ منہن میں کیا اور حاشیہ پر دوسری کتاب کا۔ اکثر مقام پر جو حصہ درۃ میں نہیں ہاں (ت) کی علامت قائم کر دی ہے مصنف درۃ نے تتمہ کے مقدمہ کا ترجمہ نہیں کیا ہم نے بھی درۃ کے مقدمہ کا ترجمہ ترک کر دیا۔

ہمارا مقصد

ہم چاہتے ہیں کہ جس طرح مترجم کی سعی سے حکما کے یہ احوال و اقوال عربی سے فارسی کے لباس میں آئے اسی طرح ہماری ناچیز سعی سے زبان اردو کا دامن بھی ان جوہر ریزوں سے لالماں ہو جائے اور طلبہ نشی فاضل و مولوی ضال کیلئے بھی دونوں کتابوں کی تیاری میں سہولت ہو جائے۔

محمد ادریس

پرنسپل ادارہ شرفیہ دہلی - ۳ مارچ ۱۹۳۸ء

(دورہ اول) **حسین بن اسحاق** (تمہہ اول)

حکما اسلام کی صف میں سب سے پہلا حکیم ہے جس نے حکمت و فلسفہ کو قدیم یونانی زبان سے متاخرین کی مستعمل عربی اور سریانی زبان میں منتقل کیا ہے یہ سکندر بن فیلیوس کے بعد عربی اور یونانی زبان کا ماہر اس سے بڑھ کر اور کوئی نہیں ہوا۔

بغداد میں پیدا ہوا، طرف شام میں تعلیم و تربیت پائی خلیفہ مامون اور معتصم باللہ کے عہد میں بڑے اعزاز و احترام کی منظر سے دیکھا گیا، مسیحی مذہب کا پابند تھا، ہمیشہ گرجا میں متکلف رہتا تھا۔ ایک مرتبہ گرجا میں عیسیٰ علیہ السلام کی تصویر کشی ہوئی دیکھی تو سخت نفرت ظاہر کی اور اس پر تھوک لے دیا اور کہا "یہ شمر غائز ہے نہ عقلاً، اس خدا کے گھر میں جو خود صورت و شکل سے پاک ہے تصویر کا کیا کام؟ اس پر مذہبی پٹھوانے اُسے قید کر دیا۔ عرصہ دراز تک قید میں رہا جیل میں "مسائل الطب" نامی کتاب جو اس کی طرف منسوب ہے تصنیف کی اور ارسطو و افلاطون کی کتابوں کی تشریح و توضیح میں مصروف رہا۔ آخر مذہبی رہنما کو اپنی غلطی کا احساس ہوا، اور حسین کو جیل سے آزاد کر کے بہت کچھ معذرت کی اور معافی چاہی۔ مگر اس نے نہ معذرت قبول کی اور نہ پھر گرجا میں گیا بلکہ اسلام کا پیر ہو گیا اور ہمیشہ علوم و فنون کی اشاعت میں نہمک رہا۔

(۱) جو کوئی نشہ کی حالت میں کھانا نہ کھائے، تمام میں جہان نہ کرے پر پٹ بھڑے پر کھانا نہ
اقوال کھائے اسے نہ کسی طبیب کی حاجت ہے اور نہ کسی معالج کی (۲) جانوروں کے مرنے اور
فنا ہونے پر توجہ نہ کرنا چاہیے ان کا کھانا پینا ہی ان کی ہلاکت کا سبب ہوتا ہے۔ (۳) ہر زمانہ

لہ درۃ الانبار میں تھوکنے کا ذکر نہیں صرف صاحب تہموان الحکمت نے بیان کیا ہے کہ بجز صاحب تہ کے اور کوئی
کے اسلام کا ذکر نہیں کرتا بلکہ دوسرے محققین کی تحقیق سے ظہور ہوتا ہے کہ حسین دین مسیحی پر ہی مرا ہے ۱۲۔

کسی خاص علم کسی خاص عادت اور کسی خاص قسم کے انسانوں کے لئے سازگار ہوتا ہے (۴) جس نے نہار منہ شراب پی، بھوک میں جماع کیا اس نے خود اپنی موت کو دعوت دی (۵) جو شخص کوئی علم و فن ایجاد کرتا ہے وہ مکان کی بنیاد رکھنے والے اور تعمیر کرنے والے کے مانند ہے اور جو اس کی شرح اور تفسیر کرتا ہے وہ ڈرو دیوار پر استرکاری اور تچیکاری کرنے والے کی مانند ہے اور ظاہر ہے کہ گچ کرنے والا اور پچیکاری کرنے والا بنیاد رکھنے والے انجیر اور شمار کی برابر نہیں ہو سکتا (۶) جو کوئی دنیا کی مصیبت سے ڈرے گا وہ آخرت کی سعادت نہیں پاسکتا۔

(۲)

اسحاق بن حنین بن اسحاق

(۲)

مکتفی باللہ کے مصاحبوں میں سے تھا، اس درجہ بارسوخ اور تقرب یافتہ تھا کہ خلیفہ نے اپنے خورد سال بچے کی بیعت میں وزیر عباس بن الحسن کے ساتھ اس کو شریک کیا اور ان دونوں سے کہا کہ سب سے پہلے تم بیعت کرو، بیعت کی تکمیل کے بعد اسحاق نے خلیفہ سے کہا: "اے امیر المؤمنین! ہم نے تعمیل حکم اور ان مثال امر کی غرض سے آپ کے خورد سال بچے کے ہاتھ پر بیعت کر لی ہے لیکن امیر المؤمنین کے دسویں بروج کا ستارہ طالع کے تیسرے درجہ میں ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ کے بعد آپ کا بھائی خلیفہ ہوگا، اگرچہ خلیفہ کو یہ بات ناگو از معلوم ہوئی، مگر ہوا یہ ہی کہ مکتفی کے بعد اس کا بھائی معتذر باللہ خلیفہ ہوا اور اس نے اسحاق کو قید کر دیا، اسحاق کی بہت سی تصانیف ہیں علم نجوم اور طب میں خاص شغف رکھتا تھا (۷)

اسحاق نے وزیر عباس بن الحسن کو نصیحت کی :- اے وزیر جو کوئی منصب وزارت پر فائز ہوتا

اقوال ہے اور لوگوں کے کاموں کی باگ ڈور اس کے ہاتھ آتی ہے چاروں طرف سے کوئی اس کی تعریف کرتا ہے اور کوئی برائی لہذا تم کو چاہیے کہ تم بذات خود قابل تعریف بنو نہ کہ لوگوں کی غرض پروری کر کے۔

سلہ رتہ کی عبارت صاف ہے اسی کا ترجمہ کیا ہے۔ تتمہ کی عبارت کا ترجمہ یہ ہے کہ مکتفی باللہ نے ایک روز اسحاق کو بلایا تاکہ وہ زائچہ لکھے اور اس کے موافق اپنے بیٹے کوئی عہد بنا ڈوزیر عباس بن الحسن بھی اس کے ہمراہ تھا۔ مکتفی نے ان دونوں سے کہا کہ پہلے تم دونوں بیعت کرو چنانچہ انہوں نے بیعت کی اور اس کے بعد اسحاق نے کہا کہ امیر المؤمنین! ہم نے تیرے خورد سال بچے کے ہاتھ پر بیعت کی لیکن بچہ ناکام رہے گا خلافت کیلئے موزوں نہیں وزیر بن الحسن کو بھی اشارہ کیا اور کہا کہ میں نے مکتفی کا طالع دیکھا دسویں بروج کا ستارہ طالع کے تیسرے درجہ میں ہے اس لئے میں نے کہا ہے کہ اس کا بھائی خلیفہ ہوگا چنانچہ ایسا ہی ہوا اور معتذر باللہ تخت خلافت پر بیٹھا۔

وفات کے وقت مکتفی سے کہا:- اے امیر المؤمنین! جو چیز تو اپنے نفس سے دور کرتا تھا وہ تجھ سے ہلکے
 قریب آگئی لہذا جو چیزیں تجھ سے جدا ہونے والی ہیں اور پھر نہ ملیں گی ان کی جانب متوجہ نہ ہو اور جو تجھ
 سے قریب ہے اور جدا نہ ہوگا اس میں مشغول ہو (د)

اسحاق بن جنین حکماء اسلام میں سے تھا اور شریعت کا بہت بڑا عالم تھا ایک روز خلیفہ کے دربار میں
 آیا اور ایک امام فقہ سے اونچی جگہ پر بیٹھ گیا، امام نے کہا:- تجھے کیا حق ہے کہ فقہاء اور ائمہ سے اونچی جگہ بیٹھے؟
 اس نے کہا جو تو جانتا ہے وہ میں جانتا ہوں اور جو میں جانتا ہوں وہ تو نہیں جانتا:- امام اب تک
 اس کو صرف ایک بخومی جانتا تھا اور اس کے دوسرے علوم و فنون سے واقف نہ تھا۔ امام نے کہا:- میں
 ایک کاغذ کے ٹکڑے پر کچھ لکھتا ہوں اگر تو اس کا پتہ چلائے تو بے شک تیری برتری تسلیم کر لوں اور اس پر
 شرط بندھی، امام کی جانب سے ایک چادر اور اسحاق کی جانب سے ایک خمر زین و ساز قیمتی ایک ہزار زینا
 ملے ہوا۔ امام نے کاغذ کے ایک ٹکڑے پر کچھ لکھا اور خلیفہ کے غایچے کے پیچے رکھ دیا۔ اسحاق نے سہی کی ایک
 ہموار سطح طلب کی اور اس پر لایسے سارہ کی بلندی معلوم کی، طالع درست کیا، خاک کی سطح پر زرا پٹھ
 کھینچا، سارے قائم کئے:- ”خبتی“ اور ”ضمیر“ کو درست کیا اور کہا کہ اس کاغذ پر ایسی چیز لکھی ہے جو پہلے از قسم
 نباتات تھی اور پھر حیوان بن گئی۔ خلیفہ نے کاغذ نکالا اس پر عرصہ اوسوی لکھا تھا۔ حاضرین حیران رہ
 گئے، اسحاق نے امام کی چادر لے لی اور دو ٹکڑے کر کے پیروں پر ڈالی یہ واقعہ تمام بغداد میں پھیل
 گیا اور وہاں سے خراسان و عراق و عجم میں پہنچا، اوشہ ہور ہو گیا۔

بلخ کا ایک فقیہ تھا، فقہاء میں تعصب اور حسد ہوتا ہی ہے اس نے نجوم کی ایک کتاب لی اور اس میں
 بھری جھپٹائی اور بفراد کو روانہ ہو گیا تاکہ موندہ پر اسحاق کا کام تمام کر دے، بغداد پہنچا، اسحاق کے حلقہ
 درس میں حاضر ہوا اور تعریف و توصیف کے لہجہ کہا میں چاہتا ہوں کہ جناب والا سے علم نجوم حاصل
 کر دوں اسحاق نے کہا:- ”تو خراسان سے مجھے نقل کرنے آیا ہے نہ کہ علم حاصل کرنے لیکن تو اپنی اہم
 حرکت سے پشیمان ہوگا اور علم نجوم کا بہت بڑا ماہر بنے گا، حاضرین حیران رہ گئے، فقیہ نے اقرار کیا معذرت

ملے یہ واقعہ صاحب تمہ نے نہیں بیان کیا، چہا رفقہ میں بھی مذکور ہے، مگر یعقوب اسحاق کندی کی طرف منسوب

ہے ترتیب بیان میں کچھ فرق ہے اصل واقعہ ایک ہے۔ ۱۲

۱۳ ”خبتی“ اور ”ضمیر“ نجوم کی دو اصطلاحیں ہیں جو کئی کئی پوشیدہ چیز کا حال معلوم کرنا۔ ”ضمیر“ کسی کے دل کی

بات بتلانا۔ ۱۲

وفات کے وقت مکتفی سے کہا: اے امیر المؤمنین! جو چیز تو اپنے نفس سے دور کرتا تھا وہ تجھ سے بالکل قریب آگئی لہذا جو چیزیں تجھ سے جدا ہونے والی ہیں اور پھر نہ ملیں گی ان کی جانب متوجہ نہ ہو اور جو کچھ سے قریب ہے اور جدا نہ ہوگا اس میں مشغول ہو (ت)

اسحاق بن جنین حکما، اسلام میں سے تھا اور شریعت کا بہت بڑا عالم تھا ایک روز خلیفہ کے دربار میں آیا اور ایک امام فقہ سے اونچی جگہ پر بیٹھ گیا، امام نے کہا: تجھے کیا حق ہے کہ فقہاء اور ائمہ سے اونچی جگہ بیٹھے؟ اس نے کہا: جو تو جانتا ہے وہ میں جانتا ہوں اور جو میں جانتا ہوں وہ تو نہیں جانتا: امام اب تک اس کو صرف ایک بخومی جانتا تھا اور اس کے دوسرے علوم و فنون سے واقف نہ تھا۔ امام نے کہا: میں ایک کاغذ کے ٹکڑے پر کچھ لکھا ہوں اگر تو اس کا پتہ چلائے تو بے شک میری برتری تسلیم کر لوں اور اس پر شرط بندھی، امام کی جانب سے ایک چادر اور اسحاق کی جانب سے ایک خمر زین و ساز قیمتی ایک ہزار دینار ملے ہو۔ امام نے کاغذ کے ایک ٹکڑے پر کچھ لکھا اور خلیفہ کے غایب کے پیچھے رکھ دیا۔ اسحاق نے سنی کی ایک ہموار سطح طلب کی اور اس پر لایسے سارہ کی بلندی معلوم کی، طالع درست کیا، خاک کی سطح پر زائچہ کھینچا، سارے قائم کئے: ”خجی“ اور ”ضمیر“ کو درست کیا اور کہا کہ اس کاغذ پر ایسی چیز لکھی ہے جو پہلے از قسم نباتات تھی اور پھر حیوان بن گئی۔ خلیفہ نے کاغذ نکالا اس پر عرصہ اوسوی لکھا تھا۔ حاضرین حیران رہ گئے، اسحاق نے امام کی چادر لے لی اور دو ٹکڑے کر کے پیروں پر ڈال لی یہ واقعہ تمام بغداد میں پھیل گیا اور وہاں سے خراسان و عراق و عجم میں پہنچا، اور شہر ہو رہا گیا۔

بلخ کا ایک نقیہ تھا، فقہاء میں تعصب اور حسد ہوتا ہی ہے اس نے نجوم کی ایک کتاب لی اور اس میں بٹھری چھپائی اور بے داد کو روانہ ہو گیا تاکہ سوتقدیر اسحاق کا کام تمام کر دے، بغداد پہنچا، اسحاق کے حلقہ درس میں حاضر ہوا اور تعریف و توصیف کے بعد کہا میں چاہتا ہوں کہ جناب والا سے علم نجوم حاصل کروں اسحاق نے کہا: ”تو خراسان سے مجھے نقل کرنے آیا ہے نہ کہ علم حاصل کرنے لیکن تو اپنی اس حرکت سے پشیمان ہوگا اور علم نجوم کا بہت بڑا ماہر بنے گا، حاضرین حیران رہ گئے، نقیہ نے اقرار کیا معذرت

سے یہ واقعہ صاحب تہمتہ نے نہیں بیان کیا، چہارمقالہ میں بھی مذکور ہے، مگر یعقوب احقان کندی کی طرف منسوب ہے ترتیب بیان میں کچھ فرق ہے اصل واقعہ ایک ہے۔ ۱۲

”خجی“ اور ”ضمیر“ نجوم کی دو اصطلاحیں ہیں ”خجی“ کسی پوشیدہ چیز کا حال معلوم کرنا۔ ”ضمیر“ کسی کے دل کی بات بتلانا۔ ۱۲

(۵) محمد بن ذکریا رازی

آغاز شباب اور اوائل زندگی میں ایک سنا رہتا اور علم کیمیا کا وہی تھا کہمیں میں جو پڑھی بوٹیاں استعمال کی جاتی ہیں ان کی بھاپ لگ جانے کی وجہ سے شدید آشوب میں مبتلا ہو گیا، مجبوراً ایک سرسمر فروش (سماج ٹیم) کے پاس جانا پڑا۔ سماج نے کہا: پانچ سو دینار دو تو علاج ہو سکتا ہے، حکیم نے وہ رقم دیدی تو سماج نے کہا: دیکھ! اصل کیمیا علم طب ہے نہ وہ جس کے پیچھے تو سرگرداں پھرتا ہے، اس واقعہ سے متاثر ہو کر کیمیا کو چھوڑ دیا اور علم طب میں مشغول ہو گیا اور اس قدر مہارت پیدا کی کہ اس کی تصانیف نے تمام متقدمین کی کتبوں کو منسوخ کر دیا۔ شیخ بوعلی سینا نے ابن زکریا کی خدمت کی ہے اور اس پر اعتراضات کے لیے وہ کہتا ہے ابن زکریا! ایک لائینے اور یہودہ کو انسان ہے جس کا کام صرف پیشاب پانچانے کی جھان بین (رُش) کرنا ہے اور بس، شیخ نے سچ کہا جو واقعی وہ طبی معاملات میں حد سے بڑھ گیا اس کے سوا اور بھی نہایت نفس او کمر وہ باتیں اس نے کہی ہیں لے (ت)

اقوال (۱) بڑا ہوا دودھ (۲) بھنا ہوا گوشت جو گرم گرم ڈھک دیا گیا ہو (۳) شری ہوئی ٹھیلی۔
 (۱) صحت کی حفاظت اور بیماری کا علاج ہی اصل طب ہے (۲) ہلک زہر صرف تین چیزیں ہیں

(۶) علی بن زین الدین (بٹری)

مروشا جہاں کا ایک انشا برداز ہے، بڑا بلند سمت، عالی حوصلہ، علم کیمیا اور طب کا بہت بڑا ماہر تھا۔ زین مسلم اعظم کو کہتے ہیں اس کی تصانیف بہت زیادہ ہیں اور اکثر علم الابدان میں ہیں اس کا بیٹا بھی بہت بڑا مشہور حکیم گزرا ہے اس کے فیصل کے کمالات اس کی مشہور تصنیف فردوس الحکمت سے معلوم ہوتے ہیں۔
 (۱) عافیت و سلامتی تمام آرزوں اور تمنوں کی رُوح ہے، (۲) کثرت تجربہ زیادتی عقل کا سبب ہے (۳) متضاد اقوال بدترین اقوال ہیں (۴) تکلف نقصان دیتا ہے۔

لہٰذا زین کے الفاظ میں ”درغیر صحاح ستان بلخزور منرگفتہ“ (معاہجات کے علاوہ اور بھی بہت سی باتیں رُوم و کنیا یہ اور جیتوں کے طور پر کہی ہیں۔

۱۷۰۰ قمری میں ”اکمیل“ کے بجائے ”انجیل“ ہے زین یہودی اور تورات کا بہت بڑا عالم تھا، اس نے قرین قیاس ہے لیکن مقام اور محل کے لحاظ سے ”اکمیل“ بھی درست ہے۔

(۷)

اسحاق بن سلیمان

(۷)

شہو چکھا، میں سے ہے۔

(۱) مٹی کھانے سے لگا ہ کمزور، رنگ زرد ہو جاتا ہے گندہ دہنی پیدا ہوتی ہے اور انت گرنے لگتے ہیں۔
 اقوال (۲) چوخض عمدہ گیہوں کی روٹی اور سال بھر کے بگری کے بچے کا گوشت کھانے میں اعتدال سے کام لے گا اور وہ بانی ہوا خراب پانی سے احتیاطاً ضروری سمجھے گا وہ کبھی بیمار نہ ہوگا۔

(۸)

ابو الحسن بطنی

(۸)

(۱) سہری اور شکم پُری کی حالت میں کھانا کھانا مراض پیدا کرتا ہے اور بھوک میں پانی پینا مضر ہے (۲)
 اقوال جسم کی راحت کم کھانے میں مدوح کی راحت کم سختی میں اور عقل کی راحت کم اہتمام کرنے میں،
 مضمہ ہے (۳) تین چیزوں سے پرہیز اور چار چیزوں کی پابندی کے بعد طبیب کی ضرورت نہیں رہتی چنانچہ گرد
 بدلیو اور دھوئیں سے بچو ہمیشہ اعتدال کے ساتھ بیٹھا اور چکنائی کھاؤ حمام کرو اور عمدہ خوشبو میں استعمال کرو
 (۵) نفس کا اندھا پن لاعلاج بیماری ہے۔

(۹)

اسحاق بن قریش

(۱) ایک دن کا کھانا سال بھر کے کھانے سے روکنے یا ہاے اور ایک دن کا کھانے سے صبر کرنا سال بھر کے لئے کھانا سال
 اقوال کر دیتا ہے (۲) پاکیزہ مٹی اور خوشگوار غذائی سب سے بہتر ہے۔

(۱۰)

ابوزکریا نیشاپوری

(۹)

بڑا حاذق طبیب اور تمام علوم حکمت کا ماہر تھا اس کی تصنیف متغی و منغی ہے جو بے انتہا فوائد پر مشتمل ہے۔
 (۱) عیسائیوں کے شیاطین انہیں خضر بزرگ کا گوشت کھانے کی ترغیب دیتے ہیں اور مسلمانوں کے شیاطین
 اقوال انہیں شراب نوشی، خشک پنہ چہرہ اور چٹیاں کھانے کی ترغیب دیتے ہیں۔

لے تتمہ کے الفاظ کا ترجمہ یہ ہے۔ ”مجھے تعجب ہے کہ وہ شخص کیسے بیمار ہو جاتا ہے جو الح ۱۲ ۱۵ درہ میں دولت خوردن
 ہے تتمہ میں قلت الاہتمام ہے یہی صحیح معلوم ہوتا ہے اور اسی کا ترجمہ کیا ہے۔ تلہ درہ میں اسحاق بن قریش کا ذکر نہیں ہے۔

الواحسن ضمیری

(۱۱)

(۱۰)

اپنے زمانہ کا بڑا مشہور حکیم تھا اس کا مقولہ ہے (۲) ہماری میں پرہیز ایک لگام ہے جو تندرستی کو مزاج کی جانب کھینچ کر لاتی ہے (۳) جو اپنے منہ سے اپنی تعریف کرتا ہے وہ دراصل اپنی حماقت بیان کرتا ہے (۳) احسان سے دشمنی جاتی رہتی ہے (ت)

(۱۲)

الواحسن بن ماش بخدادی نابینا

(۱۱)

علم و حکمت کے دریا میں ڈوبا ہوا ایک حکیم تھا اور لطف یہ ہے کہ نابینا شاگرد ہاتھ پکڑ کر مریضوں کے پاس علاج کے لئے جاتے تھے حکیم ابو النضر اپنی کتاب استحقاق الاطباء میں اس کی مذمت کرتا ہے کہتا ہے کہ جو کوئی ایک ماہ اندسے کا ہاتھ پکڑے پکڑے پھرے گا طیب بن جائے گا، علاج کرنے لگے گا اور خوب قبرستان آباد کرے گا (ت)

(۱) حد درجہ بے تعلیلا اور بے انتہا پرہیز اچھا نہیں، حد سے زیادہ بے احتیاطی اور بے انتہا احتیاط

اقوال دونوں جبری ہیں اور اعتدال سلامتی کا راستہ ہے۔

(۱۳)

حکیم ابو النضر بن بابا بن سوار بن بہنام

(۱۲)

پیدائش اور نشوونما بخداد میں ہوا اور خوارزم میں قیام اختیار کیا اور اسی کو وطن بنا لیا، خوارزم شاہ بن مامون بن محمد بڑے اعزاز و احترام کے ساتھ اسے مقام پیدائش بخداد سے اپنے دارالسلطنت خوارزم میں لے گیا، جب سلطان کین الدولہ محمود نے خوارزم فتح کر لیا تو اسے اپنے ساتھ غزنین لے گیا، سو سال سے زیادہ عمر ہو گئی تھی، محمود نے ہر چند اسلام لانے کی ترغیب دی، بہت سے وعدے کئے امیدیں دلائیں مگر نہ مانا آخر ایک روز راستہ میں ایک خوش الحان علم کے مکتب کے پاس سے گزرا معلوم سزاؤں اَحْسَبَ النَّاسِ پڑھ رہا تھا ابو النضر ذرا دیر وہاں ٹھہرا اور بے ساختہ رونے لگا اسی شب اَفْئِنَّمْ نَقَرَحَ اللهُ صَدْرًا لِّلْاِنْسَانِ کی تجلیات افنی سینہ پر نیا پاش ہوئیں اور محبوب رب العالمین حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ و آلہ وسلم کو خواب میں دیکھا آپ فرماتے ہیں تجھ سے عالم کے لئے اس کمال علی کے باوجود میری نبوت سے منکر نہ

لے ابن ماش تمحیف ہے اس کی کیفیت ابن کس ہے۔

زیب نہیں دیتا اور اسی حالت میں آپ کے دست مبارک پر ایمان لے آیا خواب سے بیدار ہونے کے بعد اپنے اسلام کا اعلان کر دیا۔ ضعف اور بیماری کے باوجود اس بڑے بڑے میں قرآن مجید پڑھا اور حفظ کیا اور علم فقہ کی تحصیل میں مصروف رہا، صداقت و خفاہت کی کسوٹی پر اس کا ذرا ایمان و اسلام بالکل کھرا ثابت ہوا، حکیم ابو النجیر نے منہم نے ایک خاص دن میں اس کے حق میں تباہی و بربادی کی پیشینگوئی کی تھی اتفاقاً اسی روز بادشاہ نے کسی ضرورت سے اسے بلایا اور شاہی سواری کا گھوڑا اس کے لانے کے لئے بھیجا، راستہ میں موزہ دوڑول کے بازار سے گزر رہا تھا کہ اچانک گھوڑا بید کا اور حکیم گر کر ہلاک ہو گیا، ابو الفضل عینی کا تب کی کتاب تاریخ آل ناصر میں اس کا اور اس کے بیٹے ابو علی کا پورا قصہ مذکور ہے۔ شیخ زین نے اپنی بعض تصانیف میں ابو النجیر کا ذکر اس عنوان سے کیا ہے: "حکیم ابو النجیر دونوں تعلقہ میں (مسمولی درج کے) حکما رہیں تھے ہیں ہے جی چاہتا ہے کہ ملاقات کا اتفاق ہو جائے تو کچھ افادہ یا استفادہ ہو سکے بعض لوگوں نے شیخ کا یہ قول ابو نصر فارابی کے حق میں نقل کیا ہے، حالانکہ یہ سراسر غلط ہے کیونکہ فارابی ابو علی کی پیدائش سے تیس سال قبل مر چکا تھا (ت) سلطان محمود نے ایمان لانے کے بعد صوبہ غزنہ میں اسے "خوار" کا علاقہ بسر اوقات کے لئے دیدیا اسی لئے ابو النجیر خوار اس کا نام پڑ گیا۔ تصدرا میں ایک ابو النجیر صاحب "الہدیہ" گذرا ہے امتیاز کے لئے اسے شمار کا ابو النجیر کہتے ہیں بعض لوگ اسے ابو النجیر الحما ترکیب تو مصیفی کے ساتھ پڑھتے ہیں یہ غلطی ہے (ت) علوم حکمت میں اس کی بہت سی تصنیفیں ہیں، وزیر امین الدولہ ابوسعید کے نام ایک رسالہ لکھا ہے جو بہت سی مفید باتوں پر مشتمل ہے۔ ابو النجیر کو بقراط ثانی کہتے ہیں اور حق یہ ہے کہ وہ اس کا سنی بھی ہے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خوار میں اسے عالم فرمایا ہے، ابو النجیر سے کسی نے پوچھا کہ کیا کھانا چاہیے اور کیا پینا چاہیے؟ ابو النجیر نے جواب دیا۔ "قیمہ ایا کونہ، چپاتی، حلوا، صاف شراب، مینس اور بوڑھے لوگوں کے معاجات میں اس کی ایک بہت عمدہ تصنیف ہے۔"

(۱) بہترین اقوال وہی ہیں جو حق کے موافق ہوں (۲) غور میں مست ہونے والا اس شخص
اقوال کی طرح ہے جو کوندنے والی بجلی سے آگ مانگے (۳) جو لوگوں کی چیزوں پر نظر رکھے گا لوگ اس
 کو حقیر سمجھیں گے (۴) جس شخص نے جو کوئی بھی نیک و بندگان کیا ہے وہ پہلے اس نے اپنے ساتھ کیا۔

(۱۳)

حکیم متی بن یونس

(۱۳)

عیسائی حکما میں سے ہے، ارسطو کی کتابوں کا شہرہ دار و منطق میں اس کی بہت سی تصنیفیں ہیں اس کے

لئے تہمت کے الفاظ کا ترجمہ یہ ہے "جیسے شاہد ملاقات کا موقعہ میرا جائے تو اچھے۔"

بیش قیمت اقوال میں سے ایک قول بہت مشہور ہے۔

اقوال فضائل اور نیک سیرتیں حاصل ہوتی ہیں۔ بدنی سعادت یہ ہے کہ ہاتھ پیر اور بانی اعضا و بدن کا دل اور موزوں ہوں، کارفرما اعضا، تندرست ہوں، جسمانی ترکیب اور ساخت اچھی ہو، خارجی سعادت نیز ایسی حاصل کرنا، مال و دولت اور ذرائع آمدنی عقل اور شریعت کے مطابق جمیا کرنا اور پھر اسی طرح خرچ کرنا، ان تمام خوش نصیبیوں کا ایک شخص میں جمع ہونا شاذ و نادر ہے بلکہ محال اور عقل سے بعید ہے۔

(۱۴) **یحییٰ بن منصور حکیم** (۱۵)

خلیفہ مامون کے زمانہ میں اس نے رصد بنائی تھی علم ہندسہ میں بیکار روز گزارتا اس کا مقولہ ہے
توخت غنیمت و قوت شہوانیہ جس شخص کی عقل پر غالب آجائے گی وہ اپنے بدن اور جسم کی صحت ہی کو سمجھ سچے گا
اور جس میں اس کی برتری اور برائی ہوگی اسی کو علم سمجھے گا، اپنے اپنا جنس کو مغلوب کرنے میں من بھیجا اور
اور صرف روپیہ کمانے اور دنیا کا ایندھن جمع کرنے کو تو نگرہی اور دولت مندی سمجھے گا۔ یہ تمام باتیں اعتدال کے
خلاف اور بلاکت سے قریب ہیں۔

(۱۵) **محمد بن جابر بن سان بن ثابت قرۃ الحرانی** (۱۶)

تمام علوم حکمت کا بہترین عالم تھا، عہد مامون کے بعد اس نے مشہور رصد بنائی تھی اور اس کی تیاری
میں بہت سارے وسیع پیمانے پر کیا تھا، بیتان حران کے اطراف میں ایک گاؤں ہے اسی کی جانب محمد بن جابر منسوب
اقوال (۱) زندگی کی بذخگی صرف تین چیزوں سے ہے (۲) ابڑا ہسیا یہ (۳) نالائق اور نافرمان اولاد۔
(۳) بد اخلاق بیوی (۴) چار چیزوں کو کم نہ سمجھنا چاہیئے (۱) قرض (۲) آگ (۳) عداوت
(۴) بیماری۔

(۱۶) **شیخ ابو نصر فارابی یعنی محمد بن محمد بن ترخان** (۱۷)

ترکتان کے علاوہ قاریاب کا باشندہ ہے مسلم ثانی اس کا لقب ہے بلا تخصیص تمام حکماء اسلام میں سب
سے افضل اور بزرگ سمجھا جاتا ہے چنانچہ مشہور ہے کہ تحقیقی حکماء عنانہ الربو کی طرح جا رہے ہیں در عہد اسلام سے پہلے
سکندرا اور اسطو۔ در عہد اسلام کے بعد ابو نصر اور ابو علی، ابو علی کی پیدائش اور ابو نصر کی وفات کے درمیان

تین سال کا فصل جو اعلیٰ فارابی کی تصانیف کا شاگرد ہے چنانچہ ایک موقوفہ پرکتا ہو گیا جس میں بعد الطبیعتہ کی غرض سمجھنے سے بائبل، یالوس، ہوجکا تھا کہ ابو نصر فارابی کی ایک کتاب التفاق سے مجھے مل گئی ہے اس اتفاق کا سبب یہ ہے کہ شکر داد کیا اور اس نعمت الہی اور علیہ کبریٰ کے شکر یہ میں صدقہ و خیرات اور صوم و صلوات کی پابندی شروع کر دی، اس کی تصانیف اکثر شام میں پائی جاتی ہیں اور جو علم اور ایران میں پائی جاتی ہیں وہ یہ ہیں (۱) مختصر اوسط منطق میں (۲) مختصر موجز اہلب میں (۳) - جو اصح کتب منطق (۴) - شرح کتب ارسطو (۵) کتاب البرہان (۶) شرح اقلیدس (۷) کتب ہیئت (۸) آراء المدنیۃ الفاضلہ (۹) التعلیقات (۱۰) کتاب التفسیر (۱۱) کتاب النفس۔ خواجہ ظہیر الدین ہنقی بیان کرتے ہیں کہ میں نے رے کے کتب خانہ نقیب النقبانہ میں بہت سے رسالے خود فارابی کے قلم سے اور اس کے شاگرد ابو ذکریا کے قلم سے لکھے ہوئے دیکھے جن کے نام تک بھی میں نے سمجھے نہیں سنے تھے۔

ایک واقعہ :- کتاب اخلاق الکملہ میں کہا ہے کہ کافی الکفاۃ ابن عباد کے دل میں فارابی کو بلانے اور اس کے ساتھ گفتگو اور تبادلہ خیالات کرنے اور لطف صحبت حاصل کرنے کا شوق پیدا ہوا اور بہت سے سخن اور عملیات سمجھے تاکہ فارابی کو گرویدہ بنائے لیکن ابو نصر ہیشہ پہلو تہی کرتا تھا اور بارہا اس سے بچنے کے لئے ان ہدایا کو قبول نہ کرتا تھا ایک عرصہ کے بعد التفاق سے حکیم فارابی رے میں پہنچا۔ ترکوں کی سی ٹوپی اور قباز زیب تن، سپاہیانہ وردی جسم پر اس سے پہلے بارہا صاحب کمر چکا تھا کہ جو کوئی مجھے ابو نصر کو دکھلا دے میں اسے مال مال کر دوں، ابو نصر نے موقع غنیمت سمجھا اور مجھ سے بدل کر صاحب کی مجلس میں پہنچا، مجلس خوش طبع ہنشینوں اور بادہ خوار حکما سے پُر، ارباب فصیح و سمر و داد اور ماہرین فن موسیقی اور اصحاب فضل و کمال سے گرم تھی۔ حاضرین کو فارابی کا بے محل آنا ناگوار گزارا، دربان بھی ناراض ہونے لگے۔ اور سب نے مل کر ابو نصر کا مذاق اڑانا شروع کیا، حکیم نے ضبط و تحمل سے کام لیا اور ان کی ایذا رسانی کو ٹالتا رہا یہاں تک کہ وہ اس سے مانوس ہو گئے اور شغل شراب نوشی میں اس کا خیال بھی نہ رہا۔ جام پر جام شراب کا چلنے لگا اور سب کے سب نشہ میں چور ہو کر چھوٹنے لگے، کیف و سرور رنگ لے آیا، فارابی نے سارے اٹھائی اور ایک ایسا دلکش راگ چھیڑا کہ حاضرین مجلس سن کر بے ہوش و مدہوش ہو گئے اور دنیا و ماہیہا کی انہیں کچھ خبر نہ

لے تہمت کے الفاظ کا ترجمہ یہ ہے "میں نے اللہ کا شکر داد کیا روزہ رکھا اور جو میرے پاس تھا خیرات کر دیا۔ تہمتیں حتیٰ خود اللہ صابر ہاں تہمت اس کا ترجمہ یہ ہے جو نمانے ایک لپٹی کھائی تہمت کی عبارت اس سے کچھ مختلف ہے اس کا ترجمہ یہ ہے اس کے جسم پر ایک قباز اور سر پر بٹھا، کی ٹوپی، ابو نصر بد شکل، اپنی قامت ترکوں کی سی شکل و صورت کا آدمی تھا"

سری سب فارابی نے ساری کتارہ پر لکھ دیا "فارابی تمہاری مجلس میں آیا تم نے اس کا مذاق اڑا کر اپنی بدتمیزی کا ثبوت دیا اور وہ تم کو اپنے دلکش راگ اور گانے سے مست و مدہوش کر کے چلنا بنا" اور مجلس سے باہر آ گیا۔ اور اسی طرح عیص بدے ہوئے لہذا کی جانب روانہ ہو گیا، جب صاحب اور اس کے رفقا ہوش میں آئے تو سب کو فارابی کی حسن گفتار، خوش مذاقی، دلکش آواز، روح پرور کیف اور گانے اور بہارت فن یاد آئی اور پھر اس کے لطف صحبت سے محروم ہونے اور چلے جانے پر افسوس کرنے لگے۔ صاحب نے کہا "دوستو! اس مطرب کے نام پر ایک در شرب چلے شاید زمانہ پھر اسے ہمارے پاس بھیج دے معنی نے جو ساری اٹھائی تو اس پر وہ عبارت لکھی ہوئی دیکھی تو اس نے کہا "اے صاحب! وہ ساری پر کچھ لکھ گیا ہے صاحب نے جب اسے دیکھا تو غایت رنج و ملال سے گریبان چاک کر ڈالا اور سر پہن لیا اور فوراً اس کی تلاش میں بہت سے آدمی دوڑا کر فارابی نہاٹھ آیا یہ عرصہ دراز تک اس سعادت سے محروم رہنے پر افسوس و غم کرتا رہا مگر عشاق کو عیناً مغرب کہاں ملتا ہے۔

ابن نصر دمشق سے اصفہان جا رہا تھا راستہ میں لیٹروں کے ایک گروہ نے جسے فتیان کہتے ہیں اسے گھیر لیا اور جان لینے کا ارادہ کیا فارابی نے کہا جا لورا اسکو اور پکڑو وغیرہ جو کچھ میرے پاس ہے سب لے لو اور مجھے چھوڑ دو مگر وہ نہ مانے جب بالکل ناامید ہو گیا تو ع تنگ آمد جنگ آمد۔ لیٹروں کا مقابلہ کیا اور شہید ہو گیا، حکام شام کو اس حادثہ سے بہت صدمہ ہوا اور انہوں نے لیٹروں کے اس تمام گروہ کو فارابی کے مدفن کے قریب ایک درخت پر لٹکا کر سولی دیدی۔

بعض تاریخ سے ناواقف بیان کرتے ہیں کہ ابونصر کو پانچ لیا ہو گیا تھا ایک مرتبہ ساحل و جلد پر ایک کھوکھرو فروش کے پاس جو گزرا ابونصر نے اس سے پوچھا کیسے تجا ہے؟ اس شخص نے کچھ نامناسب جواب دیا اس پر ابونصر نے اسے مارا اور کہا تجھ سے کیفیت کے متعلق سوال کرتا ہوں تو کیت کے متعلق جواب دیتا ہے حالانکہ یہ واقعہ ابونصر سمرقندی کا ہے نہ کہ ابونصر فارابی کا واللہ اعلم (ت)

(۱) علم حکمت حاصل کرنے والے کے لئے ضروری ہے کہ وہ نوجوان تو انا و تندرست اور اخلاق اقبال کریمان سے آراستہ ہو، عالم حافظ قرآن، زبان عربی اور علوم مشرقیہ سے واقف ہو، پاک نفس ہو

۱۲۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ فارابی کے پاس ایک ساتھی تھا جو اس نے اسی موقع کے لئے تیار کیا تھا اور اس کی تاثیر سے وہ سب کے بے ہوش ہو گئے۔ ۱۳۔ تہمت کی عبارت کا ترجمہ یہ ہے فارابی عنبرنی پتے لانے والے کی طرح غائب ہو گیا اور کچھ پتہ نشان نہ ملا۔ صاحب نام عمر اس کی ہم نشینی سے محروم رہنے اور دیکھ لینے کے باوجود نہ پہچانے پر افسوس کرتا رہا تا مگر عنبرنی، ایک شہ ہے لا پتہ اور گم شدہ چیز کے لئے استعمال کرتے ہیں غافل گیری کے پتے لانے والا عنبرنی قبیلہ عنبردی طرف منسوب اس قبیلہ کا کوئی شخص پتے لینے گیا تھا اور پھر واپس نہ آیا، عیناً مغرب بھی ایک شہ ہے یہ بھی کو ہی موقوفہ پر استعمال کیے ہیں مگر یہیں کہتے ہیں کہ عیناً مغرب دنیا میں غائب ہو گیا

بدی اور بدکاری سے، غداری اور بھوت سے منترہ، خیانت اور دکر و فریب سے مجتنب ہو، فلوکوحاش سے آزاد، مذاہب احکام کا پابند ہو، اور کارن مذہب اور آداب سنت میں کسی طرح خلل انداز نہ ہو اور روٹی کمانے، دنیا پیدا کرنے، مان جمع کرنے اور جاہ و منزلت حاصل کرنے کیلئے علم حاصل نہ کرے بلکہ محض تکمیل نفس اور ابدی سعادت حاصل کرنے کیلئے حرج شخص میں جیسے غلات نہ ہوں وہ سچو اور کوٹھا حکیم ہے اور اس طرح جو نبی بات خبیثہ کلام نہیں سمجھتی اور کھوٹا سا کھڑ نہیں بن جاتا اسی طرح جو شخص اس حیارہ کے خلاف ہو وہ حکیم نہیں سمجھا جاتا (۱۶) جس شخص کا علم دنیا میں اسکے اخلاق کی اصلاح نہ کر سکے اور آخرت کی سعادت میں کوئی حصہ نہیں (۱۷) جس طرح درخت کا کمال پھولوں سے ہے اسی طرح سعادت کی تکمیل اخلاق کریمہ سے ہے (۱۸) جس نے اپنے نفس اسکے مرتبہ سے اذیت و تھکانہ حاصل کر لی

(۱۷) اِخْوَانِ اِصْفَا (۱۸)

ابو سلیمان محمد بن مشرقتی مقدسی، ابو اس علی بن زہرون زنجانی، ابو احمد زہری، عوفی اور زید بن رفیعہ دیکھا،
ہیں جنہوں نے صحیح ہو کر رسائل اخوان اصفا ترتیب لئے الفاظ مقدسی کے ہیں (ت)

(۱) ظالم بادشاہ بھی بادشہ کے مانند ہے ذرا قیاس کرو کہ اگر نصف ہو تو اس کی کیشیں مخلوق کو گس در پتھیں گی (۲)
اقوال نفسانی خواہش پاکہ امی کی آفت ہے اور ضد رائے کی مصیبت ہے (۳) نئے شہر اور تبتیاں پانی چراگاہ اور زمینیں بیسنے کی طرح
سے نزدیک بسانے اور آباد کرنے چاہئیں (۴) ہم اس طرح ایک سانپ دوسرے سانپ سے زہ چوستا ہے سولہ ایک گھنٹہ پہلے سے بڑے فطرت قبول کرتی ہے
(۵) دنیا سافر کی کسر ہے (۶) راکھ ایک تکلیف دہواں ہے جس طرح دہواں ایک لطیفہ اکھ ہے (۷) اشد است آدمی کی دولت قناعت ہے (۸)
حس کو زندگی نے موت کے گھاٹ اتار دیا ہوا ہے موت زندہ کر دیتی ہے۔

(۱۸) حَکِیْمُ الْبُوعَبْدِ اللّٰہِ نَاتِلِ (۱۹)

بہت وسیع اہل حکیم تھا، اخلاق حمید سے آراستہ، شیخ بوعلی سینا کا ابتدائی استاد تھا چنانچہ شیخ میان کیا کرتا تھا کہ میرا بیٹا نائی کو میری
تعلیم کیلئے مقرر کیا میں اس طرح کے تو امین اور مہول تو اس سے پڑھتا تھا لیکن اس کے دقیق اور باریک نکتے اور دشواریاں میں خود دل کرتا تھا اور حکیم کو ابیر
بڑا تعجب ہوتا تھا ریاضی میں جب مخروطات پر پہنچا تو اس نے کہا کہ ان شکلوں کو خود نکال اور پھر مجھے دکھا اس کا مقصد اس سے تھا کہ اس چیز کو وہ
مجھ سے حاصل کرے، نائی کی تصانیف میں سکہ وجود پر ایک نہایت عمدہ رسالہ ہے جس سے علوم حکمت و الہیات میں اس کے تجرور دست معلولات
کا پتہ ملتا ہے حکیم ہمیں بھی اس کا ایک سالہ ہے ابوعلی اپنی تصانیف میں سولے اہم تصانیف السبعہ کے اور بہن ناتلی کا نام نہیں لیتا۔

اقوال (۱) جس چیز کی ناکامی سے ڈرتے ہو اسے شرفِ عمرت کرو (۲) جو شخص ناگوار چیز سے دوچار ہونا پسند نہیں کرتا، اسے چاہیے کہ ایسی چیز نہ اختیار کرے
جس کے ضائع ہونا بخیر ہو (۳) حق کو صرف اتنی حق کیلئے طلب نہ چاہئے اور بھلائی کو عمل کرنے کے لئے (۴) ہم اس وقت دو چیزیں دل میں تخی شہد ہو جاتا ہے جو
جو چیزیں میں سے خواہش نفس کو زیادہ قریب ہوں اسے کچھ (۵) نفس شریف کی حقیقت سے بحث کرو (۶) پاک نون میں لی اور خطابی قیاس سے طعن نہیں ہوتی

یحییٰ نخوی بطریق دینی (لقب)

(۲۰)

(۱۹)

قدیم نصرانی حکما میں سے ہے اور اعلیٰ درجہ کا حاذق اور ماہر علمی ہے، امیر المومنین علی بن طالبؑ کے عامل نے اس کو فارس سے جلاوطن کرنے اور اس کی خانقاہ کو تباہ و برباد کرنے کا ارادہ کیا۔ یحییٰ نے امیر المومنین کے پاس تمام حالات لکھے اور امان کی درخواست کی، امیر المومنین نے اپنے فرزند محمد بن حنفیہ کو امان تحریر کرنے کا حکم دیا چنانچہ انہوں نے یحییٰ کو امان لکھ دی صاحبِ تہمہ فرماتے ہیں کہ میں نے ابو الفتح المستوفی الطوسی نصرانی کے پاس وہ تحریر دیکھی ہے اور کہتے ہیں کہ ابو الفتح حاذق طبیب تھا فرین استیفا میں بڑا ماہر تھا امیر المومنین نے اپنے رست مبارک سے اس پر لکھا تھا اللہ بادشاہ ہے اور علیؑ اس کا بندہ۔ ”یحییٰ نخوی کے اکثر اقوال بظاہر درست معلوم ہوتے ہیں لیکن حقیقت میں ضعیف ہیں اُن شکوک و شبہات کو سمجھنے اور حل کرنے کے لئے بہت وسیع علم اور قوتِ نظر و فکر کی ضرورت ہے موجودہ عہد کے سبھی علماء اُن شکوک کی گتھیوں کو نہیں سلجھا سکتے اُن کا حل کرنا مسائل کتاب السماع الطیبی کے جانے پر موقوف ہے۔ (ت)

یہی وہ یحییٰ نخوی بطریق ہے جس نے افلاطون اور ارسطو کے رد میں اُس وقت چند کتابیں تصنیف کیں جبکہ نصرانی نے اس کے قتل کرنے کا ارادہ کیا،

ابوعلی اس کے بارے میں لکھتا ہے ”نصرانی کو دہرہ میں رکھنے والا یحییٰ نخوی“۔ امام حجۃ الاسلام غزالی اپنی کتاب ”تہافت الفلاسف“ میں اکثر اسی کا کلام نقل کرتے ہیں (اور اس پر تردید کرتے ہیں) (ت)
اس کو محبتِ العقب کہتے ہیں کیونکہ یہ عقائلِ انبیاء کی تحقیق اور تحصیلِ علوم میں بہت زیادہ محنت و مشقت اٹھاتا تھا اور نقلی علوم کی بحث اور نقل میں بہت زیادہ محتاط تھا، خالد بن یزید بن معاویہ نے علمِ طب اسی سے حاصل کیا تھا اس کی بہت سی تصنیفیں ہیں۔ (ت)

اقوال (۱) چوتھوں دن کے اول حصہ میں کسبِ دنیا کے لئے اور آخری حصہ میں ثوابِ آخرت کے لئے جدوجہد اور سعی نہ کرے اسے حکما کی فہرست میں نہ شمار کرنا چاہیے (۲) سب سے زیادہ مسرت رساں بنیز حکام اور سلاطین کے حق میں ضد اور ہٹ ہے سپاہیوں اور رہبرداروں کے حق میں بزدلی اور بددلی ہے، دو ہمتدوں کے حق میں غلب اور کججوسی ہے چماجوں کے حق میں غرور و نخوت ہے، بڈھوں کے حق میں سنی مذاق اور بیہودگی ہے، جوانوں کے حق میں سستی اور کاہلی ہے، تمام مخلوق کے حق میں حسد اور دشمنی ہے (۳) کھاؤ وہ جو جی چاہے اور پیئو وہ جو لوگ پسند کریں، (۴) چاہا کھاؤ جبک بھایا پیئو، (۵) افلاس و تنگدستی

سب سے بڑی موت ہے ۵۱) جو اپنے بزرگوں کا احترام کر لگا اس کے چھوٹے اس کا احترام کریں گے۔

(۲۱)

یعقوب بن اسحاق کندی

(۲۰)

علم ہندسہ کا بہت بڑا ماہر، تمام علوم و فنون کی گہرائیوں میں اترتا ہوا حکیم تھا، بہت سی کتابوں کا مصنف تھا اپنی بعض تصانیف میں شریعت اور منطق کے اصول میں تطبیق دی جو اس کے دین و مذہب کے بارے میں اختلاف ہے بعض کہتے ہیں یہودی تھا اور مسلمان ہو گیا اور بعض کہتے ہیں کہ نصرانی تھا اور اسلام کے دائرہ میں قدم رکھا صاحب تہمتہ کہتے ہیں علم المناظر اور اس کی شکلیں میں نے اسی کی تصانیف سے حاصل کیں وہ اس فن میں کتنا روزگار تھا خلیفہ مصنف نے اپنے لڑکے کو پڑھانے کے لئے اسے مقرر کیا تھا یعقوب کا مقولہ ہے ”برائی سے بچو کیونکہ برائی بروں کے لئے ہے“

۱۱) جو تمہاری بات خوشی سے نہ سنے اسے اپنی بات سننے کی زحمت نہ دو (۲) خواہشاتِ نفس کی مخالفت
اقوال اور نافرمانی کرو اور پھر جس چیز کی چاہو اطاعت کرو و اسے (۳) مال و دولت پر مغرور نہ ہو، اگرچہ کتنی ہی زیادہ ہو (۴) بھوٹے آدمی کو کوئی کام نہ دو وہ آسان کام کو دشوار نظر کرے گا، اور نہ جاہل سے کام لو وہ تمہارا کام کو اپنے لئے آگے کار بنائی گا۔ (۴) جب تک محبوب و مرغوب چیزوں کو نہ چھوڑو گے... اس وقت تک ناگوار چیزوں سے بچنا نہ ملے گی۔

(۲۲)

ابوزید بلخی

(۲۱)

مسلمان حکما اور فضیحا و بلغیا میں سے گذرنا ہی ہر علم و فن میں اس کی تصانیف موجود ہیں اس کی ایک کتاب کتاب کا باب ذہن علاء لدیانہ احکام شرعیہ کی حکمتوں کے باری ہیں جو ایک کتاب علم الاخلاق میں ہے۔
اقوال (۱) سچ ایک بار در درخت ہے جس کی جڑ ہے شاخیں ہیں ٹہنیاں ہیں اس کا پھل کھاؤ تو کام و دہن
 اس کی چاشنی سے لطف اندوز ہوں اور جھوٹ ایک بے ثمر درخت ہے نہ اس کی جڑ ہے نہ ٹہنیاں ہیں نہ پھل لہذا اس سے بچو (۲) جس قدر راز دار زیادہ ہوتے ہیں کسی قدر راز زیادہ فاش ہوتا ہے (۳) جو کوئی اپنے راز کے لئے رازدار تلاش کرے اسی کا راز یقیناً فاش ہوگا (۴) موت ضرور آتی ہے لہذا اس سے مت ڈرو اور اگر بعد مرگ کا خوف ہے تو اس کی فکر پہلے سے کرو، اپنے اعمالِ بد سے ڈرو نہ کہ موتِ مقدر سے (۵) ایک ناٹھی باورچی کے باری میں کہا جو کس قدر سمجھ رہے کہ کھانے اور مہتم ہونے سے پہلے ہی کھانے کو فضلہ بنا دیتا ہے (۶) ایک جاہل طبیب سے کہا پہلے اپنے نفس کا علاج کر پھر دوسرے

کے بدن کا علاج کیجئے، (۶) جب کوئی شخص تمہاری ایسی تصریحیں کرے جو تمہارا مذہب نہیں تو اس سے مطمئن مت ہووے
 یقیناً تمہاری ایسی برائیوں بھی کرے گا جو تمہارا مذہب نہیں (۷) شریعت سب سے بڑا فلسفہ ہے کوئی حکیم اس وقت تک
 فلاسفر نہیں ہو سکتا جب تک کہ عبادت گزار اور پابندِ شرع نہ ہو، (۸) جو شخص اپنی ایسی تصریحیں سننے سے خوش
 ہوگا جو اس میں نہیں وہ ایسی برائیاں سن کر رنجیدہ بھی ہوگا جو اس میں نہیں (۹) سب سے بڑی دو علم ہے

(۲۲) ابوالفرج جاثلیق طبیب (۲۳)

حکیم تھا تمام علوم میں ذی استعداد اور فہم میں حکما، عصر کا استاد، تمام علوم میں اس کی تصانیف
 بجز تپائی جاتی ہیں بالخصوص منطق میں اگرچہ ابوعلی بن سینا نے اس کی تصانیف کی مذمت اور تحقیر کی
 ہے اور لکھا ہے کہ اس کی تصانیف اس قابل ہیں کہ بیچنے والے کے منہ پر مادی جائیں اور قیمت بھی واپس نہ
 لی جائے مگر لفظا پر شیخ رئیس نے یہ اسی رشکِ حسد کا مظاہرہ کیا ہے جو ہم عصر علما میں پایا جاتا ہے۔ ابوالفرج
 بغداد کے حکما میں سے ہے وہ سرتاپا حکیم تھا اور حکمت کے تمام شعبوں پر کما حقہ دسترس رکھتا تھا، عدول
 کی مقدار کے متعلق اس کا ایک نہایت عمدہ رسالہ ہے اس کے علاوہ اور بھی بہت سے رسائل ہیں، یونانی
 اور رومی زبانوں کا ماہر تھا، شیخ رئیس اگرچہ علمِ طب میں اس کی رفعت اور عظمت کا مقرر ہے لیکن اس
 کی کتابوں پر اعتراضات کرتا ہے وہ لکھتا ہے "ابوالفرج اگرچہ طب میں بدلوٹے رکھتا ہے مگر اس کی آراء
 بعض بے کار ہیں اور بعض درست لہذا وہ ایک نادرہ نگار ہے لیکن صاحب فن نہیں، صاحبِ تمہ فرما
 ہے کہ میں نے ابوالفرج کی ایک کتاب "عللِ شیان" کے بارے میں دیکھی اور اس سے استفادہ بھی کیا۔
 مجھے یقین ہے کہ وہ حکیم ہے لیکن ابوعلی اور اس کے درمیان بہت بڑا فرق ہے۔ شیخ ابوعلی خردا بہت اوج
 انداز میں اور لوگوں کی توہین کرنے لایہودہ گوتھا چنانچہ ایک روز حکیم ابوعلی بن سکویہ مصنف کتاب
 "تجارب الامم و حکما" شواہل کے پاس گیا تاکہ اس سے استفادہ کرنے والوں سے مجلس پر تھی۔ شیخ ابوعلی
 نے ایک اخروٹ پھینکا اور کہا کہ اس اخروٹ کی جڑ سے پھائیں کر دو حکیم ابوعلی نے چند اجزاء علمِ اخلاق کے متعلق کہے
 ہو کر ابوعلی کے سامنے ڈال دیے تاکہ اس میں اس اخروٹ کی پھائیں کر دوں اتنے تو اپنے اخلاق کی اصلاح کر لے۔
 کیونکہ مجھے اس اخروٹ کی پھائیں کی اتنی ضرورت نہیں جتنی تجھے اپنے اخلاق کی اصلاح کی ضرورت ہے
 صاحبِ تمہ فرماتے ہیں کہ وطنِ تشنہ بجو اور مذمت (اوچھا حربہ ہے) اربابِ کمال کی شان سے لجید ہے، اُن
 کا کام تو تحقیق حق ہے، اور جو تحقیق حق اور اثبات حق پر قدرت رکھتا ہے اسے اہلِ باطل کی مذمت اور ذمہ
 وطن کی ضرورت بھی نہیں اللہ پاک ہمیں بھی کہنی باتوں سے محفوظ رکھے اور فضل و کمال عطا فرمائے۔ ابوالفرج

بیرونی نے چند علمی سوالات لکھ کر ابوعلی کے پاس بھیجے، ابوعلی نے ان کے جوابات لکھے بیرونی نے ان پر غور کیا
 کئے اور اس کی اور اس کے کلام کی سخت مذمت اور جوگی اور ابوعلی کو ایسی تھمر کھیاں دیں کہ حکما کو تو
 کیا عوام کو بھی نہیں دی جا سکتیں اور دوسروں کی تھمر کا خوب مزہ چکھایا، حکیم ابو الفرج نے جب ان جوابات
 اور سوالات پر غور کیا تو کہا کہ جو شخص لوگوں کی توہین و تذلیل کرتا ہے لوگ لاجا لہ اس کی توہین و تذلیل
 کریں گے اور دوسروں کی پگڑھی اچھالتا ہے لوگ اس کی ٹوپی اچھالتے ہیں!

ابو الفرج کہتا ہے کہ میں فولانس کی اولاد سے ہوں جو حکیم جالینوس کا بھانجا تھا، جب اللہ پاک نے
 عیسیٰ کو منصب نبوت پر مقرر فرمایا جالینوس انتہا درجہ لوٹا ہا بن رسیدہ اور گروہ روچکا تھا لہذا اس
 نے فولوس کو عیسیٰ کے پاس بھیجا اور بارگاہ نبوت میں حاضر ہونے سے قاصر رہنے کا عذر پیش کیا کہ میں پیری
 اور ضعف کی قید میں اسپر ہوں خط کامضمون یہ تھا۔ عیسیٰ نے کہنا پڑھنا جانتے تھے۔ اے روجوں کے
 طبیب اللہ کے نبی! انہوں کبھی ایسا بھی ہوتا ہے کہ بیمار جسمانی موانعات کی وجہ سے طبیب کی خدمت میں
 حاضر ہونے سے عاجز رہتے ہیں میں نے اپنے ایک جزو یعنی فولوس کو آپ کے پاس بھیجا ہے تاکہ آپ آداب
 نبوت سے اس کے امراض نفسانی کا علاج کریں۔ والسلام۔ فولوس جب عیسیٰ علیہ السلام کے پاس گیا تو
 انہوں نے اس کا اعزاز و اکرام کیا اور ان کے حواریین میں شامل ہو گیا، عیسیٰ نے جالینوس کو جواب
 لکھا: "اے انصاف پسند عالم! تندرست آدمی کو طبیب کی ضرورت صرف حفظ صحت کے لئے ہے۔ باقی
 بعد مسافت ملاقات نفوس کے لئے مانع نہیں۔" والسلام۔

عیسائیوں کا دعوئے ہے کہ تمہوں التفہام کے بعد فولوس نبی ہوا تھا، اس کی ایک کتاب ہے جس میں
 اس نے حشر و نشر اور حیات بعد الموت کے دلائل بیان کئے ہیں۔

اس عالم میں بعض اوقات تولد ری اشیا (دفعۃ پیدا ہونے والی اشیا) تولد ری (بتدریج
اقوال پیدا ہونے والی) بن جاتی ہیں لہذا کیا تعجب ہے اگر دوسرے عالم میں تولد ری چیزیں
 تولد ری بن جائیں (یعنی قیامت کے روز انسان دفعۃ پیدا ہو جائیں) دیکھئے آفتاب جو تاثیر تدریجاً ایک
 زمانہ میں کرتا ہے وہی تاثیر آگ ایک آن میں کرتی ہے۔ وہ کہتا ہے: "آج وہ دب کا سبب نہیں ہو سکتا
 اور ب آگے وجود کا سبب نہیں ہو سکتا کیونکہ سب کے لئے ضروری ہے کہ وہ سبب سے پہلے ہوا و سبب سبب کے بعد۔
 اس کے بعد تم سمجھ گئے ہو گے کہ آماہیت تب کی علت نہیں ہو سکتا اور ب وجود کے واسطے علت نہیں ہو سکتا (۱)
 ۱۳، شریف آدمی پر اگر تم دلیل میں غالب آ جاؤ تو وہ تمہاری عزت کر لیگا اور اگر ذلیل آدمی پر غالب آ جاؤ تو دشمن
 ہو جائے گا اور تمہیں دلیل کر لیگا اور جو فقیر و متمذکی برابر کی کا دعویٰ کرتا ہے وہ اس بھولے ہوئے شخص کی طرح ہے

جو طاقتور آدمی کی برابری کا دعویٰ کرتا ہے (۴) نجیل بڑے سے بڑے گناہ کو نظر انداز کر سکتا ہے لیکن معمولی سے معمولی احسان کا بدلہ نہیں دے سکتا (۵) شہریر اور سپت فطرت عالم کی چونکہ خود کو نبی عزت نہیں ہوتی اس لئے وہ اپنے سے پہلے علما و پرمٹن نشین کرنے میں خوش ہوتا ہے اور عقلمندوں کا جو داپنہ زمانہ میں نہیں چاہتا (۶) نجیل آدمی جس قدر مال کے معاملہ میں نجیل ہوتا ہے اسی قدر عزت و آبرو کے بارے میں سخی ہوتا ہے (۷) جو شخص تمہاری ایسی تعریفیں کرتا ہے جو تم میں نہیں وہ دراصل تمہیں خطاب نہیں کرتا اسی طرح جو شخص تمہاری مذمت کرتا ہے اور وہ تم میں نہیں وہ دوسری کو خطاب کرتا ہے (۸) جب دولت آتی ہے تو خواہشات عقل کے تابع ہو جاتی ہیں اور جب جاتی ہے تو خود عقل شہوات کی خادم بن جاتی ہے (۹) جب کسی عقلمند کی خدمت و صحبت میں ہوں تو سر اس کی رضا جوئی کرو اگرچہ اس کے نوکر چاکر کنراض اور نالانگن اور اگر کسی جاہل کی خدمت میں رہنا پڑے تو اس کے ہم نشینوں اور ملازمین کو خوش رکھو اور اس کی رنجیدگی کی فکر نہ کرو۔ (۱۰) احکام و سلطان پر نشہ باطل حرام اور ممنوع ہے کیونکہ وہ ملک کے محافظ ہیں اگر خود وہ نشہ پیئیں گے تو خود محافظ کے محتاج ہو جائیں گے اور محی فظ ہو کر خود نگہبان کا محتاج ہو اس سے بڑی کیا بات ہو سکتی ہے (۱۱) بہادر آدمی نیک نامی اور اچھی شہرت کو زندگی پر ترجیح دیتا ہے اور بزدل آدمی زندگی کو نیک نامی پر ترجیح دیتا ہے (۱۲) آرزوئیں بیدار سفر آدمی کے لئے بد جزائی ہیں (۱۳) کسی ایسے تباہ کن ہونان یا برباد کن و بانی مرض کے بعد جو لوگوں کا خاتمہ کر دے اول اول لوگ بقدر ضرورت لباس اور کھانے پینے کی چیزوں کی طرف توجہ کرتے ہیں اس کے بعد... ہر چیز میں اچھائی اور عمدگی کے خواہشمند ہوتے ہیں اسی طرح قلعے اور محکم شہراول اول تو اس لئے بناتے ہیں کہ درندوں وغیرہ کے خطروں سے بچیں گراس کے بعد آپس میں لپک دوسرے کے خطرے سے بچنے کے لئے استعمال کرتے ہیں۔ (۱۴) جب اولاد اپنے باپ دادا کے نعش قدم پر چلنے لگتی ہے اور اسی کو اپنا نصب العین بنا لیتی ہے تو اس میں عصبیت پیدا ہو جاتی ہے اور قتلے فساد لڑائی جھگڑے پیدا ہونے لگتے ہیں اس وقت ضرورت نفاضا کرتی ہے کہ کوئی شریعت حق کا حامل انسان پیدا ہو جو ان کو ایسے راستہ کی دعوت دے جس میں حال اور استقبال کی بہتری مضمحل ہو۔

(۲۳) حکیم ابو القاسم کرمانی (۲۴)

مشہور رؤسا علم حکمت میں سے ہوا ہے اس کے اور ابو علی کے درمیان بہت مناظرے ہوئے ہیں اور آخر خلاف تہذیب جھگڑے فساد تک نوبت پہنچی ہے ابو علی اس کو فن حکمت کا برباد کنندہ کہا کرتا تھا یہ ابو علی کو غلط کار کہتا تھا۔

یہ مناظرہ ابو علی نے وزیر امین ابوسعید ہمدانی کے پاس لکھ کر بھیجا جس کے نام شیخ نے رسالہ انجویہ لکھا ہے
حکیم ابوالنجیر نے بھی اس کے پاس اپنا مشہور رسالہ لکھا تھا (ت)

اقوال عالم سغلی میں سیارات اور اجرام سماویہ کی تاثیر کا کوئی سنگڑ نہیں ہو سکتا اس لئے کہ عالم سغلی
یقیناً عالم بالا سے وابستہ ہے مگر اس کی تاثیرات کی تفصیلات کو کوئی نہیں جان سکتا لہذا ہمیں تمام معاملات
میں درمیانی راستہ اور اعتدال اختیار کرنا چاہئے کہ ان تفصیلات کے جاننے کے لئے علم ظاہری اور علم باطنی
دونوں کی حاجت ہے (اور یہ میر نہیں آسکتا) ایک روز شیخ ابو علی سے کہا: ”دوسروں کے خیال کی تحقیر کر کے
اپنے خیال کی تقویت مت کرو کیونکہ حق بہت روشن ہے اور انصاف دنیا سے فنا نہیں ہوتا کسی جاہل پر
ہونا ایسا ہے جیسے کسی بنا کا مانیسا سے دیکھنے کے لئے کہنا ہے اپنی تعریف سن کر خوش ہوتا ہے وہ انجمن سے
اپنی تعریف کرتا ہے۔

(۲۴) ابوالفتح علی بن محمد الکاتب البستی (۲۵)

حکیم بھی تھا اور شاعر بھی، خاندان سامانیہ کے خدام اور امیر خلیفہ بن احمد دہلی سیستان وغیرہ کے
مصاحبین میں سے تھا۔ امیر بنگلین نے جب بستی فوج کیا تو اس کو اپنے ہاں بلایا حکیم ابوالفتح نے کہا میں تیرے دشمن
کے ہاتھ کا لٹکایا ہوا پلدا ہوں، مجھ پر تجزیہ سے پہلے اعتماد نہ کر۔ تجزیہ ہر قسم کے شبہات کو دور کر دیتا ہے سلطان
محمود کے زمانہ تک زندہ رہا اس نے چند مرتبہ اس کو قطعیت بھی عنایت کی، اور بعض لوگ کہتے ہیں کہ وہ سلطان
بایقوزجا حکم بستی کا میر منشی تھا اور پھر امیر بنگلین نے بلوایا تھا مدت دراز تک محمود بن بنگلین کا بھی میر منشی رہا۔
پھر اسے خراسان کے قیام میں خطرہ محسوس ہوا لہذا وہاں کو گھرا کر ماوراء النہر ترکستان پہنچا اور وہیں وفات
پائی۔

(۱) ہر کام کے اوقات مقرر ہیں اور ہر کام کی ایک حد اور معیار ہے (۲) لہذا اپنے مقاصد کے حصول
اللہ میں جلدی نہ کرو اس لئے کہ مادہ پکنے سے پہلے بجران اچھا نہیں (وقت سے پہلے جوش عمل مفید
نہیں) (۳) اسے پسندیدہ اخلاق عالم؛ خوش ہو کہ تو بغیر پانی کے سیراب ہے (۴) اور اے (تشنہ نسکین)
جاہل تو سمندر کی موجوں میں بھی ہوتے بھی پیاسا ہی رہے گا (۱) خدا سے ڈر اور اس کے دین کی پابندی
کر اور پھر فلسفہ حاصل کر (۲) اور جو لوگ فلسفہ کو بڑا کہتے ہیں ان کی پروا نہ کر اس لئے کہ فلسفہ بیوقوفی کی
نشست ہے (۱) اس جسم کے خدمت گزار تو کب تک اس خدمت گزار کی بدبختی میں مبتلا رہے گا؟ تو

اس چیز میں نفع چاہتا ہے جس میں سراسر نقصان ہے (۲) نفس کی نکرہ اور فضا کی کیمیل کیونکہ تو نفس کی وجہ سے انسان ہے نہ کہ جسم کی وجہ سے۔ (۱) اگر تم میرے کلمے ہوئے خط یا شعر میں کاف جھانٹ دیکھو تو اس پر ملامت نہ کرو (۲) اس لئے کہ میرے نزدیک اس لہریں زمانہ میں سب سے زیادہ عزیز چیز کلام کی محبت ہے۔ (۱) میں نے تم سے کامل طور پر سچی محبت کی اس کی خزانہ قس ہی ہونی چاہئے (۲) کیونکہ موجبہ کلمہ کا عکس سب جانتے ہیں کہ موجبہ جزئیہ آتا ہے۔ ایک قول ہے: اگر کسی بسیدہ عدلت سے دو حلول ایک ساتھ بالذات موجود ہونگے تو وہ عدلت بسیدہ نہ رہے گی؟

البوالعباس حمد بن اسحاق الجرجسیؒ (۲۶)

فلاسفر شاعر، عالم ہندسہ کا ماہر اور دانش بردار تھا امیر خلف بن احمد کے درباری دیہون میں سے تھا۔ صد ہا شہروں کی خاک چھانی آخر یہ ابن حسنیہ کی خدمت میں رہ پڑا۔

(۱) اگر میرے پاس مال کم ہے تو تمہیں سمجھنا چاہئے کہ یہ تقدیر الہی کی جانب سے ہے نہ کہ میری جانب سے (۲) خیرت قابل ملامت جب ہوتی کہ جب خوش حالی انسان کی تدبیروں سے حاصل ہوتی (۳) جنگ میں میں مصروف تھا اگر وہ جاتا رہا تو میرا خیال و سہر تو کہیں نہیں جاتا رہا (لہذا مجھے مالوس نہ ہونا چاہئے)۔

(۲۵) حکیم، وزیر، مدد الہام، شرف الملک ابو علی حسین بن عبد اللہ بن سینا بخاری (۲۵)

حکماء اسلام کی محفل کا نشیمن، عنماہ و ارکان کی دنیا کا چوہرہ صلی، رؤسا و دانش کے لباس کی زینت،

عجلیل تقدیر صحیف کاوت کا یکتا مصدر، اس کی تعریف و توصیف میں جس قدر مبالغہ کیا جائے ایسا ہے جیسے روشن

آفتاب کو رفت اور نورانیت کی طرف منسوب کیا جائے۔ شیخ کا باپ بلخ کا باشندہ اور وہاں کے حکام میں سے

تھا امیر فرج بن شمس سامانی کے عہد سلطنت میں بخارا میں آیا اور تصوف میں مشغول ہوا اور بخارا کے ایک شہر گاون میں

سکے یہ اور اس کے بعد کے اشعار درۃ میں نہیں ملے موجبہ کلمہ وہ جملہ میں حکم ہی اور عام ہو۔ موجبہ جزئیہ وہ جملہ جس

میں حکم معین کے لئے ہو بلکہ کے لئے نہ ہو بلکہ کسی جملہ کو بلکہ دنیا مثلاً تمام انسان ذی روح ہیں موجبہ کلمہ ہے۔

اس کا عکس معین ذی روح انسان ہیں موجبہ جزئیہ ہے اس کا عکس کلمہ نہیں ہو سکتا۔ اس لئے کہ تمام ذی روح

انسان نہیں، انسان کے سوا اور جاندار بھی ذی روح ہیں ۱۲ سے جبرمتی کا مال درہ میں نہیں ۱۳۔ سکے یہ

تشریحی جیسے درہ میں نہیں ۱۲

کے پاس ہی ایک گھوٹی تھا اقتنہ وہاں کی ایک لڑکی... ستارہ نامی سے عقیدہ کر لیا اور صفر ۱۰۰۰ میں اسی کے لطن سے ابوعلی پیدا ہوا، طالع سرطان تھا، درجہ شرف ستیری، قمر بھی اپنے درجہ شرف میں تھا اور کس وزہرہ بھی اپنے اپنے درجہ شرف میں تھے، بہم السعادت سرطان کے درجہ ۲۹ میں تھا اور بہم حبیب بہمیل اور شعرا ایمانی سمیت اول سرطان میں پانچ سال کے بعد دوسرا بھائی محمود پیدا ہوا اور سب کے سب بچاڑ میں چلے آئے۔ یہاں آکر ابوعلی کو قرآن شریف اور ادب کی تعلیم کے لئے... معلوم کے پاس بھیجا گیا۔ دس سال کی عمر میں قرآن اکریم اور ادب کی کافی تعلیم حاصل کر لی، اس زمانہ میں ابوعلی کا باپ رسائل اخوان الصفا کا بہت غور و فکر سے مطالعہ کیا کرتا تھا ابوعلی بھی کبھی کبھی ان کا مطالعہ کیا کرتا تھا۔ دینیات کی تعلیم سے فائدہ ہونے کے بعد محمود مساح نامی ایک سبزی فروش علم ہندسہ اور جبر و مقابله کا ماہر تھا ریاضی اور ہندسہ وغیرہ کی تعلیم کے لئے اس کے پاس بھیجا۔ اسی اثنا، میں حکیم ابو عبد اللہ نائلی سے کا ذکر گذر چکا بچاڑ میں آیا، ابوعلی کے والد نے اس کا بہت زیادہ اعزاز و احترام کیا اور اپنے ہی مکان پر اسے ٹھہرایا۔ علم فقہ کی تکمیل کے لئے ابوعلی شیخ اسماعیل زاہد کے پاس جاتا تھا علم الاخلاق کے مسائل بھی اسی سے لیکھتا تھا مناظرہ بھی کرتا تھا، ان تمام ابتدائی علوم سے فارغ ہونے کے بعد نائلی سے ایسا عروجی پڑھی اور مشق میں بہت کافی بہارت پیدا کر لی اس کے بعد اقلیدس اور محبلی پڑھی آخر نائلی ابوعلی کی تعلیم سے فارغ ہو کر خوارزم شاہ کے دربار میں خوارزم چلا گیا اور ابوعلی بچاڑ میں علم طبیعیات والہیات کی تحصیل میں مشغول ہو گیا، نصوص الحکم اور اس کی تمام مشروح کا مطالعہ کیا اور اب علم کے دروازے ابوعلی کے ہستقبل کے لئے کھل گئے تھے اور حکمت کے چشمے اس کو سیراب کرنے کے لئے ابل پڑے تھے علوم حکیمہ سے فارغ ہونے کے بعد پھر طب کی جانب توجہ کی اور کتب طب کا مطالعہ شروع کیا چونکہ بہت آسان اور سہل علم تھا اس لئے بہت تھوڑے عرصہ میں بے مثل طبیب اور کیتا کونین بیکانہ روزگار حکیم ہو گیا بڑے بڑے فضلاء طب اس کے پاس آکر زانوئے تلمذ لے کرتے تھے اور اس کے تجربے میں آئے ہوئے مساجد حاصل کرتے تھے اس علمی وسعت اور فراوانی کے باوجود انجیل زاہد سے برابر علم فقہ کا استفادہ کرتا رہتا تھا یہاں تک کہ تمام جہانی اور روحانی علوم میں لوگوں کی نگاہیں اس پر پڑنے لگیں۔ انکھیاں اس کے فضل و کمال کی تعریف کرتی ہیں اس وقت ابوعلی کی عمر بارہ سال تھی قرآن مجید حفظ کر لیا تھا ڈیڑھ صد سال کے عرصہ میں تمام پڑھے ہوئے علوم کا دوبارہ اعادہ کیا اس زمانہ میں شیخ خرات دن پڑھنے میں مصروف ہوا، تمام رات کھتی نہیں سو یا بجز مطالعہ کتب کے اور کوئی دوسرا کام نہیں کیا کاغذوں کے ڈھیر سامنے رکھے رہتے تھے جس کی دلیل کا مطالعہ کرتا اس کے متعلق تمام مقدمات قیاسیہ ان پر کھتا تھا شرط مقدمات کی پوری پوری رعایت کرتا نتیجہ بخش اور غیر نتیجہ بخش قیاسات الگ الگ کرتا اور جس کی مشعل مسلمانوں تک جاتا اور وہ صل نہ ہوتا تو جامع مسجد میں جاتا اور دو رکعت نماز پڑھتا اور عاجزی و

زاری کے ساتھ اللہ تعالیٰ سے دعا کرتا تھا یہاں تک کہ اللہ پاک اس دشوار مسئلہ کو حل کر دیتا۔ ہر روز رات کو جب گھر پر آتا چراغ جلا کر ٹیچہ جاتا اور کہنے بڑھنے میں مصروف رہتا جب نیند کا غلبہ ہوتا یا کمزوری محسوس کرتا تو ایک جام شراب پی لیتا۔

حکماء مستفیدین بڑے عابد و زاہد ہوتے تھے ابوعلی پہلا شخص ہے جس نے ان کے طرز عمل کو بدلنا اور ہمیشہ شراب نوشی اور شہوت الرانی میں نہنگل و سرشار رہا بعد کے آنے والے حکماء اسی کے نقش قدم پر رہے اور ہمیشہ فسق و فجور میں مبتلا رہے (قد صدقوا صدقاً اخذوا خود بھی گمراہ ہوئے دوسروں کو بھی گمراہ کیا)۔ بہر حال شیخ نے تمام علوم و فنون میں کامل دسترس حاصل کی اور بقدر طاقت لٹری ان پر پورا عبور حاصل کر لیا اور جو کچھ اس زمانہ میں جانا سمجھا وہ اتنا تسلیم اور کسب تھا کہ آخر عمر تک اس میں کچھ تغیر و تبدل یا اضافہ نہ ہوا منطقی اور ریاضی سے بھی پوری فراغت حاصل کر لی، ریاضی میں زیادہ وقت صرف نہیں کیا کیونکہ جو کوئی امور عقلیہ کی چاشنی سے واقف ہو جاتا ہے اسے ریاضی میں کوئی دلچسپی نہیں ہوتی اور اس میں وہ اپنا وقت اور فکر ضائع نہیں کرتا۔ ان تمام علوم و فنون سے بالکل فائز ہونے کے بعد الہیات کی جانب توجہ کی اور کتاب "الطبوعیہ" کو چالیس مرتبہ پڑھا اور بالکل از بڑ یاد کر لیا مگر اس کے باوجود اس کی حقیقت نہ سمجھ سکا اور اس لئے کچھ ہاتھ ... نہ لگا۔ یہاں تک کہ بالکل بالوں ہو گیا اور دل میں کہا کہ اب اس کتاب کو سمجھنے کی کوئی سبیل نہیں۔ ایک روز اتفاق سے کتب فروشوں کے بازار سے گزر رہا تھا کہ محمد نامی دلال الہیات کی ایک کتاب نیلام کر رہا تھا ابوعلی نے دیکھا اس فن سے چونکہ بد دل اور تنگ دل ہو چکا تھا لہذا بے کار سمجھ کر واپس کر دی دلال نے کہا لاؤ تین درم ہی دو مالک بہت زیادہ ضرور مند ہے ابوعلی نے خرید کر جو دیکھا تو وہ علم ثانی فارابی کی کتاب تھی "مابعد الطبیعیات" کے اصل میں شیخ کہتا ہے کہ میں فوراً گھر گیا اور پڑھنا شروع کیا اہل کتاب چونکہ یاد تھی لہذا فوراً تمام کتاب کے غرض و مقاصد حل ہو گئے بے حد خوش ہوا اور اس کے شکر یہ میں نقر اور مسکین کو بہت سالانہ صدقہ و خیرات کیا، اس زمانہ میں مشرق و مغرب کا بادشاہ نوح بن نصر سامانی ایک ایسے شدید مرض میں مبتلا تھا کہ اطباء اس کے علاج سے ہاتھ دھو بیٹھے تھے اور عجز آگئے تھے ابوعلی کا نام ملتا اور تخریعی میں کافی مشہور تھا لہذا اسے بلوایا اور علاج میں شریک کیا اسی سلسلہ میں وہ بادشاہ کی ہم نشینی سے باریاب ہوا۔ ابوعلی سب سے پہلا حکیم ہے جو بادشاہ کی مصاحبت اور ہم نشینی کے ساتھ سرفراز ہوا اس سے پہلے حکماء سلطین کی مصاحبت سے کنارہ کش رہتے تھے اور بادشاہوں کے دروازوں پر بچکر نہیں لگاتے تھے۔

ابوعلی نے اسی زمانہ میں منصور سے شاہی کتب خانہ کے مطالعہ کی اجازت مانگی منصور نے اجازت دے

دی شیخ نے اس کتب خانہ میں فارابی وغیرہ کی ایسی ایسی نایاب کتابیں دیکھیں جن کا نام بھی نہ سنا تھا بخدا ان کے ایک کتاب "فہرست کتب الاولیٰ" ایک بہترین چیز تھی، غرض توڑی سی مدت میں شیخ نے تمام کتابوں کا مطالعہ کیا اور ان سب پر حاوی ہو گیا۔ اتفاق کی بات ہے کہ اس کے بعد اس کتب خانے میں آگ لگ گئی اور وہ تمام علمی خزانہ نذر آتش ہو گیا، ابوعلی کے بعض محفلین نے اس کتب خانے کے جلا کا الزام اسی پر لگایا ہے کہ اس نے اس کتب خانہ میں خود آگ لگائی تاکہ باسانی ان تمام تھانین کو اپنی طرف منسوب کر سکے اور عقیدین کی جانب ان فوائد علیہ کی نسبت باقی نہ رہے، اللہ اعلم بالصواب۔

۸ سال کی عمر میں ابوعلی جلد علوم میں طاق اور شہرہ آفاق اور ایسا کامل محقق ہو چکا تھا کہ آخر عمر تک ان تحقیقات میں نہ کوئی تغیر و تبدل ہوا اور نہ کچھ اضافہ ہوا۔

ابوعلی عرونی ایک شخص شیخ کے پڑوس میں رہتا تھا اس نے شیخ سے ایک ایسی کتاب تصنیف کرنے کی فرمائش کی جو تمام علوم حکمت پر مشتمل ہو چنانچہ ابوعلی نے اس کے نام سے مجموعہ نامی ایک کتاب تصنیف کی جس میں ریاضی کے علاوہ تمام علوم سونو دہے کیونکہ شیخ ریاضی میں کوئی خاص کمال نہ رکھتا تھا۔ اور نہ کبھی توجہ کی کیونکہ وہ اس میں کوئی آخرت کی بھلائی نہیں پاتا تھا۔

ابوبکر برقی خوارزمی بھی شیخ کا ایک مسایہ تھا بہت بڑا فقیہ، عابد، زاہد، مفسر تھا اور ان علوم سے خاص شغف رکھتا تھا اس نے بھی شیخ سے تمام کتب حکمت کی ایک جگہ شرح کرنے کی درخواست کی چنانچہ شیخ نے حاصل محسول نامی کتاب جلدوں میں اس کے نام سے تصنیف کی، ابو زحان کے کتب خانہ میں اس کا ایک نسخہ تھا جو گم ہو گیا ایک کتاب "تبر و انثر" نامی علم اخلاق میں تصنیف کی، صاحب تہمہ فرماتے ہیں کہ ۵۲۴ ہجری میں میں نے امام محمد ہارثان کے پاس وہ کتاب رومی سے خط میں لکھی ہوئی دیکھی ہے۔

۲۲ سال کی عمر میں شیخ کے والد کا انتقال ہو گیا باپ کے مرنے سے حالات میں انقلاب پیدا ہوا۔ باپ کی جگہ تضا کا کام اور زرکاری مشاغل ذمہ پڑ گئے جب سامانی حکومت کی حالت دگرگوں ہو گئی، تو تضا نے ضرورت بخارائے کر شیخ اور خوارزم چلا گیا اور خوارزم شاہ علی بن مامون بن محمد کے دربار میں پہنچا جو اس زمانہ میں سلاطین عالم کا مرجع اور اپنے عہد کا یکتا انسان تھا، خوارزم شاہ کے وزیر ابو الحسن اسپہلی علم و حکمت کا بہت بڑا قدر دان تھا اس نے ابوعلی کی تربیت فرمائی، شیخ اس وقت فقہاء کے لباس میں تھا۔ قمیص، ہلیسان، تخت الحنک (عمامہ) جسم پر تھا۔ وزیر نے شیخ کے شایان شان روزانہ مصارف شاہی خزانہ سے مقرر کرنے مگر کچھ عرصہ کے بعد شیخ خوارزم سے بھی چلے یا اور نسا اور بارود پہنچا اور وہاں سے طوس سماقان اور نیشاپور گیا اور وہاں سے جہرم سرحد خراسان پہنچا اور

وہاں سے امیر شہر لمعالی قابوس... کے دربار میں باریاب ہونے کے ارادے سے گورگان پہنچا اتفاق سے ان ہی دنوں میں قابوس کو پھر گرفتار کر دیا گیا چنانچہ وہیں اس غریب کی وفات بھی ہوئی (قابوس کی وفات کے بعد پھر دہستان چلا گیا اور وہاں بیوی بخت سہار پڑ گیا لہذا پھر وہاں سے جرجان آ گیا یہاں فقیہ ابو عبید جرجانی شیخ کی خدمت میں حاضر ہوا ابو عبید کا نام عبد الواحد تھا۔

جرجان میں ایک شخص تھا ابو محمد شیرازی اسے کہتے تھے شیخ کے پڑوس میں رہتا تھا اس نے شیخ سے بہت زیادہ ربط و ضبط پیدا کر لیا تھا ابو عبید روزانہ شیخ کے پاس کھٹی پڑھے آیا کرتا تھا اور منطق میں ادا لکھتا تھا چنانچہ منطق میں مختصر الاوسط جس کو منطق جرجانی بھی کہتے ہیں شیخ نے اسی زمانہ میں اسے لکھائی اور ابو محمد شیرازی کے لئے کتاب المبدأ و المعاد اور کتاب الارصاد و الحکمة تصنیف کی، ان کے علاوہ اور بہت سی کتابیں جرجان میں تصنیف کیں مثلاً قانون مختصر طبری وغیرہ بہت سے رسائل جرجان میں ہی لکھے ہیں شیخ کی تصانیف کی فہرست یہ ہے: مختصر الاوسط، کتاب المبدأ و المعاد، کتاب الارصاد و الحکمة، المختصر فی منطق، کتاب المجموع، کتاب الحاصل و المحصول، ۲ جلد، کتاب البر والاثم، ۲ جلد، کتاب الشفا، ۲۰ جلد، کتاب القانون، ۳ جلد، الانصاف، ۳ جلد، النجاة، المبدأ، الاشارة، السلمی، کتاب لسان العرب، ۲ جلد، الادویۃ القلبیۃ، الموجز، الحکمة القدسیۃ، بیان ذوات الجہنم، کتاب المبدأ و المعاد، کتاب المقضیات، کتاب المعاد، رسالۃ فی القضاء و القدر، رسالۃ فی الاجرام العلویۃ، رسالۃ فی الآلة الرصدیۃ، رسالۃ غرض فالینفورس، رسالۃ المنطق بالشعر، رسالۃ التحفة، رسالۃ فی الحروف، رسالۃ تعقب المواضع الجدیۃ، رسالۃ مختصر اقلیدس، رسالۃ فی المنبسط، رسالۃ فی الحد و الحدود، رسالۃ اقسام علوم الحکمة، رسالۃ فی انہیاتیہ و اللانہیاتیہ، رسالۃ حسی بن یحییٰ، رسالۃ فی ان الابدان جسم غیر ذاتیہ، رسالۃ فی المہند باد، مسائل حرت بنیہ و بین فضلاء العصر پھر جرجان سے مجدالدولہ ابو طالب رسم بن فخرالدولہ اور ان کی والدہ سیدہ خاتون کی خدمت میں آئے ہیں پہنچا شیخ کے ساتھ ساتھ رنے میں لوگوں کے خطوط پہنچے جن میں شیخ کی تعریف و توصیف بیان کی گئی تھی اور ان خطوط سے شیخ کے کمالات سے واقف ہو گئے، لہذا انہوں نے شیخ کی تعظیم و تکریم میں کوئی دقیقہ فرو گذاشت نہیں کیا، مجدالدولہ کو باخوبیا ہو گیا شیخ نے اس کا علاج کیا۔ اور اس سلسلہ میں عرصہ تک وہاں رہا، کتاب سید و معاد وہیں تصنیف کی یہاں تک کہ جب شمس الدولہ برادر بن مجدالدولہ نے ہلال بن برسنویہ کے قتل کا ارادہ کیا اور شکر نجد او کو شکست دیدی تو شیخ بعض مصالح کی وجہ سے رنے سے فرزدن گیا اور وہاں سے ہمدان پہنچا اور ملکہ ہمدان کد بانو کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس کی ذاتی جاگیر کی کارنگی پر سامور ہو گیا اسی دوران میں بادشاہ شمس الدولہ سے

ملاقات کا اتفاق ہوا۔ شمس الدولہ قونج کے نہایت سخت مرض میں مبتلا تھا، شیخ نے اس کا علاج کیا آرام ہو گیا، اور اس صلہ میں طبع کے لمسرازا واکرام اور پیش قیمت خلعتوں کے ساتھ سفر از گیا گیا چالیس روز وہاں رہ کر اپنے گھر واپس آیا اور اب بادشاہ شمس الدولہ کے مصاحبین میں شامل ہو گیا، امیسر شمس الدولہ نے غنازے لڑنے کے لئے قریبین کی جانب سفر کیا تو شیخ بھی اس کے حدام کے ساتھ ہلہ گیا مگر وہاں سے شکست کھا کر واپس ہمدان چلا آیا، پھر لوگوں نے شیخ سے منصب وزارت اختیار کرنے کے لئے کہا شیخ نے وزارت کو قبول کیا اور وزیر بن گیا مگر قونج میں شیخ کی وزارت کی وجہ سے کچھ شورش پھیلنی شروع ہوئی اور ان کو شیخ کی ذات سے اپنے لئے خطرہ محسوس ہوا، لہذا انہوں نے شیخ کے اوپر ہتھولہ دیا گھر بار بس لوٹ لیا اور اس کو گرفتار کر دیا جان کے ڈن ہو گئے۔ امیر شمس الدولہ سے اس کے نقل کر دینے کا مطالبہ کیا لیکن امیر نے انکار کر دیا، مگر پھر شیخ کو رہا کر دیا گیا اور ابوسعید ابن وخذوک کے گھر میں اس نے پناہ لی چالیس روز تک ہاں چھپا رہا نہایت سے امیر شمس الدولہ پھر مرض قونج میں مبتلا ہو گیا لہذا امیر نے شیخ کو پھر بلوایا شیخ امیر کی مجلس میں حاضر ہوا، امیر نے معذرت کی شیخ نے علاج شروع کر دیا اور بہت عراز واکرام سے اس کے ہاں رہا منصب وزارت دوبارہ سپرد کر دیا گیا۔ فقیہ ابو عبد اللہ اور دوسرے شیخ کے شاگردوں نے شیخ سے اسطوکی کتابوں کی شرح کرنے کی درخواست کی لیکن شیخ نے اپنی مصروفیت کا عذر کیا اور کہا کہ وزارت کی مصروفیتیں مستقل منصب سے مانع ہیں ہاں اگر تم راضی ہو تو میں ایک ایسی کتاب لکھ دوں جس میں ان علوم کے متعلق ذاتی تحقیقات مخالفین سے مناظرہ اور بحث و تردید کے بغیر بیان کر دوں، ابو عبد اللہ کہتا ہے کہ میں اس پر راضی ہو گیا چنانچہ کتاب شفا کا حصہ طبعیات اور قانون کی جلد اول لکھنی شروع کی طلباء اور حکما ہر شب کو شیخ کے پاس جمع ہو جاتے اور مجلس درس منعقد ہوتی ایک مرتبہ ابو عبد اللہ شفا پڑھتا دوسری مرتبہ تصحوی قانون پڑھتا، تیسری مرتبہ ابن زبیر اشارات پڑھتا چوتھی تیرہ تہن یا رحل حصول پڑھتا جب درس سے فارغ ہو جاتے تو مطرب آتے اور مجلس نص و سر و گرم ہوتی شراب کا دو چلتا دن میں فرصت نہ ہونے کی وجہ سے مجلس درس اور محفل عیش و نشاط شب کو منعقد ہوتی تھی۔

شمس الدولہ طارم کے امیر بہا الدولہ سے لڑنے کے لئے روانہ ہوا مگر طارم کے قریب پہنچ کر پھر قونج کا دورہ پڑا اور مرض بہت بڑھ گیا اسی کے ساتھ غلط تدبیر علاج اور شیخ سے اعراض کرنے کی وجہ سے اور امراض پیدا ہو گئے اہل لشکر کو شمس الدولہ کی وفات کا اندیشہ ہوا، لہذا واپس ہمدان چلے آئے شمس الدولہ کا راستہ ہی میں انتقال ہو گیا اور اس کا بیٹا جانشین ہوا۔ شیخ سے وزیر بننے کی درخواست کی۔ مگر

اس نے انکار کر دیا۔

ملک علاء الدولہ کا کوٹہ بھی شیخ کو اپنے پاس بلایا تھا مگر شیخ اس سے بچنے کے لئے ابو غالب عطار کے گھر چھپ گیا اور اسی زمانہ میں بئیر کی کتاب کے مطالعے کے کتاب شفا کا تمام حصہ طبعیات والہیات لکھا اور حصہ منطق شروع کیا، ابھی ایک ہی جز دیکھنے پایا تھا کہ پھر تاج الملوک بن شمس الدولہ نے علاء الدولہ سے ساز باز کرنے کا الزام لگایا اور اسے گرفتار کر لیا اور قلعہ فروجان میں منظر بند کر دیا چار ماہ تک قید رہا پھر علاء الدولہ نے ہمدان پر حملہ کیا اور اس کو فتح کر لیا، مگر بعد چندے پھر علاء الدولہ ہمدان سے واپس چلا گیا۔ اور تاج الملک بن شمس الدولہ اور اس کا بھائی قلعہ مزدوان سے ہمدان آئے اور شیخ کو اپنے ہمراہ لے آئے۔ شیخ علوی کے مکان میں اترا اور کتاب شفا کا حصہ منطق لکھنا شروع کیا کتاب الہدایہ اور رسالہ ابن بقیطان اور رسالہ الطیر اور کتاب التوحیح مذکورہ قلعہ کے اندر زمانہ اسارت میں لکھیں اور ہمدان پہنچتے ہی کتاب الادویۃ لکھ لیا، پھر لیکچر شیخ کا ارادہ ہوا کہ صفحہاں جائے چنانچہ صوفیا کے بھیس میں اپنے بھائی اور فقیہ ابو عبید اور دو غلاموں کے ہمراہ ہمدان سے روانہ ہوا ملک علاء الدولہ کا کوٹہ لپٹنے خاص صاحبین ... شاہی سواری، خلعت، خالی گھوڑے، اور دیگر سامان آرائش و تجمل کے ساتھ استقبال کے لئے روپہ کے صفحہاں کے دروازہ طبران پر ان لوگوں نے شیخ کا استقبال کیا اور بڑے اعزاز و احترام کے ساتھ محلہ کو ان گنبد میں عبداللہ بن نبی کے گھر ٹھہرایا، جہرہ کی شب کو ہر علم و فن کے علماء و فضلاء کی ایک جماعت کے ساتھ علاء الدولہ کی مجلس میں حاضر ہوا کرتا، ہر شب شیخ مجلس میں تقریر شروع کرتا، سب لوگ باادب، دوزانو ہو بیٹھتے اور توجہ ہو کر شیخ کی تقریر سنتے اور استفادہ کرتے، صفحہاں کے قیام میں شیخ نے شفا کی تکمیل شروع کی کھلی میں دس شکلیں اختلاف منظر کے بارے میں اضافہ کیں علم حدیث میں بھی ایسے ایسے فوائد کا اضافہ کیا کہ مستفیدین کے خیال میں بھی وہ نہ آئے تھے، اقلیدس پر بھی کچھ اشکالات اور اعتراضات وارد کئے اور اتر ماطی (انجھنیک) میں بھی کچھ خصوصیات کا اضافہ کیا، فن موسیقی میں بھی ایسے ایسے مسائل اضافہ کئے کہ مستفیدین کو ان کی ہوا بھی نہ لگی تھی اور کتاب شفا کا حصہ کتاب الحیوان اور کتاب النباتات اس سال پورے کے تجویز جب علاء الدولہ سا بورخوست گیا تھا اور شیخ اس کے ہمراہ تھا۔

سلطان محمود دین سیکٹیں اور اس کا لڑکا مسعود اپنے معاصرین اور مخالفین میں سب سے زیادہ علاء الدولہ کا کوٹہ کے اور کسی بادشاہ روئے زمین کو نظروں میں نہ لاتے تھے اور چاہتے تھے کہ شیخ ان کے دربار میں آجائے، ایک روز علاء الدولہ کی مجلس میں ان نقصانات کا ذکر ہوا جو قدیم رصوں کے موافق نبی ہوں تو قیومیوں کے اندر ہوتے ہیں علاء الدولہ نے کہا شیخ لو ایک نئی صند بنا کر بیٹھے چنانچہ اس نے شیخ کو صند بنانے کا حکم دیا اور جو قدر ضرورت ہو رہے وہیں بیٹھے

کرنے کی اجازت دی شیخ نے کام شروع کر دیا فقیر ابو عبیدہ منتظم تھا، آلاتِ رصد یہ اور دیگر ضروری سامان ہم یہہو بچانا کاریگروں کو جہیا کرنا وغیرہ تمام کام اسی کے سپرد ہوئے، بہت سے تازہ انکشافات اور نئے نئے مسائل ظاہر ہوئے لیکن کثرتِ سیفر اور دوسرے تواتر مواعیات پیش آنے کی وجہ سے اس کی تکمیل نہ ہوئی۔ شیخ نے کتابِ علائی بھی مہمان میں ہی تصنیف کی۔

شیخ کی زندگی کے عجیب واقعات

ابو عبیدہ کچھ بیس سال تک شیخ کی خدمت میں رہا وہ کہتا ہے کہ میں نے کبھی نہیں دیکھا کہ شیخ نے کسی نئی کتاب کو پورا پڑھا ہو بلکہ شیخ صرف اس کتاب کے دشوار معانات اور مشکل مسائل کے متعلق دیکھتا تھا کہ اس کتاب کے مصنف نے کیا کہا ہے اور اسی سے کتاب اور اس کے مصنف کے متعلق رائے قائم کر لیتا تھا۔ ایک روز شیخ امیر کی مجلس میں تھا ادیب منصور جہاں بھی اسی مجلس میں موجود تھا، شیخ کی اور اس کی چند نحوی مسائل پر گفتگو شروع ہوئی شیخ نے اپنے خیالات کا اظہار کیا، ادیب منصور نے کہا میں رہنے دو! اگرچہ تم حکیم ہو اور حرکت میں تمہارا پایہ علمی بہت بلند ہے لیکن علم لغت میں تمہارا دامن معلومات خالی ہے۔ شیخ کو طبعین بہت ناگوار گذرا اور اسی وقت سے عہد تن علم لغت کا مطالعہ شروع کر دیا، تین سال کا ریلِ علم لغت کا مطالعہ کیا ابو منصور ازہری کی کتاب تہذیب اللغات اول سے آخر تک پڑھی اس تین سال کے عرصہ میں اس قدر مطالعہ کیا کہ کم کسی کو میرے آئے گا آخر دوسرے فنون کی طرح اس فن میں بھی یکساں روزگار ہو گیا، تین قصیدے بہت سے صہبی اور غیر مانوس الفاظ پر مشتمل لکھے، صہابی، ابن عکیم اور صاحب کے طرز پر تین رسالے لکھے اور ان کی جلدیں بندھوا کر بوسیدہ کرا دیں اور امیر علاء الدولہ کی خدمت میں پیش کیں کہ ان کو ادیب منصور کے سامنے پیش کیا جائے اور کہا جائے کہ ایک شکار گاہ میں یہ کتابیں دستیاب ہوئی ہیں ذرا انہیں دیکھو اور حل کر کے ہمیں سمجھاؤ، ادیب منصور نے ان کا مطالعہ کیا بہت سے سئلے اس کی سمجھ میں نہ آئے شیخ نے کہا ان مسائل کا حل نئی فلاں مشہور کتابوں میں لکھا ہوا ہے۔ ابو منصور سمجھ گیا کہ یہ رسائل اور تصانیف شیخ ہی کی تصنیف ہیں اور اس کے چہرہ کار رنگ فنی ہو گیا اور اپنی حماقت معذرت چاہی شیخ نے اس وسیع مطالعے کے بعد ایک بے نظیر کتاب علم لغت میں لسان العرب کے نام سے تصنیف کی لیکن وہ کتاب سودا کی شکل میں ہی رہی اور اس کی ترتیب تو بیض نہ ہو سکی۔



شیخ کے طبی تجربات

سعالجات کے دوران میں بہت سے عربیہ غریب بلقی تجربات شیخ کو حاصل ہوئے۔ شیخ نے انہیں چند اجزاء میں جمع کیا، کتاب قانون کا ایک حصہ بنانے کا ارادہ تھا مگر وہ صانع ہو گئے۔

تجربہ (۱) ایک دن سمر میں سخت درد ہوا شیخ کو خیال ہوا کہ یہ مادہ حجاب سمر کی جانب اتر رہا ہے اندیشہ ہے کہ آخر میں اس سے ورم پیدا ہو جائے لہذا شیخ نے بہت سا برف کچلوا یا اور ایک کتاں کے کپڑے میں لپیٹ کر سمر پر باندھا مگر کا وہ حصہ قوی ہو گیا اور مادہ اترنے سے رک گیا اور درد کو آرام ہو گیا۔

تجربہ (۲) خوارزم میں ایک عورت مدت سے سل میں مبتلا تھی شیخ نے اس کے لئے تجویز کیا کہ حلین سکرتے اور کوئی چیز پیئے کو نہ دیں پچاس سیر تخمین لپی گئی اور آرام ہو گیا۔

شیخ نے جب جرجان میں نجات کا حصہ منطبق لکھا تو اس کا ایک نسخہ شیراز بھی پہنچا شیراز کے علماء نے جمع ہو کر جن میں شیراز کا قاضی بھی تھا اپنے شکوک و شبہات ایک رسالہ میں لکھے اور حکیم ابو القاسم کرمانی کے پاس بھیجے۔ ابو القاسم نے گرمی کے موسم میں غروب آفتاب کے قریب شیخ کے سامنے پیش کئے، ابو القاسم کے جانے کے بعد شیخ نے عشا کی نماز پڑھی اور ان سوالات کے حل میں پانچ جزو دس ورق فرعون کی کاغذ کے چوتھائی حصہ پر لکھے۔ اور پھر حسب معمول گویا، فجر کی نماز کے بعد ہی ابو القاسم کے پاس بھیج دئے اور کہا بھیجا کہ میں نے جواب میں اتنی عجلت اس لئے کی کہ قاصد کو دیر نہ لگے ابو القاسم نے بڑا تعجب ہوا اور تمام قصہ لکھ کر شیراز بھیجا، اہل شیراز بھی انگشت بدندان رہ گئے اس کے بعد آٹھ سال بعد کے لئے جیسے مثل آلات رصد یہ تیار کرنے میں صرف کئے پھر کتاب انصاف لکھی سلطان سعود فرقا مقام شیخ عمید اہل حدونی حاکم زمی اور علاء الدولہ میں جنگ ہوئی اور سلطان سعود نے صفحان فتح کر لیا اور علاء الدولہ کی بہن گرفتار ہو گئی تو ابوعلی نے درمیان میں پڑ کر سلطان سعود کے پاس بھیجا، کہ یہ خاتون شہزادی ہے اور بڑی ہمسرا گرتو اس سے شادی کرے گا تو صفحان مسفت میں تیرے ہاتھ آجائے گا، سلطان سعود نے لکاح کر لیا اور حجب علاء الدولہ نے دوبارہ جنگ شروع کی تو آخر کہا بھیجا کہ تیری بہن کو فوج کے غنڈوں کے سپرد کئے دیتا ہوں۔ علاء الدولہ نے ابوعلی سے کہا جواب دو

لے تیرے کی عبارت کچھ مختلف ہے اس کا ترجمہ یہ ہے عمید ابوہل عدانی کے جو کہ عمود کی جانب سے نے حاکم تھا اور علاء الدولہ کے درمیان سخت لڑائی ہوئی اور اس کے بعد دو سپر محمود نے صفحان پر حملہ کیا اور علاء الدولہ کی بہن گرفتار کیا تو اس نے شیخ کو سلطان سعود کے پاس بھیجا شیخ نے کہا یہ خاتون تیری بہن کو ہے اگر تو اس سے شادی کر لے گا تو علاء الدولہ صفحان تجھے دیدیگا۔

شیخ نے جواب میں کہا ایسا کہ اگر وہ علماء الدولہ کی بہن ہے تو سلطان سودی ہوئی ہے اگر تو طلاق بھی دیدے تب بھی یہ تیری مطلقہ ہے اغیرت شوہر کو آنی چاہئے نہ کہ بھائیوں کو سلطان بہت متاثر ہوا اور اعزاز و احترام کے ساتھ علماء الدولہ کی بہن کو اس کے پاس بھیج دیا۔ پھر اس کے بعد کبیر ابو سہل اور کوہن کی ایک جماعت شیخ کے گھر پر چڑھ آئی، گھر کا تمام ساز و سامان اور کتب خانہ سب لوٹ لیا اسی میں کتاب الانصاف بھی ضائع ہو گئی صرف چند جزئیات بچ گئے۔

حکیم غزالی نے فقہی و دینی کتابیں لکھی ہیں جن میں سے کتاب الانصاف کا ایک نسخہ صغیان میں خرید لیا اور اس سے مروی لایا واللہ اعلم باقی کتاب حکمت عشریہ (قدسیہ) اور حکمت مشرقیہ کے متعلق امام حسین انزوری فرماتے ہیں کہ یہ دونوں کتابیں سلطان سودی نے محمود کے کتب خانہ میں غزالی کے اندر تیس سال تک جلال حسین جہان سوز اور غزالی و غزنوی افواج نے ۳۳۰ھ ہجری میں ان کو نذر آتش کر دیا۔

ابوعلی بہت طاقتور اور قوی المزاج تھا قوت مجاہدت بہت غالب تھی دن رات خواہشات کی تکمیل اور شہوت رانی میں مہلک تہمتا تھا اور اپنے علاج سے بے پروا یہاں تک کہ جس سال باب گرج پرمیر علماء الدولہ اور امیر حسام الدولہ ابو العباس ناش فراش کی جنگ ہوئی اسی سال شیخ درد تونج میں مبتلا ہو گیا ایک دن میں آٹھ مرتبہ تھوڑا اس کی وجہ سے رگوں میں زخم پڑ گئے پچیس ہو گئی اور علماء الدولہ کے ساتھ جانا ضروری تھا اس کے بعد بے ہوشی ہو گئی جو اکثر تونج میں ہو جایا کرتی ہے ابوعلی نے حکم ہلا و دنگ کر فس کے بیچ حقد کی دواؤں میں ڈالیں تاکہ ریح تونج تکمیل ہو جائیں مصلح نے بھول کر یا جان کر دو درم کے بجائے پانچ درم ڈال دئے تب کرفس کی تیزی کی وجہ سے پچیس اور زیادہ ہو گئی، بے ہوشی کی وجہ سے سچون شہر و دیوس روزانہ کھا یا کرتا تھا ایک غلام نے بہت سی اینٹوں چون میں ملا دی اور شیخ نے اسے کھا لیا اس کی وجہ یہ ہوئی کہ اس غلام نے شیخ کے خزانے میں چوری کی تھی اسے اندیشہ ہوا کہ اگر شیخ سندرست ہو گیا تو سزا دیکھا شیخ کو بے ہوشی کے عالم میں چار پائی کے اوپر مہمان لے جایا گیا علماء الدولہ کبھی صغیان لوٹ آیا شیخ نے اپنا علاج شروع کیا کئی روزی حد سے زیادہ ہو گئی تھی کھڑا ہونا بھی

۱۵ اس وقت کی تفصیل یہ ہے کہ کبیر ابو سہل حمدوی نے اس جنگ کے بعد کئی دنوں کے زہر دست لشکر کے ساتھ صغیان پہنچ کر دیا علماء الدولہ تاب مقاومت نہ لاسکا اور شہسخت کھا کر بھاگا حمد آوروں نے تمام شاہی مملات اور خزانے لوٹ لئے۔ شیخ ابوعلی علماء الدولہ کا وزیر تھا ہناہن کا گھر بار اور اسی کے ساتھ اس کا نام کتب خانہ جو علمی آثار ریزہ دن کا ایک بے مثل خزانہ تھا لوٹ لیا اور اکثر کتابیں غزالی نے لگے اور غزالی کے شاہی کتب خانہ میں داخل کر دیں۔ اسی پر اکتفا نہیں کیا بلکہ ملک کجبال حسین جہان سوز نے شیخ کی تمام تصانیف کو آگ لگا دی۔

دشوار تھا۔ شیخ تو علاج کی فکر میں تھا اور غلام خبیثت کی وجہ سے موت کی دعائیں مانگ رہے تھے علاج سے کچھ چلنے پھرنے کی طاقت آئی علماء الدولہ کے دربار میں بھی آیا لیکن پرہیز نہ کرتا تھا اور نہ سفر... چیزوں سے بچتا تھا علاج اور جماع کے بارے میں بہت زیادہ بے اعتدالیاں کرتا تھا اس لئے پورے طور پر آرام نہ ہوا۔ ایک ہفتہ تندرست رہتا دوسرے ہفتہ بیماری پڑ جاتا پھر علماء الدولہ نے ہمدان کا ارادہ کیا شیخ بھی ہمراہ تھا راستہ میں دوبارہ توبہ کا دورہ پڑا۔ اس مرتبہ ابوعلی کو یقین ہو گیا کہ اب مرض کی مدافعت کرنے والی قوت باطل ہے کار ہو چکی، مرض کا مقابلہ نہیں کر سکتی لہذا علاج ترک کر دیا اور کہا "میرے بدن کا تشلم بدن کی تندرستی سے عاجز ہو گیا لہذا علاج بیکار ہے غسل کیا اور توبہ و استغفار کیا، جن لوگوں کے حقوق واجب تھے وہ ادا کئے اور اس کے بعد جو کچھ بچا وہ فقرا پر صدقہ کر دیا غلاموں کو آزاد کر دیا، حافظ قرآن تھا تین دن میں ایک مرتبہ قرآن ختم کر لیا کرتا تھا یہاں تک کہ جمعہ کے روز ماہ رمضان المبارک ۳۲۸ھ ہجری میں ہمدان کے اندر انتقال ہو گیا، اسی دن سلطان طغرلک بیک بن سلجوق کے نام پر نیشاپور میں خطبہ پڑ گیا اور سلطان سخوہ ابن محمود کا نام ترک کر دیا گیا۔ شیخ کی عمر ۵۷ سال تھی اور چند ماہ ہوئی۔

ایک عجیب واقعہ کمال کا عمامہ زب بن اور شری کا سوزہ پیروں میں ہوتا تھا علماء الدولہ کے پاس بیٹھتا تھا امیر علاء الدولہ بھی شیخ کی علمی فضیلت و عظمت جن جہاں اور جاہ و جلال پر نازاں ہوتا تھا اور مسرت و گفتگی کے آثار اس کی پیشانی پر نمایاں نظر آتے تھے۔ شیخ جب امیر کے سامنے گفتگو کرتا تو تمام اہل مجلس ہمہ تن گوش بن جاتے اور اس کے خاموش ہونے تک باہل خاموش رہتے۔

ایک مرتبہ امیر علاء الدولہ نے ایک سوئے چاندی کے کام کا پنکھ شیخ کو دیا پھر امیر نے دیکھا کہ وہ پنکھ شیخ کا ایک غلام خاص باندھے ہوئے ہے امیر نے اس سے پوچھا یہ کہاں سے آیا؟ اس نے کہا کہ مجھے شیخ نے دیا ہے۔ امیر غصہ میں آپے سے باہر ہو گیا غلام کا منہ نوح لیا اور حکیم کے قتل کا حکم دیدیا۔ حکیم کی تلاش شروع ہوئی، امیر کے ایک مصاحب کو مل گیا مگر اس نے شیخ کو چھوڑ دیا۔ شیخ نے لباس اور بہتیت تبدیل کر کے راہ فرار اختیار کی صوفیوں کی سہیت میں رسی آیا، صرف ایک گدڑی اُڑھے ہوئے، خرچ کرنے کو ایک پیسہ پاس نہ تھا، بازار گیا کہ کسی تدبیر سے کھانے کا بندوبست کرے خیال ہوا کہ پہلے لوگوں کی مجالس اور مدارج کا پتہ چلانا چاہیے، تاکہ اس کے موافق طریق کار اختیار کیا جائے چنانچہ ایک ایک کر کے لوگوں کے رجحانات کا اندازہ لگانا شروع کیا، پھرتے پھرتے ایک خوش طبع نوجوان نظر آیا جو اپنی حویلی کے سامنے اپنی نشستگاہ میں بیٹھا ہوا تھا بہت سے لوگ اس کے پاس جمع تھے ایک عورت نے

فارورہ دکھایا، نوجوان حکیم نے کہا یہ یہودی کا فارورہ ہے عورت نے کہا ہاں درست کہتے ہو حکیم نے کہا اس نے وہی دکھایا ہے عورت نے کہا درست ہے۔ حکیم نے کہا تمہارا مکان شہر میں کئی شبی حصہ میں ہے عورت نے کہا ہاں درست ہے۔ شیخ کو یہ واقعہ دیکھ کر بہت بڑا چبھا ہوا۔ نوجوان حکیم نے شیخ کی طرف دیکھا اور کہا کہ تم ابوعلی سینا ہو علاء الدولہ کی مجلس سے بھاگ کر آئے ہو۔ شیخ اس کے قریب بیٹھ گیا یہاں تک کہ حکیم اپنے کاسوں سے فارغ ہو گیا اور شیخ کا ہاتھ پکڑ کے اسے اپنے ہمراہ گھر لے گیا اور نوکروں کو حکم دیا کہ شیخ کو حتام میں لے جائیں نفیس پوشاک پہنائیں دسترخوان چھنے کا حکم دیا، کھانے سے فارغ ہونے کے بعد شیخ نے حکیم سے پوچھا کہ فارورہ سے تم نے کیسے معلوم کر لیا کہ وہ یہودی کا ہے حکیم نے کہا میں نے دیکھا اس کی قمیص پر یہودیوں کا نشان ہے اور اس پر ذرا سا دہی لگا ہوا ہے لہذا میں سمجھ گیا کہ اس نے ضرور دہی دکھایا ہے، یہودی شہر کی گنجان آبادی میں رہتے ہیں اور وہاں کے تمام مکانات نیشب میں واقع ہیں۔ پھر شیخ نے پوچھا کہ مجھے تو نے کس طرح پہچان لیا نوجوان حکیم نے کہا میں نے تمہارے حسن و جمال اور وجاہت و ذکاوت کا حال سنا تھا تمہیں دیکھتے ہی میں پہچان گیا اور اس حلیہ میں دیکھ کر فوراً میرے خیال میں آیا کہ تم علاء الدولہ کے پاس سے بھاگ کر آئے ہو، غصہ اترنے کے بعد مجھے یقین ہے کہ وہ تم کو پھر ہلائے گا اور پھر تم اس کے دربار میں جاؤ گے اس لئے میں نے اس وقت تمہارے ساتھ یہی سن سلوک کیا ہے تاکہ تم کسی وقت میرے کام آؤ، ابوعلی نے کہا تمہارا کیا کام ہے؟ نوجوان نے کہا:-

”میں چاہتا ہوں کہ تم مجھے امیر کے دربار میں بار باری کا موقع دو اور اس سے یہ تمام واقعہ بیان کر دوں گا کہ وہ مجھے اپنے مصاحبین میں شامل کر لے چنانچہ چند روز بعد ہی امیر نے حکیم کو بلا یا خلعت اور سابق منصب بھی سرفراز فرمایا حکیم نوجوان کو اپنے ہمراہ لے گیا، اور امیر سے تمام حال بیان کیا، امیر خوش ہوا اور مصاحبین میں شامل ہو گیا، یہ واقعہ میں نے شیخ کی کتاب ”عہد کتبہ ابوعلی لفظ“ سے نقل کیا ہے۔

(۲۸)

حکیم البوریان بیرونی

(۲۶)

علم ہندسہ کے جلیل القدر ماہرین میں سے گذرا ہے چالیس سال تک ہندوستان میں تحصیل علوم کلاذر مصروف رہا، اس قدر تصانیف لکھی یا دگا چھوڑی ہیں کہ ایک اونٹ پر لادی جاسکتی ہیں۔ بیرونی کی یہ سنی قابل شکر یہ ہے۔ قانون سودی سلطان محمود بن محمود کے نام پر لکھی ہے یہ اس کی تصانیف میں سب سے زیادہ ممتاز ہے۔ شیخ ابوعلی سینا کے ساتھ بہت سے مناظرے اور مباحثے ہوئے ہیں۔ علم منطق میں کچھ زیادہ دخل نہ تھا۔ ہر کسے راہبر کارے ساختند۔ البوریان کا وطن بیرون ان مقامات میں سے ہے جو آب

درواکی خوبی اور لطافت میں ضرب المثل ہے ”مونی سبھی میں ہوتا ہے۔“

اقوال (۱) تحقیق امر سنازل لفظ میں کہتا ہے۔ کسی چیز کی دشواری اور آسانی اعتباری چیزیں ہیں مختلف حالات کے اعتبار سے دشواری اور سہل کہا جاتا ہے۔ ایک چیز بعض حالات کے اعتبار سے سہل ہوتی ہے اور وہی چیز دوسرے حالات کے اعتبار سے دشواری (۲) بادشاہوں کی شان اس سے بالاتر ہے کہ وہ لوگوں سے بدلہ اور انتقام لیں (۳) بادشاہ کو بہترین سیاست اور عمدہ انتظام کے سوا اور کسی چیز پر رشک نہ کرنا چاہیے (۴) بادشاہ کو فقر و احتیاج کا خوف سب سے کم ہوتا ہے اور ہلاکت کا خوف و خطر سب سے زیادہ، لہذا اس کو بخل اور بزدلی ہرگز نہ برتنی چاہیے کیونکہ جو مال و دولت اس کے پاس کم ہے وہ زیادہ نہ ہوگا اور جو زیادہ ہے وہ فنا نہ ہوگا (۵) محسن کے احسان کو احسان جہلانہ تباہ کر دیتا ہے (۶) عقلمند وہ شخص ہے جو آج ایسا انتظام کرے کہ کل کے انتظام سے بے نیاز ہو جائے۔

(۲۷) حکیم ابو حسن علی بن ابی سینا عفی فی (۲۹)

تقیم موجودات کے سلسلہ میں اس کا ایک بہترین رسالہ ہے اور بھی بہت سی عمدہ تصنیفیں ہیں۔

اقوال (۱) مرغ کا انداز بہترین چیز ہے کیونکہ اس میں ہوا، آگ اور پانی کے اجزا بہت زیادہ اور مٹی کے اجزا بہت کم ہیں چنانچہ اندے کی زردی طبیعت ہوا سے مناسبت رکھتی ہے۔ اور سفیدی پانی سے اسی وجہ سے مرغ اڑتا ہے اور چونکہ مٹی کا جزو بہت کم ہے اسی لئے قدرت نے اسے دانت اور ڈھونڈنے سے سفیدی اور زردی بمنزلہ لطف اور خون کے ہے اور مٹی کا اندوں کو سینا قوت ملدہ کی اعانت کرتا ہے (۲) جو شخص صاحب خیر اور اخلاق حکما سے آراستہ نہ ہو اس کے علم سے کسی کو بھلائی کی توقع نہ کہنی چاہیے (۳) لوگوں کے متعلق اچھے گمان کو اپنے دل میں جگہ دو (۴) اخلاق فاضلہ تمام بھلائیوں کا منبع ہیں اور کینے اخلاق برائیوں کی جڑ بنیاد (۵) بات کہہ کر اسے دل میں لینے سے خاموشی بہتر ہے جس طرح سچے کسی چیز کی جانب قدم اٹھانا، قدام اٹھا کر پھر پیچھے ہٹانے سے زیادہ دانشمندانہ فعل ہے۔ (۶) مشورہ کی بدولت بہت سی عقلیں ایک ہو جاتی ہیں۔ (۷) چھوٹی چیز کو حقیر نہ سمجھو وہ اپنی جگہ کارآمد ہوتی ہے اور بڑی چیز اپنی جگہ ضروری ہوتی ہے (۸) الفت اور عادت کا جو عقیقہ ہے اور رائے عامہ کا جو فیصلہ ہے اس کے خلاف نہ کرو (۹) جس کو باتوں سے سزا دی جاسکتی ہے اسے کوڑے یا تلوار سے سزا دینی کی ضرورت

لے لینے سفیدی بمنزلہ سنی کے بھگاتا وہ تخلیق ہے اور زردی مثل خون کے اس کی غذا ہے۔ سہ یہ سچے اقوال اور یگانہ بیرونی کے ہیں یہاں لفظی سے درج ہو گئے۔

نہیں (۱۰) حکماء کے اخلاق کا مطالعہ اچھے طریقوں کو زندہ کرتا ہے اور بدعت کو فنا کرتا ہے (۱۱) نیک کام اور طریقہ بھلائی اور حقانیت کی علامت ہیں (۱۲) آج کے لئے آج کا کام ہے اور کل کے لئے جو کل پیش آئے گا۔ (آج کا کام کل پر نہ چھوڑو)۔

(۲۸) ابوعلی عسکری بن زریعہ فیلسوف (۳۰)

بڑا فاضل حکیم اور کامل منطقی گذرا ہے اس نے ایک سالہ اس موضوع پر لکھا ہے کہ ”فلسفہ یا بندگی شریعت کے لئے زبردست محرک اور سبب بڑا داعی ہے“۔ اس رسالہ میں وہ لکھتا ہے (۱) جو شخص حکمت کے خلاف شرع اور مضر ہونے پر یہ دلیل پیش کرے کہ حکمت خلاف شرع ہے اور ہر خلاف شرع چیز شریعت کے لئے مضر ہے لہذا حکمت شریعت کے لئے مضر ہے (۲) وہ اس دلیل سے اپنے مدعا کو ثابت نہیں کر سکتا کیونکہ اس کے قیاس میں کبریٰ (دوسرا جزو صحیح نہیں قیاس کی ترتیب اس طرح ہونی چاہئے۔ حکمت خلاف شرع ہے اور جو چیز کسی چیز کے مخالف ہے وہ اس کے لئے مضر ہے تب یہ نتیجہ نکل سکتا ہے کہ حکمت شریعت کے لئے مضر ہے لیکن اس صورت میں کبریٰ (دوسرا جزو) تسلیم نہیں دیکھے شریعتی سفیدی کے مخالف ہے لیکن اس کے لئے مفید نہیں صورت مادہ کے مخالف ہے مگر اس کے لئے مضر نہیں لہذا کبریٰ کلیتہً صحیح نہیں اور جب کبریٰ کلیتہً نہ ہوں تو قیاس کس طرح نتیجہ بخش ہو سکتا ہے (۳) منطقی کا مفاد حق و باطل اور جھوٹ و سچ میں امتیاز پیدا کرنا ہے لہذا جو کوئی کہتا ہے کہ منطقی میں حصہ لینے والا شریعت کی توہین کرتا ہے، وہ خود دراصل شریعت کی توہین کرتا ہے کیونکہ ایسا یہی ہے جیسے کوئی کہے کہ شریعت بحث و تحقیق سے ثابت نہیں یا کسی کے پاس چند کھوٹے دراک ہوں اور وہ باہر پر کھنے والے کو نہیں دکھاتا بلکہ ان ہی لوگوں کو دکھاتا ہے جو پر کھنے کی قابلیت ہی نہیں رکھتے۔ لہذا جو شخص کہتا ہے کہ حکمت شریعت کے لئے تباہ کن ہے دراصل وہ خود شریعت پر لعن کرتا ہے نہ وہ منطقی جو حق و باطل میں امتیاز کرتا ہے (۳) جو شخص فلسفی پر توہین شریعت کا الزام اس لئے لگاتا ہے کہ وہ ہر چیز کی حقیقت اور بارکیوں سے بحث کرتا ہے اس کو حق نہیں کہ وہ کسی کو ملامت کرے۔ اس لئے کہ وہ خود شریعت کے مستحق یا عقدا در کہتا ہے کہ بحث و نظر اس کے لئے تباہ کن ہیں لہذا وہ خود اس عقیدہ کی بنا پر سب سے پہلے مستحق ملامت ہے اس سے دریافت کرنا چاہئے کہ تمہارا یہ عقیدہ کہ منطقی شریعت کے لئے تباہ کن ہے یقین اور جزم پر مبنی ہے یا محض تخمینہ اور گمان ہے اگر وہ کہے مجھے اس عقیدہ پر یقین کامل ہے تب تو وہ اپنے منہ سے شریعت کی توہین کرنے والا بن گیا اور اگر وہ کہے کہ محض میرا خیال و گمان ہے تو خیال و گمان کبھی سفید نہیں ہوتے اور اگر وہ یہ کہے کہ یہ مشہور ہے سب کہتے ہیں تو اس کو تباہ ناچاہئے کہ ہر مشہور بات حق

ہیں ہوا کرتی اور اگر وہ کہے کہ شرع علیہ الصلوٰۃ والسلام نے منع فرمایا ہے اور شریعت اس سے روکتی ہے تو منطبق شریعت کو نہیں تباہ کرتا بلکہ شریعت خود منطبق کی تردید کرتی ہے تو یہی ہم نے صاحب شریعت کے ارشادات اور افعال میں کوئی ایسی چیز نہیں پائی جو علم منقہ کی تخلیط و تردید کرتی ہو۔ پھر یہ بتلاؤ کہ تم منطبق اور اہل منطبق پر جو الزام لگاتے ہو اگر یہ صرف منطبق کے بعد ہے اور تم باہرین فن میں سے ہو اور پھر یہ دعوائے کرتے ہو تو تم نے بھی اپنے علم منطبق سے شریعت کو نقصان پہنچایا اور جو الزام دوسروں پر لگاتے تھے تم خود اس کے مرتکب ٹھہرے ، اسیسین بتلانا چاہیے کہ کس طرح شریعت منطبق کی یا منطبق شریعت کی تردید کرتا ہے اور اگر تم یہ گمان محض اور دوہرا منقہ کی تقلید میں کہتے ہو تو یہ بھی شریعت کے مخالف ہے، شریعت اذھی تقلید اور بدگمانی سے منع کرتی ہے۔ (۴۱)

نبی کی صداقت معجزات سے ہی معلوم ہوتی ہے لہذا جو شخص حقیقت معجزہ سے واقف نہیں وہ نبی کی تصدیق بھی نہیں کر سکتا اور جو حقیقت معجزہ سے واقف ہے وہ حقیقت نبوت سے بھی واقف ہوگا اور ایک سلی باتوں کی پیروی کرنے والے مفلس سے زیادہ حقیقت شناس اور بصیرت کے ساتھ نبی کی تصدیق کرے گا! الغرض یہ رسالہ بہت اچھا اور بہت طویل ہے وقت و مقام اجازت نہیں دیتا ورنہ اس کو پورا نقل کرتے۔

(۱) جو دوسروں کے حق میں بُرا خیال رکھتا ہے وہ خود اپنے حق میں بُرا خیال رکھتا ہے (۲)

اقوال

بدبخت وہ ہے جو اپنی عاقبت کو کھول جانے لپٹی ہی تصنیف میں اسطرح سے نفل کرتا ہے کہ کبھی کبھی میں جسے علیحدہ ہو کر اپنے نفس سے تخلیک کرتا ہوں اس وقت میں اپنے آپ کو ایسا محسوس کرتا ہوں کہ میں ایک بغیر بدن کا جوہر مجرد ہوں اس وقت صرف میں اور میری ذات ہوتی ہے اور تمام چیزوں سے جدا ہوتا ہوں۔ اس وقت میں اپنی ذات میں ایسا حسن و جمال پاتا ہوں کہ حیران رہ جاتا ہوں مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ میں عالم اعلیٰ کا ایک فرد ہوں اور اپنے اندر ایک کارکن مؤثر قوت پاتا ہوں جہاں تجرد کے اس مرتبہ پر پہنچ کر اپنے سبھی ترقی کرتا ہوں اور اس عالم سے عالم لاہوت (عالم ذات و صفات الہیہ) میں پہنچتا ہوں وہاں مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ میں وہاں ادھر ٹسکا ہوا ہوں اس وقت میں عالم عقول و مجردات سے بالاتر ہوتا ہوں وہاں مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ گویا میں ایسے مقام کریم میں مقیم ہوں اور ایسا حسن و جمال مجھے نظر آتا ہے کہ زبانوں کو اس کے بیان کرنے کی اور کانوں کو سننے کی تاب طاقت نہیں، جب یہ حالت بہت بڑھ جاتی ہے اور انوار و تجلیات مجھ پر غالب آجاتے ہیں تو میرے اندر اس کے برداشت کی تاب نہیں رہتی اور میں عالم ادراک مشاہدہ جمال سے عالم منظر و فکر میں آتا ہوں اور اس نور کا بل کو چھوچھو کر دیتا ہے، تو مجھے بڑا شگفتہ ہوتا ہے کہ میں اس عالم نورانی سے اس عالم میں کیسے آ پڑا، اور حیرت ہوتی ہے کہ اس وقت کس طرح میرا نفس انوار و تجلیات سے پرتھا اور اس بدن کے ساتھ ایسی پہلی حالت پر ہے۔

حکیم ابوالحسن بن سنان طبیب (۲۹) (۳۱)

بڑا حاذق طبیب اور فاضل حکیم گزرا ہے حکیم ابوالخیر مذکور الصدر کے مخلص دوستوں میں سے ہے۔

(۱۱) انسان کا بدن ایک مکان ہے اور حفظِ صحت اس کی عمارت ہے یہ مکان بغیر بنیادوں اور
اقوال ستونوں کے نہیں رہ سکتا (سی طرح انسان کا بدن بھی بغیر حفظِ صحت کے نہیں رہ سکتا) (۲)
 خواہشاتِ نفس میں لطف ایک گھڑی کا ہے اور دکھ ایک زمانہ کا (۳) اپنے عیوب کی تلاش میں ہمیشہ جِدّ و جہد
 کرو تا کہ لوگ تمہارے عیوب کے تم سے زیادہ واقف نہ ہوں (۴) لوگوں میں عیوب ضرور ہیں لیکن انہیں
 چھپانا بہتر ہے (۵) تمام کاموں کی اصلاح پختہ اور صحیح رائے اور سخت جانگشائی پر منحصر ہے۔ (۶) بادشاہوں
 کا امتیازی نشان اور پیشانی کا چمکتا ہوا ستارہ علم اور علماء کی محبت، کمزوروں پر رحم اور عامۃ الناس کی
 بہتری کے لئے جِدّ و جہد کرنا ہے (۷) جو شخص غیر ضروری کاموں پر دماغ سوزی کرتا ہے وہ ضروری کاموں
 کو نقصان پہنچاتا ہے۔

حکیم ابوالحسن بن ہارون الکحرانی (۳۰) (۳۲)

بڑا ماہر طبیب اور جلیل القدر حکیم گزرا ہے، علمِ ریاضی اور طب میں خاص طور سے دستگاہ رکھتا تھا،

(۱۱) درست رائے سلاطین کا زیور ہے (۲) مشورہ ایسے لوگوں سے کرنا چاہیے جو واقف کا تجربہ
اقوال کار، دلیل اور سچی ہوں کسی سے حسد نہ کرتے ہوں کیونکہ بزدلی آدمی ڈر ڈر کے کام کریگا، بخیل مفید
 عاید کے طلب کرنے میں کوتاہی کریگا، حریص ضروری سامان اور ذرائعِ حیا کے بغیر کام کرنا چاہے گا (۳)
 عقلمند مشیر اس طبیبِ حاذق کی مانند ہے جو لمضن کا پسینہ فارورہ اور حیرہ کا رنگ دیکھتے ہی لمضن کے مزاج اور
 طبیعت سے ایسا واقف ہو جاتا ہے کہ خود بیمار بھی اتنا واقف نہیں ہوتا اور اسی کے مطابق علاج کرتا ہے۔

عمّانی طبیب (۳۱) (۳۳)

حکیم ابوالخیر عمّانی سے خوش تھا اور اس کی تعریف کی ہے کہ عمّانی اپنے زمانہ کا جلیل القدر فاضل تھا اور
 بالخصوص اپنے فنِ طب کا بہت بڑا ماہر تھا۔

(۱۱) انسان کو چاہیے کہ اپنے دو محافظ مقرر کرے ایک آگے رہے اور ایک پیچھے۔ ایک عقل اور دوسرا
اقوال خیر خواہ بھائی (۲) جو تمہاری ذات کے لئے مفید ہے وہ طلب کرو اگرچہ اس میں تہائی برائی

نہ ہوا درجہ دنیا و آخرت میں تبارے لئے مضر ہے اگرچہ اس میں تمہاری بڑائی ہوا ہے بالکل چھوڑ دو (۳) جو حکیم اپنے علاج میں اپنے اوپر اعتماد کر گیا وہ کتنا ہی تجربہ کار اور ماہر نہ کیوں نہ ہو، خطرہ میں پڑ جائے گا اسی لئے مستورہ بہترین آلہ کار ہے۔

(۳۲) حکیم ابن سیتا طبیب (۳۲)

اپنے زمانہ کا بہت مشہور طبیب تھا حیمات (بخاروں) کے علاج میں خاص نہارت رکھتا تھا حکمت اور طب میں اس کی بہت سی تمھانیں تھیں۔ منطلق کا نذر بڑے ماہرین فن میں سے شمار ہوتا تھا

(۱) بڑے بڑے کارنامے زیادہ مددگاروں سے نہیں حاصل ہوتے ہاں اچھے مددگاروں سے
اقوال میسر آتے ہیں (۲) اس دوست کے خدائی پناہ جس کی باتیں اچھی ہوں اور عمل خراب (۳) جب تیناے کسی دوست کو حکومت میں آجائے تو سمجھ لو کہ اس کے اخلاق بدل گئے کیونکہ حکومت آنے کے بعد ہمیشہ اخلاق بدل جاتے ہیں (۴) جب خوبیاں زیادہ ہوتی ہیں تو برائیاں فنا ہو جاتی ہیں (۵) حکومت انسان کو زبان بنا دیتی ہے لہذا کسی حاکم کی گالیوں سے آزر نہ ہو (۶) حالات کی تبدیلی کو ہمیشہ یاد رکھو۔

(۳۳) ذبیان طبیب (۳۳)

مغز الدولہ کا طبیب تھا۔ شاہ بخارا سے دوستی میں مغز الدولہ پر فاجح پڑا ذبیان نے اس کا بہترین علاج کیا آرام ہو گیا کامل صحت پانے کے تین سال بعد امیر سہ رسام حارث میں مبتلا ہو گیا۔ نالائق طبیبوں نے کہا کہ ان گرم دواؤں کا اثر ہے تین سے ذبیان نے فاجح کا علاج کیا تھا مغز الدولہ کے دل میں یہ بات بیٹھی گئی اور ذبیان سے ناراض ہو گیا۔ دربار میں کوئی انصاف پسند عالم نہ تھا غریب ذبیان تباہ و برباد ہو گیا۔ ابو بخیر نے کتاب محنت الاطباء میں اس واقعہ کا ذکر کیا ہے۔

(۱) جب دوسرے سے سوال کیا جائے تو تم جواب مت دو کیونکہ یہ سائل اور اس کے سوال
اقوال دونوں کی کو تین ہے (۲) ہر انسان کا ایک دوست ہے جس سے وہ مانوس ہوتا ہے لہذا ان میں تفریق کرنا کبھی طبع نہ کر دو۔ (۳) جو شخص کسی کام کو بغیر واقفیت اور ذرا لہجہ بہم پہنچائے محض حرص اور لالچ میں آکر شروع کرے وہ دہوکہ اور فریب میں مبتلا ہے (۴) جب سفید دوا سے بھی مرض پیدا ہو جائے، تو تجربہ کار طبیب بھی اس کے علاج سے عاجز ہو جاتا ہے (۵) جو کوئی بادشاہ کی مصاحبی میں بٹھ جائے اسے ایک ساعت میں اس قدر خوف دہرا اس اور محنت و شفقت بڑا اشت کرنی پڑتی ہے کہ دوسرا آدمی کو زمانہ دلاز

میں بھی نہیں برداشت کرتا۔

(۳۴) ابوسلیمان محمد بن طاہر سجستانی (۳۶)

کتاب صوان الحکمت کا مصنف ہے مثنیٰ میں اس کی بہت سی کتابیں ہیں رسالت ختمہ خاص طرق الفضائل اور رسالہ فی المحرک الاول بھی اسی کی تصانیف ہیں۔

اقوال (۱) حاسد سے نفقہ کی امید نہ رکھنی چاہیے اس شخص سے کیا بھلائی کی امید ہو سکتی ہے جس کی مسرت سے (۲) شرفاً افضل و کمال تمام عالم کے لئے زینت ہے، (۳) علم کی زبان سب سے زیادہ فصیح ہوتی ہے (۴) علم کی یہ بہت بڑی خوبی ہے کہ جو علم سے نا آشنا ہیں وہ اس پر فخر کرتے ہیں اور جہالت کی یکس قدر ذلت ہے کہ جو خود جاہل ہیں وہ بھی اس سے نفرت کرتے ہیں (۵) نفس اور طبیعت ترازو کے دو پتے ہیں جن میں انسان ٹولا جاتا ہے (۶) بُرائی پر قائم رہنا اور اس سے بچنے کی آرزو کرتے رہنا اور بھی زیادہ بُرا ہے (۷) جو اس غمہ چھوٹے ہیں مگر تیب کہ عدل و رضوان کی تائید کریں (۸) کوشش کرو کہ اچھا کام نہ کرو نہ یہ کہ اچھی باتیں کرو (۹) اپنے سے بڑے سے مت اچھو اور جہالت نہ جانتے ہو وہ مت کہو (۱۰) تحصیلِ منفعت میں بڑی چیز کو بھی چھوڑ دو اور دنِ مسرت میں چھوڑ کر بھی بڑھاؤ (۱۱) اپنے چھوٹوں کو وہی دو جو تم اپنے بڑوں سے لینا چاہتے ہو (۱۲) نیک لوگوں کے کارناموں اور ان کے طریقوں پر غور کرنا عقل کے لئے نوز ہے (۱۳) جو ہاتھ سے جاتا ہے اس پر نا امیدوں کی طرح غم مت کرو اور جو تمہارے پاس ہے اس پر مغروروں کی طرح مت اُکرو۔

(۳۵) ابو حامد احمد بن اسحاق لاسفراری (۳۷)

بڑا پرہیزگار حکیم اور یتیم خانے روزگار ظنی تھا ریاضی اور متعولات میں اس کی تصانیف ہیں کلامِ نکتہ اور صافِ قہریم کی کہورت اور کمزوری سے خالی ہوتا ہے۔

اقوال (۱) جس چیز پر انسان کو سب سے زیادہ صبر کرنا چاہیے وہ وہ چیز ہے جس میں تبدیلی نہیں ہو سکتی (۲) جو تم کرنا پسند نہیں کرتے اس کو دل میں بھی نہ لاؤ (۳) بیکار بائیں کرنے کی بجائے بے فائدہ پتھر پھینکا کرو (۴) خدا کا علم مقرر بیان سے ہوتا ہے لہذا زیادہ لمبی تقریریں لاعلمی کی دلیل ہیں (۵) دوسروں کے حق میں برائی کا خیال مفرکہنا خود اپنے ساتھ برائی کرنے اور اپنی زندگی خراب کرنے کے مرادف ہے (۶) خشوع و خضوع کے ساتھ نماز پڑھنا اور عبادت بجا لانا خدا کے تعالیٰ کی معرفت کی علامت ہے۔

(۷) جو منطوق ظلم نہ کرے وہ تجاب الدعوات ہے (۸) بڑی تہی دہنی ہے کہ انسان آزاد ہو کر بڑی عادت کا فرماں بردار غلام ہو (۹) بے کار باتیں نہ کرو وقت اور مقام کا جو اقتضا ہے وہ کرو (۱۰) ہنسی خوشی میں حد سے زیادہ تجاؤ نہ کرو کہ حماقت کی دلیل ہے جیسا کہ کم باتیں کرنا نخوت و غرور کی علامت ہے۔

(۳۶) ابو الوفاء بوزجانی (۳۸)

ریاضی اور حساب میں بہت بلند پایہ اور نسیح المقام ہے اس کی فہمت مقام پر اس کی تصانیف خاص طور پر کتاب المنازل اور زنج شاہ عدل ہیں دنیا کی آلودگیوں سے پاک دامن اور قناعت پیشہ حکیم تھا۔

(۱) جس زندگی میں صحت و عافیت نہ ہو اس میں کوئی بھلائی متصور نہیں ہو سکتی (۲) معلم کی توہین بدترین بدتہذیبی ہے (۳) جو آدمی تمہاری باتوں کو غنیمت نہ سمجھے اس سے سولہ ضرورت کے بات نہ کرو۔ (۴) اگر دوسرے لوگ گفتگو میں تم سے بڑھ جائیں تو بڑھ جائیں لیکن خاموشی میں نہ بڑھیں۔ (۵) اگر تم حماقت کو برا سمجھتے ہو تو اپنے عمل سے ثابت کرو اس طرح کہ حماقت کا بدلہ حماقت سے نہ دو۔ (۶) جیسا کوئی شخص ہو اس سے ویسے ہی پیش آؤ کیونکہ اگر تم جاہل سے عالمانہ انداز میں اور ایک لالہ بالی سخن سے تنبیہ کی کہ انداز میں پیش آؤ گے تو تم اس کے لئے اذیت کا باعث بنو گے حالانکہ تمہیں اسے ستانے کی ضرورت نہیں۔

(۳۷) بطلمیوس ثانی حکیم ابو علی بن اسیثم (۳۹)

ریاضی اور عقولیات میں دو سرے بطلمیوس تھا اس کی تصانیف شمار سے زائد ہیں علم اخلاق میں ایک نہایت عمدہ جے نسل رسالہ ہے علم کمال میں بھی اس نے ایک کتاب تصنیف کی ہے اور اس میں دریائے نیل کے کنارے وقت کیستوں میں اس کا پانی بچانے کی تدبیر بیان کی اور کتابت کر قاہرہ گیا اور ایک سمرائے میں جا کر اتر ہی تھا کہ اس کو اتنے میں معلوم ہوا کہ وزیر مصر جس کو حاکم مصر کہتے ہیں دروازہ سمرائے پر کھڑا ایثار ہے ابو علی کتاب لے کر پہنچا۔ ابو علی لپٹ قامت تھا اور حاکم مصر ایک آرامتہ پر استہ گدھے پر سوار تھا سمرائے کے دروازہ کے پاس ایک چوہترہ تھا ابو علی اس پر کھڑا ہو گیا اور حاکم کے ہاتھ میں کتاب دی اسی حالت میں اس نے کتاب کا مطالعہ کیا اور بجز کرا کہا کہ یہ تدبیر غلط ہے کیونکہ اس پر اتنا خرچ آئے گا، کہ کھیتوں سے اتنی پیداوار نہ ہوگی اور جس چوہترہ پر ابو علی کھڑا تھا اس کو ڈھانے کا حکم دیا اور چلا گیا ابو علی کو اپنی جان کا خطرہ ہوا، لہذا راتوں رات مہرے بھاگا اور شام کے ایک میر کے پاس پہنچا، امیر نے بہت کچھ زر و جواہر انعام میں دیا اور ولیفہ مقرر کر دیا، ابو علی نے

کہا ایک دن کا خرچ اور ایک لونڈی اور ایک غلام میرے لئے کافی ہیں جو اس سے زائد ہے اگر سے جمع کرنا ہوں تو تیرا خرچہ اور لوگوں کو ٹھہرانا ہوں اور اگر خرچ کرنا ہوں تو تیرے مال کو ضائع کرنے والا بنتا ہوں اور اگر ان میں سے کسی ایک کام کو یہی انجام دوں تو میرا کام اور علمی خدمت کون انجام دے گا چنانچہ اس کے بعد صرف بقدر ضرورت خرچ لیا اور متوسط درجہ کا لباس قبول کیا، سمنان کے امراء میں سے ایک شخص جب کناہ سرخاب تھا ابوعلی کے پاس پڑھنے کے لئے آیا ابوعلی نے کہا سو دنیا ماہوار نہیں لوں گا، امیر نے منظور کر لیا تین سال تک ابوعلی کے پاس رہا جب واپس جانے لگا تو ابوعلی نے کہا جو مال نے تم نے مجھے اس عرصہ میں دیا ہے وطن پہنچنے پر میری نسبت تم اس کے زیادہ محتاج ہو، میرا منشا صرف تمہاری آزمائش تھا جب مجھے معلوم ہو گیا کہ تمہارے نزدیک علم کی قدر قیمت مال سے زیادہ ہے تب تمہاری تعلیم و تربیت میں میں نے پوری کوشش اور تن دہی سے کام لیا، یاد رکھو! کہ بہلائی کرنے میں کس قسم کی اجرت، ہدیہ اور رشوت لینا جائز نہیں حکیم ابوعلی بن سلیم بن اسحاق پر سبب گار، عبادت گزار اور پابند شرع شخص تھا۔ احکام شریعت کا احترام کرتا تھا اپنے ایک سالہ میں بیان کرنا ہے کہ ہمیں عالم سفلی میں بعض کیفیات اور تاثیرات آسمان کی حرکات کے مناسب اور ان سے وابستہ معلوم ہوتی ہیں لہذا اسی طرح اگر ان کے علاوہ کچھ اور حالات و تاثیرات بھی ہم ان کے ساتھ مربوط اور موزوں خیال کریں تو اس میں کوئی مانع نہیں کیونکہ اب تک کوئی دلیل اس پر قائم نہیں ہوئی کہ ان تاثیرات کے علاوہ اور تاثیرات ان حرکات سے وابستہ نہیں۔ یہ رسالہ ابوعلی کی آخری تصنیف ہے۔

ابوعلی اتفاق سے دسویں آہمال میں مبتلا ہو گیا جہاں کوئی قابض چیز مثلاً رب سوجلی یا قوس تباشر وغیرہ دستوں کو روکنے کے لئے استعمال کرتا خشکی مزاج پر غالب آجاتی تھی کہ دیتا، جب زندگی سے مایوس ہو گیا تو کہا افسوس میری موت سے علم ہندسہ اور عظیم طب معالجات بر باد ہو گئے اور اب صرف پروردگار کو جان سونپنا رہ گیا ہے، ایک سفید رنگ آہمال کی تکلیف برداشت کرنے کے بعد رو قبیلہ ہو کر بیٹھا اور کہا ”اے پروردگار! تیری ہی جانب توجہ اور ٹھکانا ہے۔ اے پروردگار تیرے اوپر ہی میں توکل کرتا ہوں۔ اور تیری ہی جانب کوٹھتا ہوں“ اور اس کے بعد وفات پائی۔ (سبحان اللہ)

(۱) جان بچان والوں پر احسان کر و مستعد اور قابل لوگوں کو تعلیم دو لیکن دین اور دُرد

اقوال سے بچاؤ (۲) اگر کسی شخص کی کوئی اچھی بات تمہیں معلوم ہو تو اسے اپنا مت بناؤ اور صرف

فائدہ حاصل کرنے پر اکتفا کرو کیونکہ بیٹیا باپ ہی کا ہو کر رہتا ہے اور بات والے کی۔
 اگر تم دوسروں کی اچھی باتوں کو اپنی جانب منسوب کرو گے تو دوسرے اپنی بری باتیں تمہاری جانب منسوب
 کریں گے (۳) انسان کی فطرت ہے کہ جس سے قریب... ہوتا ہے اس سے دور ہونا چاہتا ہے اور جس سے دور
 ہوتا ہے اس سے قریب ہونا چاہتا ہے (ہم حکماء کی نصیحتیں خواہ کتنی ہی تھوڑی ہوں ان کا فائدہ بہت
 زیادہ ہوتا ہے۔

(۳۸) **ابوہل کوہی** (۴۰)

اول اول.... بازار میں شیشہ بازی کیا کرتا تھا آخر تو فتنی الہی نے ہاتھ پکڑا اور خواص حکماء میں شامل کر دیا
 علم حیل، علم حیرت، علم ہنر، افعال، ہنر، حرکت کروں کے علم اور آئی تم کے دوسرے فنون اور ان کی باریکیوں میں خاص
 خاص تحقیقات اور نکات کا مالک اور نکتائے روزگار تھا، بڑا ہنر مند، علم ادب حاصل کیا، اور اس فن میں
 کتابیں لکھیں زمانہ بھر کے شائقین اس کے انوار و کمالات علیہ سے فائدہ حاصل کرتے آتے تھے، فضا لعل کمالات
 باطنی کی اس فروانی کے ساتھ ہی جن و جمال ظاہری کی دولت سے بھی ایسا مالامال تھا کہ آنکھیں اس
 کے مطالعہ جمال سے روشن ہوتی تھیں۔

اگر کوئی بچھا کار تم سے اپنے تصور کی معذرت کرے تو اس کا عذر خندہ پشیمانی اور خوش خلقی
اقوال کے ساتھ قبول کر لو، الایہ کہ اس سے دور رہنے میں مہربندیت سے چھٹکارا ہو اور اس
 کے قریب میں بلا کا سامنا کیونکہ ایسے آدمی سے خندہ پشیمانی کے ساتھ عذر قبول کرنا اپنی زندگی کو تباہ و برباد
 کرنے اور خوش نصیبی و انبساط خاطر سے جنگ کرنے کے مرادف ہے (۲) جنگجو دشمن کے مقابلہ پر تمہارا استیارت
 ہے کہ جو کام تم کو اس کی حقانیت اور خوبی پر تم دلیل و برہان پیش کر سکو (۳) جو کوئی عاقبت پسند ہے
 اس کو چاہیے کہ اپنی اس عاقبت پسندی کو دشمنوں پر ظاہر نہ ہونے دے ورنہ وہ ایذا رسانی اور تکلیف دہی
 میں اور سبھی دلیر ہو جائیں گے۔

(۳۹) **حکیم ابو محمد عدلی قاسمی** (۴۱)

زنج عدلی کا بانی ہے، علم ہندسہ و نجوم میں بے مثل اور نکتائے روزگار تھا اسی طرح علم طب اور ادب میں
 بھی بہت بڑا ماہر اور فخر زمانہ تھا لیکن علم منطق و کلام میں کچھ دخل نہ تھا علم ہندسہ و نجوم میں بہت سی
 لے ان اقوال کو تمہیں مجھلا بیان کیا ہے ۱۲۔

تصانیف ہیں مثلاً زنج عدلی - علم مساحت میں ایک کتاب، جبر و مقابہ میں ایک کتاب، زنج تبتانی کو بھی اس نے بہترین اسلوب پر ترتیب دیا اور اس میں اس نے زنج ارجانی سے مدد لی تھی۔

اقوال (۱) استرکاری کرنے والا تعمیر کرنے والے کے برابر نہیں ہو سکتا اور سمار ہندس (انجینئر) اور میں استرکاری کرنے والا ہوں (۲) سلسلہ کلام شروع کرنے کے بعد اسے منقطع کر دینا حماقت ہے اور حماقت رذالت ہے۔

(۴۰) ابن علم شریف بغدادی (۴۲)

بغداد میں پیدا ہوا اور پرورش پائی بہت عالی نسب تھا حضرت جعفر طیار کی اولاد میں دکھتا مراح میں کچھ ہلکا پن تھا اتنا ہم ہندس فن میں کم تریح کی تقویم سب سے زیادہ درست اور صحیح اسی کی ترتیب سے ہوتی ہے لیکن اس نے اپنی ترتیب ایک مرتبہ پانی میں ڈالی اور اس کے بعد صرف ایک ناقابل عطا نسخہ دستیاب ہوا۔ علم ہندسہ میں زبردست دستگاہ رکھتا تھا کہ موسیقی میں "قانون فیثا غورث" کا بہت اچھا عالم تھا۔ اگرچہ اس کا خلاق و عادات باگلوں کے سے تھے لیکن "ع" گاہ باشد کہ کو دوک نادان" کے طور پر چند اقوال اس کے منقول ہیں جو علم و دانش کی وح اور جان ہیں۔

(۱) یا تو شہر یاروں کا ہشتمین بن اور عیش کرا اور بارہ روان طریقت کے ساتھ سالک بن اور دنیا سے بے تعلق ہو جا، بہت ٹھوس مقولہ ہے۔

(۴۱) ابوالحسن کوشیار بن لبان بن ہاشمیری گیلی (۴۳)

وہ مجسم علم ہندسہ تھا اور اس فن پر پورے طور سے حاوی بلکہ اپنے عہد کا صاحب قرآن تھا۔ اس کی تصانیف مثلاً زنج بالغ، زنج جامع اور مجلی نجوم ہیں اور کمال علم صطلاب میں اس کی تعریف و توصیف "علم ہندسہ میں بکتائے روزگار ہونے پر بہترین گواہ ہیں بعض ہندسہ میں نے تقویم مرتب" میں اس سے اختلاف کیا تو اس نے ایک نغمہ بنایا اور مصلح تقویم مرتب اس کا نام رکھا (ت)

(۱) ایک چیز کے جب دو آدمی طالب ہوں تو جو خوش نصیب سے وہ لے گا۔ (۲) جو اپنے عمیوب سے **اقوال** واقف نہیں وہ اپنا خیر خواہ نہیں۔

(۴۲) محمد بن ایوب طبری (۴۴)

اس کی ایک رتبع ہے اور علم نجوم میں کچھ مثالیں ہیں علمی فضائل کے ساتھ ساتھ دولت و ثروت کا بھی مالک تھا
رحمی کے کسی بزرگ کے پاس اس نے ایک خط لکھا ہے اس میں لکھا ہے "جبر اور جبر ان مردی کمزوری کو توانائی سے اور
دشواری کو آسانی سے تبدیل کر دیتی ہیں اور انسان کو ہر مقصد میں کامیاب و محنت و مشقت سے سبکدوش بنا دیتی ہیں۔"

(۴۳) ابوالصغر عبد الغزیز بن عثمان قصبی ہاشمی (۴۵)

علم نجوم میں اس کی کتاب مثل سے زیادہ بہتر اور قابل اعتماد کوئی کتاب تک تصنیف نہیں ہوئی مثل
کا مرتبہ کتب نجوم میں ہی ہے جو عربی دیوانوں میں دیوان حماسہ کا ہے۔

اس شخص کی دوستی پر اعتماد کرو جو تمہیں صرف تمہارے کمالات نفسانی یعنی علم و حکمت اور خلاقیت کی وجہ
اقوال سے دوست رکھتا ہے کیونکہ جس طرح یہ تمہارے فضائل تم سے جدا نہ ہوں گے اور ہمیشہ ساتھ رہیں گے اسی
طرح اس کی دوستی بھی برقرار رہے گی اور زائل نہ ہوگی (۲) جو شخص دنیاوی سامان آرزوں کو اسی طرح چشم حقارت
دیکھے گا جیسا کہ وہ نے الواقعہ حیرت و دلیل میں اور اس کا نفس قدوسیت کی موجودگی میں متفرق ہونے کی وجہ سے اس
تاریک دنیا کے گڑھے کی جانب دیکھنے سے بالاتر ہوگا وہی شخص دنیا والوں کی نظروں میں باوقار اور باارجمت
ہوگا (۳) جاہل کی طرح عالم نہ ہو اور خاموشی کی طرح گویا لینے اپنے علمیں اس قدر سچے ہو جیسے جاہل اپنے جاہل میں اور
گفتگو میں اس قدر کم سخن جو جیسے خاموش (۴) جس کی نظروں میں دنیا حقیر ہوگی وہی لوگوں کی نظروں میں تیس ہوگا
فن نجوم میں اس کی بہت سی تصانیف ہیں احکام نجوم کی تردید میں علی بن علی کا ایک رسالہ ہے اس کی اس نے
تردید کی ہے۔

(۴۴) حکیم اویب ابو الفرج علی بن حسین (۴۶)

بڑے بڑے فضلا جہاں علم و فضل اور زہد و تقویٰ اس کو عظمت کی نظر سے دیکھتے تھے۔ اس کی
باریک میں نکتہ رس عقل و دانش سے استفادہ کرتے تھے فیصل و کمال کی اس وسعت اور کثرت کے ساتھ ہی علوم
حقیقیہ میں بھی کافی دخل رکھتا تھا حکیم ابو الفرج ابن بن سوار سے استفادہ علمی کرتا تھا اس کی ایک کتاب نوزج کجرت

لے ان اقوال کو تمہیں باختصار نقل کیا ہے ۱۲ لے یہ تیر لفظی کلمہ تمہیں نہیں ہیں۔

ہے۔ علم طب کے فوائد میں بھی ایک کتاب لکھی ہے جس کا نام مفتاح ہے۔ رسالہ مشوقہ۔ کتاب النفس اور دیگر رسائل اور ایک دیوان بھی اس کی تصنیف میں اس کے علاوہ ادیبی تصانیف ہیں۔

واقعات ۱۱۱ کتاب المفتاح میں بیان کرتا ہے کہ ہمارے پڑوس میں ایک سنگم رہتا تھا علم طب کا قائل تھا تھا ایک کتاب بھی طب کی تردید میں لکھی تھی اپنے شاگردوں کو البا سے مناظرہ اور مقابلہ کرنے کے لئے بھیجا کرتا تھا آخر ایک روز اس کے سر میں سخت درد ہوا حکیم ابو انجیر کے پاس اس نے فارورہ بھیجا ابو انجیر نے اس کے فرستادہ آدمی سے کہا بھیجا کہ جو کتاب تم نے علم طب کی تردید میں لکھی ہے اس کو سر کے نیچے رکھ کر سوجا تمہیں طب اور طبیب کی ضرورت نہیں اور کوئی طبیب اس کے علاج کے لئے تیار نہ ہوا، آخر اس نے اپنی غلطی کا اعتراف کیا کتاب کے پڑنے پڑنے اور اس قسم کی حرکات سے توبہ کی پھر ہم نے اس کا علاج کیا اور خدا کے فضل و کرم سے آرام ہو گیا۔

ایک روز حکیم ابو الفرج نے اس سنگم (مولانا) سے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا ہے کہ علم دو قسم کے ہیں، ایک علم الابدان اور ایک علم الادیان، علم اجسام کو مقدم رکھا کیونکہ اللہ تعالیٰ کی عبادت اور پرستش فرض ہے اور عبادت اسی وقت ہو سکتی ہے کہ جسم تندرست ہو اور عقل ٹھکانے۔ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں کہ "بیمار کے لئے کوئی دشواری نہیں" ایک دوسرے مقام پر فرماتے ہیں کہ "اگر تم لہرض ہو یا ماسا تو (بجائے وضو کے تیمم کر لو ایک دو رگجہ پر فرماتے ہیں کہ جو کوئی بیمار ہو یا سر میں کوئی تکلیف ہو" اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے معاصجات مشہور و معروف ہیں جن کو کسی طبیب نے ایک کتاب میں جمع بھی کیا ہے (کیا اس کے بعد بھی تم طب کو غلط اور میرا سمجھتے ہو جب مولانا نے میری یہ تقریر سنی تو اپنے عقیدہ سے توبہ کی۔

(۲) ایک اور سنگم ہمارے پڑوس میں رہتا تھا اس کو شناق (انجیر) کا مرض ہو گیا میں اس کی عیادت کے لئے گیا اس نے کہا اس مرض میں از روئے طب کون کون سی چیزیں مفید ہیں؟ میں نے کہا آتش جو نیم گرم، آب انارین، ترب توت، مسر کہ جوز، آب ہند بار، شیر فلوس حیا، شیر پیو، قیصال کی فصد کراؤ۔ اس نے کہا اور مضر کیا کیا چیزیں ہیں میں نے کہا ہر گرم چیز تمہارے لئے مضر ہے! اس نے کہا "عہدہ شہد اور کھجوروں کا حلوہ کیا ہے میں نے کہا:- خدا کی پناہ! سوت کا سامان ہے، تو اپنے شاگردوں سے کہنے لگا کہ میں یہی عقیدہ بھی اور علم بھی اطباء کی رائے کے مخالف رہا ہوں اور آئندہ بھی رہوں گا اگر میں اپنے عقیدہ کے خلاف دل دیکھ کر کبیر کی بیویوں کو خدا بھیجے نہ بخشنے۔ یہ سن کر میں اس کے پاس سے چلا آیا اس کے بعد اس نے شہد اور کھجوروں کا حلوہ کھایا اور اسی وقت مر گیا۔ علم طب کی فضیلت اور فوائد کے بارے میں ابو الفرج کی کتاب مفتاح سے بہتر اور کوئی کتاب میں نے نہیں دیکھی ابو الفرج سیدہ کے پیروں میں سے تھا۔

اقوال اپنی عزت اپنے ہاتھ ہے (۲) علم و دانش کی قدر کرو، ورنہ دنیا کو چشم نقارت دیکھو، خواہشات کے تسلط سے تنگ، دل لگی مذاق میں سستا اور اہم کاموں میں چرت رہو خیال رکھو کہ جس فعل پر کوئی شخص معذور ہو سکتا ہے اس پر اسے ملامت مت کرو (تمہ) جس فعل کے کرنے سے تمہیں خود معذور کرنی پڑے اس پر دوسرے کو ملامت مگر و (درہ) اشکایت صرف اس شخص سے کرو جس کا کوئی فائدہ تم سے مستحق ہے جس کی وقعت تمہارے دل میں ہے۔ (درہ) تاکہ (اس پر عمل کر کے) تم کامل دانشمند بن جاؤ (۳) عقلمند اپنی بساط سے زیادہ بوجھ نہیں اٹھاتا اور جو حاصل نہ ہو سکے اس کی کوشش نہیں کرتا اور بیکار کاموں کی طرف نظر نہیں اٹھاتا جتنا کماتا ہے اتنا ہی خرچ کرتا ہے اور کسی شخص سے اسی قدر بدلے کا متوقع رہتا ہے جتنی اس میں طاقت ہے (اگر کسی شخص سے احسان کے بدلہ کی توقع رکھتا ہے تو اسی قدر جتنی اس کی بساط ہے۔ (تمہ)

(۲۵) حکیم ابوالہل سیحی (۲۶)

حقائق حکمت اور لذات علیہ پر کامل عبور رکھنے کے باوجود طب میں خاص طور سے شغف تھا۔ اس فن میں اس کی بہت سی مفید تصانیف ہیں، گورگان میں پیدا ہوا بغداد میں تعلیم و تربیت پائی خوارزم شاہ بن مامون بن محمد نے اسے اپنے ہاں رکھ لیا تھا۔ علم تعبیر و بیا میں ایک بے نظیر عمدہ کتاب خوارزم شاہ کے خزانہ علیہ کے لئے تصنیف کی نصرانی مذہب تھا مگر نصرانیوں کی طرح گرجا میں نہیں جاتا تھا بلکہ گھر پر ہی عبادت کر لیا کرتا تھا۔

(۱) جس شخص کا حسب نسب کو قوت پہنچ جائے اور سخاوت بزرگیوں کو سہارا دے اور دلاوری عزت کی اعانت کرے وہ سب سے زیادہ شریف ہے (۲) عقلمند سے ہر حال میں بھلائی کی توقع رکھنی چاہیے اور جاہل سے ہر حال میں..... ڈرنا چاہیے۔

(۳) دانشمندی الامکان خود کو عوام کے اختلاط سے دور رکھنا چاہتا ہے (۴) بے عقل اور بے علم انسان ایک بے جا سمورت ہے، نہ ابوالہل نے علم نفس میں ایک کتاب لکھی اور پھر خود ہی فارسی میں اس کا ترجمہ کیا اس میں کہتا ہے: جو شخص اپنے موجودہ سامان زندگی پر مطمئن نہیں وہ دوسروں کا مال پالینے کے بعد بھی مطمئن نہ ہوگا کیونکہ انسان کی فطرت کبھی سیر نہیں ہوتی وہ کہتا ہے: بیس کے حکم سے کیسے سرتابی کروں دران حالیکہ مسجد قمی میں کنیہ قیاس نے لندراگ اتر رہی ہے۔ اس آگ کا واقعہ یہ ہے کہ ماہنساں (ایسٹر کے ایک پہلے پندرہویں شعبے میں حضرت علیؑ کو اللہ پاک نے آسمان کی جانب اٹھایا تھا ہر سال سب کے سامنے آسمان سے ایک آگ اترتی ہے کنیہ قیاس کی تمام قد میں خود بخود روشن ہو جاتی ہیں حالانکہ نہ چھت میں کوئی

روشنان ہے نہ ظہر کی بلکہ آگِ حجت میں سے گزر کر آتی ہے اور قندیلوں اور شعلوں کو روشن کر دیتی ہے اور حجت کی ایک لڑی بھی نہیں جاتی صحیح ہوتے ہی کچھ جاتی ہے ابو ذکر یا یحییٰ بن عدی ابو نصر فارابی کے شاگرد نے اس آگ کے متعلق ایک کتاب لکھی ہے اور اس کے سبب طبع سے بحث کی ہے (ت)

(۴۶) ابو ذکر یا یحییٰ بن عدی (۴۸)

بڑا فیاض حکیم اور جلیل القدر فاضل فلاسفہ تھا، فارابی کے شاگردوں میں اس سے بڑھ کر اور کوئی نہیں ہوا، اس کی بہت سی تصانیف میں ارسطو کی کتابوں کی شرح کی ہے اور ابو نصر فارابی کی تصانیف کا خلاصہ کیا ہے (۱) دانشمندانان عقل مندوں کے پاس باوجود خستہ حالی اور تنگ دستی کے زیادہ خوش رہتا ہے۔
اقوال اس کے کہ جو قوفوں کے پاس ہے اور خوش حال رہے (۲) دانشمند... اس بلند مرتبہ پر کبھی فریفتہ نہیں ہوتا جو اگرچہ آسان ہو مگر اس کا نشیب سخت اور خطرناک ہو (۳) جو شخص حق اور باطل میں تمیز نہ کر سکا اس نے حق کو بھی با بھی نہیں۔

(۴۷) فیلسوف بہمنیا رحیم (۴۹)

ابو علی بن سینا کا خاص شاگرد، جو سی مذہب، آذر بایجان کا باشندہ تھا، عربی نہیں جانتا تھا۔ ابو علی کی کتاب المباحث اسی بہمن یار کے سوالات کا مجموعہ ہے یہ ابو علی سے دشوار رسائل باریک نکتے ذہین مضامین اکثر دریافت کرتا رہتا تھا اس کی تصانیف کتاب لئزنیہ اور کتاب تحصیل سلفوں میں اور کتاب الحجۃ و السعاده اور ایک کتاب فن سبستی میں اور بہت سے رسائل ہیں (جن میں سے تین اب بھی کتب خانہ رام پور میں موجود ہیں)
اقوال (۱) مال محروس ہے اور عقل اس کی باسان (۲) عقل سفر میں مؤنس و ہمد ہوتی ہے (۳) جب کئی (۴) بیخ عقل مندوں کا محبوب ہے (۵) عقلی لذت وہ شفا ہے جس کے بعد انسان بیمار نہیں ہوتا وہ تندرستی ہے جس کے بعد انسان مریض نہیں ہوتا، (۶) جس شخص نے علوم حقیقت کو حاصل کیے مگر حکما کے سے اخلاق نہ اختیار کئے وہ درحقیقت ان علوم کی حقیقت سے جاہل ہے (۷) انوارِ حکمت و توحی حکیم پر ای طرح نمودار ہوتے ہیں جس طرح چمن میں آثار بہار (۸) جو حکیم ضرورت سے زیادہ مال طلب کرتا ہے وہ حکمت جانتا ہے لیکن اس کے ذائقے سے نا آشنا ہے (۹) جو حادثہ پیش آچکا اس کا غم نہ کرو بلکہ اس کے ازالہ کی کوشش کرو اور جو بھی پیش نہیں آیا اس سے بچو اور غم نہ کرو اور عقین رکھو کہ جو قیمت میں ہے وہ ہو کر رہے گا شہد کہ ہجری میں ابو علی سے تیس سال بعد

بہنیا رنے وفات پائی۔

(۴۸) حکیم ابو منصور بن طاہر بن زلیہ (۵۰)

مہناتی نسل ہے اور مہنہاں میں ہی پیدا ہوا، ابوعلی کے مخصوص شاگردوں میں سے ہے بعض لوگ کہتے ہیں کہ مجوسی تھا مگر مجھے پورے طور پر تحقیق نہیں، ریاضی کا عالم اور کونستی میں کیمائے روزگار تھا۔ طبیات شفا کا خلاصہ اس نے لکھا فن موسیقی میں ایک کتاب لکھی رسالہ حی بن یقظان کی شرح لکھی اس میں لکھتا ہے۔ حتیٰ سے مراد نفس کلی (ساتویں آسمان کا نفس) ہے اور یقظان عین عقل مراد ہے اس لئے کہ عقل نسبت سونے والے کے بیدار سے زیادہ مشابہ ہے اور عقل کا فیضان بھی نفس ہی پر ہوتا ہے اس رسالہ میں شیخ نے سلسلہ موجودات کو بالترتیب بیان کیا ہے نفس کے مستحق بھی اس کی کتاب ہے اور کچھ رسائل بھی ہیں، اس کی عمر بہت کم ہوئی شیخ ابوعلی کے بعد بارہ سال سے زائد زندہ نہیں رہا سنہ ۳۶۰ ہجری میں وفات پائی، عربی علوم کا بہت بڑا ماہر تھا حساب کی جانچ پڑتال کا فن بھی خوب جانتا تھا۔

(۱) آنے والے امور کا فکر نہ کرو کیونکہ نہیں معلوم کہ ان کی مسرت پہنچے گی یا نہیں۔

اقوال (۲) تمہارے دشمن جب آپس میں ایک دوسرے سے برسہا برس بیکار ہوں تو تم مطمئن رہو اسی طرح جب قوت شہویہ اور غضبیہ برسہا برس بیکار ہوں تو تم ان کی مسرت سے محفوظ رہو گے، اسی لئے ارسطو نے لکھا ہے کہ قوت شہوانیہ کی قوت غضبیہ سے اور قوت غضبیہ کی قوت شہوانیہ سے اصلاح کرو (۳۱) جب کسی خطرہ میں محض جاؤ تو گھبراؤ مت اور دل میں سوچو کہ ممکن ہے اس سے بھی زیادہ ۵۵ برا ہوتا اور ہو سکتا ہے کہ میں جس چیز کو برا سمجھ رہا ہوں اس میں کوئی بھلائی مضمر ہو۔

فقیر حکیم ابو عبید جوزجانی

شیخ ابوعلی سینا کا مخصوص خادم شاگرد، منہجین اور رفیق خلوت و جلوت اور شریک عیش و نشاط تھا اسی نے شیخ کو کتاب شفا لکھنے پر آمادہ کیا جات اور رسالہ علائتہ کے آخر میں اس نے کچھ حصہ علم ریاضی سے متعلق اضافہ کیا۔ قانون کے مشکل مسائل حل کئے۔ رسالہ حی بن یقظان کی شرح لکھی فارسی میں کتاب کچولان لکھی کتب خانہ نظامیہ میں اب بھی اس کا ایک نسخہ موجود ہے (ت)

سب کچھ تھا مگر شیخ کے شاگردوں میں اس سے زیادہ فرومایہ کم رتبہ اور کوئی نہ تھا۔ مصنف تہمت لکھتے ہیں کہ میں نے اپنے ایک استاد سے سنا کہ ابو عبید شیخ کی مجلس میں عقیدہ متذمیرید کی طرح تھا استفادہ کرنے والے

شاگرد کی طرح نہ تھا۔

(۱) تین چیزیں متنی کم ہوں ابھی ہیں۔ سلاطین سے قرب، عورتوں سے اختلاط، مال کی افراط (۲) ایسا کوئی نہیں جسے قرب سلاطین حاصل رہا ہو اور ہمیشہ سلامتی اس کے ساتھ رہی ہو (۳) خدا کی ذات و صفات کے متعلق انسان کی انتہائی علمی بلند پروازی یہ ہے کہ وہ اپنے عجز کا اعتراف کر لے یہ ہی معرفت برہانی پویل برہنی ہے (۴) ہستی جیسی بھی ہو بہتر (۵) انسان جانتا ہے کہ وہ ہذا خود ہمیشہ باقی نہ رہے گا بلکہ اس کا بقا و بقار نوع سے ہے اور بقا و نوع تو ابد تناسل سے ہے اسی لئے جب بچہ مڑتا ہے تو وہ روتا ہے اپنے بقا کے ختم ہونے پر۔ کیونکہ وہ جانتا ہے کہ اس کی ذات کا بقا اس بچے کے بقا سے وابستہ تھا، اسی لئے کہا گیا ہے کہ بچے کے غم سے زیادہ اور کسی چیز کی ہلاکت کا غم نہیں ہوتا کیونکہ اسے اپنی ہلاکت کا تو پہلے سے ہی یقین تھا ہاں اپنے ایک جزو یعنی اولاد کے بقا کے ساتھ وہ اپنے بقا کی امید رکھتا تھا، بچے کی وفات سے وہ امید منقطع ہو گئی اسی لئے اسے سخت صدمہ ہوتا ہے (۶) جس چیز کا میسر آنا دشوار اور مشکل ہو انسان ہی کا مرضی ہوتا ہے۔

(۵۰) ابو عبد اللہ معصومی حکیم (۵۲)

کینت ابو عبد اللہ نام میں اختلاف ہے احمد ہے یا محمد بن احمد ہے۔ شیخ ابو علی سینا کے بزرگ ترین شاگردوں میں سے ہے اسی کے نام پر شیخ نے عشق پر ایک کتاب لکھی ہے ان الفاظ کے ساتھ کتاب شروع کرتا ہے: "اے ابو عبد اللہ فیقہ معصومی! خدا تمہیں خوشی نصیب کئے تم دریافت کرتے ہو، جب شیخ نے ابوریحان کے سوالات کا جواب دیا تو ابوریحان نے ان جوابات پر اعتراضات کئے اور چند گت خانہ توہین آمیز باتیں بھی کہیں تو ابوعلی نے اس سے مناظرہ شروع کر دیا اور معصومی نے اعتراضات کے جوابات دئے اور کہا اے ابوریحان! اگر تو ان الفاظ کو چھوڑ کر مذہبِ لغاف کے ساتھ شیخ کو مخاطب کرنا تو عقل اور علم کے شایان شان ہوتا۔ معصومی نے معارفِ فلسفہ، عقول اور ترتیب کے کلمات کے متعلق ایک سالہ لکھا ہے اس کا ایک نسخہ نیشاپور کے کتب خانہ نظامیہ میں تھا جمال الملک بن نظام الملک نے اسے وہاں سے لے لیا پھر معلوم نہیں کہ وہ کیا ہوا۔ عتقا سے اڑالے گیا یا فنا کے ہاتھ پڑ گیا۔ یہ کتاب تمام مفلاً اہلکام کو محبوب تھی چنانچہ سب کو اس کے ضائع ہونے کا بڑا غم ہوا تھا شیخ کے دل میں معصومی کی بڑی غمگین تھی وہ کہا کرتا تھا: "معصومی کو مجھ سے وہی نسبت ہے جو اسطو کو افلاطون سے تھی صاحبِ تمہ فرماتے ہیں کہ میں نے ایک رسالہ معصومی کے نام سے اللہ تعالیٰ کے علم کے متعلق دیکھا لیکن مجھے یقین نہیں ہوا کہ یہ معصومی ہی ہے یا کوئی اور غالب بھی ہے کہ اسی معصومی کا ہو گا۔"

(۱) مغزور انسان کا کوئی شناخو ان نہیں ہوتا غذا و ادوی کا کوئی دوست نہیں ہوتا، ظالم بادشاہ کی حکومت چرآن نہیں ہوتی (۲) بادشاہ، سرماہ دار اور نوجوان نیت کے نش میں مست ہوتے ہیں اور یہ نشہ ان کو بے سود چیزوں کی طرف دعوت دیتا ہے (۳) علما و جب کہیں جمع ہوں گے ایک دوسرے کی فطرت کا مطالعہ کریں گے افضل و کمال کو پہچانیں گے اور جھلا اگر تمام عمر بھی بچا نہیں تو ایک دوسرے کی جہالت سے واقف نہوں گے (۴) جلد بازی ایک درخت ہے جس پر مذمت کا پھل لگتا ہے اور اس کے خوشے شیاطین کے سر سے علوم ہوتے ہیں (۵) حکیم کا طریقہ یہ ہے کہ وہ خوب سمجھ لینے کے بعد سوچ سمجھ کر جواب دیتا ہے (۶) جو شخص سوچ سمجھ کر کلام کرے وہ انسان ہے۔

(۵۱) ابو الحسن بنیری حکیم (۵۳)

تمام فنون حکمت کا بہت بڑا عالم تھا مگر اس کے باوجود علم ہند سے اس پر بہت غالب تھا حکیم عمر بن حیا اس سے استفادہ کیا کرتا تھا اور طبی پڑھتا تھا ایک دن ایک نیکو نے ابو الحسن سے دریافت کیا: تم کیا پڑھتے ہو ابو الحسن نے کہا کتاب اللہ کی لیکچر کی تفسیر بیان کرتا ہوں۔ نیکو نے پوچھا کون سی آیت حکیم نے کہا اَوَّلُ كَلِمَةٍ دَرَاةِ السَّمَاءِ فَوْقَ قَهْطَمٍ كَيْفَ بَدَّلْنَا هَا (کیا وہ اپنے سروں پر آسمان کو نہیں دیکھتے ہم نے اسے کس خوبی سے بنایا ہے اس میں تبدیل کیا ہوں کہ اللہ پاک نے اسے کس خوبی سے بنایا ہے۔

(۱) اچھا شخص رخصت ہے اگرچہ وہ ضرر خواہ نہ باتیں کرے (۲) مصائب کے وقت ہوشیار اور باخبر رہو (۳) راستی اور سچائی اختیار کرو تا کہ تمہارا خیال درست ہو اور جو خواب دیکھو وہ پریشان نہ ہو اور جھوٹ کی نظر سے محفوظ رہو (۴) جب برائی کا خیال آئے تو اسے نال دوات (۴) سچ کو کون بھی قبول کرتا ہے، اور جھوٹ کو تمہارا نہیں قبول نہیں کرتا (۵)

(۵۲) ادیب حکیم اسماعیل ہروی (۵۴)

بہت بڑا حکیم ادیب، فاضل، پسندیدہ اشعار اور شہریں لطائف کا مالک تھا حکمت اور باقی تمام علوم میں اس کی تصانیف میں فارابی کی کتابوں کا درس دیا کرتا تھا ابوعلی کی تصانیف سے کبھی نہ بھی بڑے بڑے حکما اور فضلا کو اس کی شاگردی کا فخر حاصل ہے جن کا ذکر اپنے اپنے مقام پر آئے گا ایک ن ہرت کے ایک خطیب سے جھگڑا ہو گیا اور اس نے کہا میں جمعہ کی نماز میں دونوں خطبوں کے درمیان تیرے لئے بد دعا کر دنگا۔

ہر دی نے کہا مجھے یقین ہے کہ اللہ پاک تیری دعا گزار قبول نہ کرے گا کیونکہ ساری عمر ہو گئی تو ہر جملہ کو خطبہ میں دعا کرتے ہے اے اللہ فلاں بن فلاں کی اصلاح کر لے گا اللہ پاک نے اب تک اس کی اصلاح نہ کی اور تیری دعا قبول نہ ہوئی یا

(۱) امرنا دوسری مرتبہ دو دو چھوٹا ہے (۲) عقل کی پیروی دولت کی اطاعت ہے اور شہوت و غضب کی پیروی دین کی فرماں برداری (۳) ایک گہرا گڑھا ہے جس کی حقیقت بیان نہیں کی جاسکتی اسے ترک کرنے سے اس کی چاشنی چھٹی جاسکتی ہے۔

(۵۳) حکیم میمون بن نجیب واسطی (۵۵)

بڑا فاضل طبیب اور کامل حکیم تھا، شفا کا حصہ منطوق (ت) اور حصہ البہیات و طبعیات کا حافظ تھا، دولت مند جاہ پسند دنیا داروں سے قطعاً نہیں ملتا تھا۔ شرف الدین ظہیر الملک علی بن حسن سیہتی ایک عرصہ تک ہرات کا حاکم رہا۔ اور حکیم میمون کی ملاقات کا از حد مشتاق۔ مگر حکیم اس قدر خود دار اور حکام سے کنارہ کش تھا کہ اسے ملاقات میں نہ ہوتی یہاں تک کہ ایک مرتبہ خود ظہیر الملک یا اس کا کوئی عزیز سخت بیمار ہوا تو اس نے حکیم کو لانے کی تدبیر یہ کی کہ ترکوں کا ایک گروہ اس کے مکان پر مسلط کر دیا انہوں نے دق کیا اور گھر میں رہنا دشوار کر دیا، آخر حکیم حاکم کے پاس شکایت کرنے پر مجبور ہوا چنانچہ حکیم ظہیر الملک کے مکان پر گیا ظہیر الملک نے اسے روک لیا تب حکیم نے علاج بھی کیا اور مدت تک اس کے پاس رہا اور ظہیر الملک حکیم کی صحبت اور ذوق گفتگو سے بہرہ اندوز و شیریں کام ہوا۔

(۱) اگر کبھی غلط تدبیر سے تبار کو کوئی کام پورا ہو جائے تو خود آرا منڈھ کبھی اس غلط تدبیر کا از تکاب نہ کرنا (۲) اوجھ تدبیر اور طریق کار کو بہرگز نہ چھوڑنا کیونکہ غلطی کے انجام بد سے بہت کم نجات ملتی ہے (۳) دانش مند ہے جو مصیبت آنے کے بعد اس کے دفعیہ کی تدبیر سے عاجز نہ ہو اس کا نام فرم و دانشمندی ہے اور عاجز وہ ہے جو معمولی ہی مصیبت میں حیران رہ جائے اور کوئی تدبیر اور آنے والی مصیبت کی روک تھام نہ کر سکے (۳) بات کیسی ہی دانائی کی ہو اس وقت مفید ہوتی ہے جب ڈھنگ سے سنی جائے۔

میں نے سنا ہے کہ میمون بن نجیب واسطی خاندان سے تھا تو زمین پیدا ہوا اور ہرات میں رہتا تھا۔

(۵۴) حکیم البواشع کوشک (۵۶)

تمام علوم حکمت کے اندر حاذق اور باہر حکیم تھا، روشن خیال، تیز ذہن اور صحیح فکر کا مالک تھا سلطان

اعظم منجرفور و موم اس بے حد عقیدت رکھتا تھا اسی جن اعتقاد کی وجہ سے اس کی اکثر تصانیف سلطان سب کے کتب خانہ میں موجود تھیں و سلطان کج اس کی کتابوں کے مطالعے سے خاص شغف تھا۔

شیخ ابوالقاسم تہجدی (پرنسز گورنمنٹ ہسپتال) فرمائے ہیں کہ ایک سید تسلیم رہتا تھا سید علیک بن زید سنی السنی اسے کہتے تھے نیشاپور کے خاندان سے تھا مسائل علم کلام کا حافظ تھا لیکن ان کی حقیقت سے نا آشنا تھا، ایک دن یہ سید علیک ابوالفتح کے پاس حاضر ہوا، ابوالفتح اس کو بہت ہی کے بند پایہ طلبا میں سمجھتا تھا، چنانچہ اس سے گفتگو شروع کی سید نے نہایت بے پروائی کے ساتھ مسائل کلامیہ کا ایک باب جسے مدرسوں میں لڑکے پڑھ کرتے ہیں فر فر پڑھ کر سنا دیا اور دو تین مرتبہ اسے دھرا بھی دیا، حکیم اس سے اس کے علمی انداز اور ناقابلیتی کو کچھ گیا او اس کے بعد پوچھا سید صاحب تہیں کیسے علوم ہوا کہ تم انسان ہو؟ اس نے کہا سیدنا تو میں نے اپنی کتاب میں نہیں پڑھا۔ حاضرین ہنس پڑے اور سید صاحب بجز گر چلے گئے اور باہر جا کر فرمانے لگے "حکیم مجھے سے مخرومی اشکال دریافت کرتا ہے اور کہتا ہے تو نے اپنے انسان ہونے کو کیسے جانا؟ حالانکہ میں تو تسلیم ہوں مجھے مخروطات سے کیا واسطہ میں نے ان سے کہا سید صاحب آپ کو تو مہوطات (کتب علیہ) سے بھی کوئی واسطہ نہیں"۔

(۱) عقلمند کے لئے ایک اشارہ کافی ہے (۲) تمام کاموں کی بہترین کنجی سچ ہے (۳) جو نہیں کہا
اقوال اس پر عمل کرو یہ اس سے بہتر ہے کہ جو کہا ہے اس پر عمل نہ کرو کیونکہ عمل کا قول سے زیادہ ہونا تو
فضیلت ہے اور کم ہونا ذلت ہے۔

(۵۵) حکیم ابوالسنی نیشاپوری (۵۶)

بکر بن عبد العزیز نام ہے نیشاپوری پیدا ہوا وہیں پرورش پائی، بڑا فیاض حکیم اور کامل طیب تھا۔
طب میں خاص طور سے شغف تھا مسائل جنین کی کئی بڑی بڑی جلدوں میں شرح لکھی ہے۔ علوم معقولات (نطق)
کا ماہر اور حاجات میں بے حد حاذق تھا۔

(۱) میں نے اپنے نفس کو یاس و ناامیدی کا عادی بنا لیا عقلمند ایسا ہی کرتا ہے (۲) قوتِ لا
الشعار بھوت پر میں نے اسے قانع بنا لیا ہے اسی میں ہر طرح کی نعمت ہے (۳) لہذا نہ کسی شریف
آدمی کا بچھ پرا حسان ہے اور نہ کسی کمین آدمی کا۔

(۱) اے بہادری جتانے کے لئے محبت کو چھپانے والے یاد رکھو تلخ میں ہمیشہ تکلیف ہوتی ہے (۲) حالانکہ
عاشق کے ضمیر کی آوازاں تمام اسرار محبت کا اعتراف کر لیتی ہے جن کو وہ چھپاتا ہے۔

اقوال (۱) سچ عقل کا ستون ہے (۲) سچ ہی امانت ہے (۳) جس قول کی تائید عمل سے ہو اس میں کوئی

بھلائی نہیں (۴۱) جو کوئی مرض کی ابتدا سے بچانوں کی کیفیت نہ پہچانے وہ طبیب نہیں (۵) طبیب چھوٹ نہیں بولتا کیونکہ چھوٹ جانت ہے اور طبیب خیانت سے بہت دور ہے۔

(۵۶) ابراہیم بن عدی حکیم (۵۸)

یچھی بن عدی کا بھائی تھا ابو نصر فارابی کے مخصوص ترین شاگردوں میں سے تھا اور ہمیشہ اس کے ساتھ رہتا تھا ابو نصر کی کتاب میں سی نے ترتیب دیں۔ علم انفس اور دیگر علوم میں اس کی بہت سے تصنیفیں ہیں ایک کتاب میں لکھتا ہے: "تقیم اور پیر سے نیچے اتنا ہے اور تحلیل نیچے سے اوپر چڑھنا۔ تقیم و تحلیل حدود و براہین کے خادم ہیں تقیم کی خدمت واسطوں کی زیادتی ہے اور تحلیل کی خدمت پر کھنا۔ جیسے حد انسان کی تحلیل جو ان ناطق ہے (۳) ہر محدود چیز تصور ہے مگر ہر تصور محدود نہیں۔"

(۵۷) حکیم ابو الحسن علی بن احمد حشوی (حبشولی - ت) (۵۹)

قدیم حکما میں سے ہے اور بہت سی تصانیف کا مالک ہے ایک کتاب کا نام بویہ نامہ ہے اس میں لکھتا ہے: عالم باہر اور قدرت باخدا جس کا واسطے دیکھو کھتا اور اکیلا ہے نفع اور نقصان سے بڑی۔ ہر چیز سے بے نیاز، جو کچھ کرتا ہے کسی غرض اور طبعی خواہش کے ماتحت نہیں کرتا کیونکہ اس کی شان اس سے بہت اعلیٰ وارفع ہے۔

(۲) اسے بزرگ و برتر سخی! کس قدر اچھے طریق پر تونے سید سے راست کی رہنمائی کی اور راہ حق تہمادی اگر تیرا وجود و کرم اس خوبی اور عمدگی کے ساتھ نہ ہوتا ہو تو یساذ و الجلال والاکر لہ تیری شان کے لائق نہ ہوتا۔ حقیقی قلم عقل ہے اور لوح نفس ہے اور فلک اعلیٰ۔ (نواں آسمان) عرش ہے اور فلک کو کعب (فلک الثوابت) آسماں (کرسی ہے اور باقی افلاک ساتوں آسمان ہیں اور ساتوں ولایتیں یہ سات نہیں ہیں اور اعلیٰ علیین عرش یعنی محمد و اہلبات جنہوں کی تعین کرنے والا ہے اور اسفل السافلین مرکز عالم ہے

(۵۸) ابو یحییٰ بن علی الخجسم (۶۰)

بہت سی تصانیف کا مالک ہے ایک کتاب میں حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی نبوت منطقی دلائل سے ثابت کی ہے۔

(۱) تمہارا خیر خواہ ہی تمہارا عذر قبول کر سکتا ہے (۲) تھوڑی اور فضا ہونے والی چیز کو زیادہ جاتی احوال رہنے والی چیز پر ترجیح مت دو اپنے دنیا کی بیخ اور بے بود آئیں کو آخرت کی حقیقی سعادت پر

ترتیب مت دور ۲۲ جس بات کی مذمت کی تمہارے پاس دلیل نہ ہو اس کی برائی مت کرو (۳) حتیٰ عادت سے بہتر ہے حتیٰ کے مقابلہ میں عادت کو چھوڑ دینا چاہئے)

(۵۹) ابو سعید محمد بن محمد غامی (۶۱)

علوم حقیقیہ اور ریاضی میں کافی بہارت رکھتا تھا اس سے پوچھا گیا مخروطی شکل کس طرح بنتی ہے؟ جو اب دیا آقیدس کے نزدیک مثلث قائم الزاویہ سے بنتی ہے اس طرح کہ زاویہ قائمہ کا احاطہ کرنے والے دونوں ضلعوں میں سے ایک کو اپنی جگہ ثابت رکھا جائے اور سطح مثلث کو گھمایا جائے یہاں تک کہ جہاں سے حرکت شروع ہوئی تھی وہیں لوٹ آئے تو اس سطح مثلث کے دور سے ایک جم مخروطی بن جائے گا۔ ابولینوس کے نزدیک اس طرح بنتی ہے کہ ایک سطح پر دائرہ اور اس کے بیچ میں ایک نقطہ بنایا جائے نقطہ اور محیط دائرے کے درمیان ایک خط قائم کیا جائے اور اس خط کی ایک جانب کو مرکز پر قائم رکھا جائے اور دوسری جانب کو محیط دائرہ پر گھمایا جائے محیط کے جس نقطہ سے گھمانا شروع کیا تھا اسی پر ختم کر دیا جائے جم مخروطی بن جائے گا۔

(۶۰) حکیم ابوالقاسم حسین بن افضل راعب (۶۲)

مبلیل القدر حکما، اسلام میں سے ہے اس نے اپنی تصانیف میں شریعت و حکمت کو جمع کیا ہے، غزوة القسریہ و درة التویل، کتاب الذریعہ اور کتاب الصحیہ اس کی تصانیف میں سے ہیں تحولات میں زیادہ دخل تھا۔

(۱۱) کتاب تفصیل النشأتمین و تحصیل السعادتین کے شروع میں لکھتا ہے جو بولتے ہیں لیکن خواہشات اقبال نفس کے تحت، علم حاصل کرتے ہیں لیکن ہی جو مضر ہو اور نفع نہ دے، علم رکھتے ہیں لیکن صرف دنیاوی زندگی کی سطحی چیزوں کا جھجکا کرتے ہیں لیکن باطل کے ذریعے حق کو مٹانے کے لئے حکم کرتے ہیں لیکن زمانہ جاہلیت کا حکم چاہتے ہیں پکارتے ہیں لیکن اللہ کے ساتھ دوسرے خداؤں کو، یہ لوگ صرف دیکھنے ہی دیکھنے کے انسان ہیں بقول علی بن ابی طالب "اے مرد دنیا انسانو، بجزی نے ان ہی کے مستحق کہا ہے ۵

"لوگوں میں اب بجز ان نالائق صورتوں کے اور کوئی اس قابل نہیں جس کو خیال میں لایا جائے"

(۱۱) انسان دونوں جہان کی بہتری چاہتا ہے (۲) ہر چیز کو اس کے مصالح کی جانب ہدایت کی

اقوال جاتی ہے (۳) عقل اور شرع ایک دوسرے کی مددگار ہیں ہر ایک دوسرے کی محتاج - (۴) جو شخص شریعت اور عبادت الہیہ سے لگاؤ پیدا نہ کرے وہ انسان نہیں (۵) عبادت کا نشا نفس کی ظہارت اور اس کی محنت ہے (۶) کچھ امراض ایسے ہیں جن کا ازالہ بغیر شریعت نہیں ہو سکتا (۷) انسان فطراناً اصلاح

نفس کا خواہاں ہے (۸۱) عاقب پر نظر رکھنا انسانی فطرت اور خصوصیت ہے اللہ تعالیٰ نے انسان میں یہ خصوصیت صرف اس لئے پیدا کی ہے کہ اس سے اس کی بہتری وابستہ ہے اگر ایسا نہ ہوتا تو یہ خصوصیت بیکار ہوتی اور اگر..... اس بیخ و غم سے بھری ہوئی جنس اور کئی زندگی کے علاوہ انسان کے لئے اور کوئی زندگی اور قابل شک حالت نہیں ہوتی تو ایک اُنلے درجہ کا جانور اس سے ہزار درجہ بہتر ہوتا اور یہ قوت تیز بیکار ہوتی اللہ تعالیٰ نے اس پر تشبہ بھی کیا ہے فرماتے ہیں کیا تمہارا خیال ہے کہ ہم نے تم کو بیکار پیدا کیا ہے اور تم ہمارے پاس لوٹ کر نہ آؤ گے اور اس حسین ترین انسانی جسم کو اس قدر بہتر پیدا کر کے اور پھر جانوروں کی طرح ملیا میٹ کر دینا، حالانکہ اس میں اُسے سخت اذیت اُٹھانی پڑتی ہے اور جانور اس سے بری ہیں ایسی ہی حسانت اور بے وقوفی ہے جیسے بے وقوف عورت... کھانے کے بعد کتا ہوا سوت اُدھیڑ ڈالے - اللہ پاک اس سے بہت ہتر اور مقدس ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا ہے دنیا گزرگاہ ہے تو ارگاہ نہیں تم کو تو صرف ابد کے لئے پیدا کیا ہے یہ مرنا اور جینا صرف ایک مکان سے دوسرے مکان کی جانب منتقل ہونے کا ایسا دارالفرار ہے سچ کر فرار لاؤ۔

(۶۱) حکیم ابوالقاسم عبدالکریم بن علی بن ابوصاق مستطب (۶۳)

علوم حکمت میں بڑا مرتبہ رکھتا تھا خاص کر طب میں بڑے بڑے فضلا کی نگاہیں اس پر پڑتی تھیں۔

مسائل جنین اور فصول بقراط کی شرح میں اس کی تصانیف تمام حکماء اور اطباء کے لئے نادرہ روزگار اور قابلِ تخیل ہیں۔

نیشاپوری اسل تھا نیشاپور میں ہی پیدا ہوا فضائل و کمالات کی وسعت اور فراوانی کے باوجود انتہائے نازکہ و زخوش اخلاق حسن صورت اور جن سیرت کے ساتھ آراستہ تھا اس کا دیدار حبالِ غزلے روح اور قوت جان تھا علوم طب میں بہت درجہ جاذب اور ماہر ہونے کی وجہ سے اسے بقراط ثانی کہتے تھے۔

صاحبِ تہذیب تھے ہیں کہ مجھ سے ایک ابوالقاسم کے دیکھنے والے بیان کیا کہ وہ آخر عمر میں نیشاپور کی ایک تفریح گاہ قریہ امیر دوستانہ میں چلا گیا تھا اور وہیں رہتا تھا گھر سے باہر نہ نکلتا تھا ایک دن میں اس کے پاس گیا گرمی کے میوؤں کا ایک طبق اس کے سامنے رکھا ہوا تھا حکیم نے مجھ سے کہا اٹھو اور باغ میں گشت کرو۔ میرا خیال ہے کہ طبقوں میں اور ان میوؤں میں... جو میرے سامنے رکھے ہیں کوئی فرق نہیں کیونکہ یہ میوے بھی مجھے نقصان دیتے ہیں سی لئے میں نے کھانے کے بجائے خوشبو اور فضا کو خوشبو دار بنانے پر اکتفا کیا ہے جیسے تم نے کھانوں کے بجائے ان میوؤں کے کھانے پر اکتفا کیا ہے جیسے تم کو کھانوں کی ضرورت نہیں ہوتی ایسے ہی مجھے ان میوؤں کے کھانے کی ضرورت نہیں ہوتی میں نے تو کھانے اور پھر اس کی مصرفت کو دور کرنے کی مصیبت سے

اپنے آپ کو نجات دہی کیونکہ بعض مرتبہ حضرت ابن ربیعہ ٹرھ جاتی ہے کہ اس کا ازالہ نہیں ہو سکتا (ت)
 عمید خراسان محمد بن منصور ایک مرتبہ درد تو بچ میں مبتلا ہوا طبیب علاج سے عاجز ہو گئے بعد خراسان نے
 حکیم ابوالقاسم کے پاس بلانے کے لئے اپنی سواری اور غلام بھیجے۔ میں اس وقت سرطان کے پہلے درجہ میں تھا اگر
 نہایت سخت تھی اس سبب اور نیشاپور کے درمیان ۲ فرسخ کا فاصلہ ہے حکیم... ابوالقاسم نیشاپور روانہ ہوا اگر
 کی شدت، تیز رفتاری، گھوڑے کی سرکشی اور پیاس نے سخت اذیت پہنچائی تو حکیم نے اپنے شاگردوں سے کہا۔
 ”عمید خراسان توجیح گیا، اور میں ہلاک ہو گیا“ چنانچہ یہ ہی ہوا، جب حکیم نیشاپور پہنچا اور عمید خراسان کا علاج
 کیا تو اسے تو آرام ہو گیا مگر ابوالقاسم بیمار پڑ گیا اور روز بروز حالت گری جلی گئی اسی برس سے زائد عمر ہو چکی
 تھی آخر غریب کا انتقال ہو گیا (ت)

بعض لوگ کہتے ہیں کہ سلطان نے حکیم ابوالقاسم کو لانے کے لئے اپنے مصاحبین خاص بھیجے تو کہا ”جو شخص
 اپنی حالت پر فحشاء کرنے والا ہو وہ سلطان کی خدمت کے قابل نہیں اور جو خدمت پر مجبور کیا جائے اس کی
 خدمت ایسی ہی مفید نہیں جیسے مجبور باز جو شکار پر مجبور کیا جائے۔ (ت)

گوشہ نشینی اور خلوت پسندی میں حکماء، متقدمین کے نقش قدم پر چلتا تھا چنانچہ غزنی کے بادشاہ سلطان
 ابراہیم نے بہت ساز و جو ابھرا لئی اور سواری سمیت حکیم کے پاس بھیجا اور اپنے پاس بلایا حکیم نے کہا سلطان
 مجھ سے علم طلب کرتا ہے اور یہ مال و دولت اس نے اسی لئے خرچ کیا ہے کہ میں اس کے عوض میں علم خرچ کر دوں
 یہ تو اچھا خاصہ سودا ہے حالانکہ علم کوئی خرید و فروخت کی چیز نہیں مجھے اس کے مال و دولت کی بالکل ضرورت
 نہیں رہا علمی افادہ سوا اس کے لئے میرے اہل شہر سے زیادہ سخی ہیں لہذا میں بادشاہ کے لئے بھلائی کی
 دعا کرتا ہوں اور اپنی گردن اس کے احسان کے طوق سے آزاد کرنا پسند کرتا ہوں

حقیقی طبیب وہ ہے جو اول اخلاق فاضلہ کے ذریعے اپنے نفس کا علاج کرے، اخلاق رذیلہ کو اپنے
اقوال لئے مفرت رسال بھیجے اور خود کو ان سے دور رکھے اور اس کے بعد جسمانی علاج میں مصروف ہو،
 اور جو شخص علاج روحانی سے فارغ ہونے سے پہلے ہی علاج جسمانی شروع کر دے وہ اسفل سافلین میں ہے۔

(۶۲) استاد حکیم ابوالحسن علی نسوی (۶۴)

رُئے کے حکما میں سے ہے بیچ فاخر اسی کی بنائی ہوئی ہے جلد علوم حکمت میں ماہر تھا علم ہند سے سے خاص

سلہ درۃ کے الفاظ کا ترجمہ ہے سلطان سے کہہ دو میرے پاس دعا ہے اسی پر انگفا کریں تاکہ میں اس کے احسان سے
 آزاد رہ کر علمی خدمات اور دعا کے دولت میں مشغول رہوں ۱۳۰۔

شغف تھا۔ پسندیدہ اخلاق و عادات سے آراستہ تھا۔ سو برس کی عمر ہو چکی تھی تمام قومی بالکل مسلم تھے صرف کمزوری کی وجہ سے بازار میں چل پھر نہیں سکتا تھا اسی لئے گھر سے باہر نہ نکلتا تھا بعض لوگوں کا خیال ہے کہ گو شیارا اور ابومشتر اس کے شاگردوں میں سے تھے لیکن اس میں تاہل ہے ہاں اس میں شک نہیں ہے کہ تباہت سن رسیدہ -

اپنے تلامذہ سے کہا کرتا تھا "صاحب فن بنو چکھنے والے سیر نہیں ہوتے (لمنہمبت اور پختہ ارادہ سے مقصود حاصل ہو سکتا ہے نہ کہ مشقت اور جدوجہد سے (ت)

اقوال

(۶۳) ملک عادل عضد الدین علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہما (۶۵)

حلیل القدر دانشمند دین پرور انصاف پسند بادشاہ تھا حکماء کے مکارم اخلاق سے آراستہ ملک ملت کے انتظام اور نظم و نسق کا بہترین اہل صاحبِ تہمتہ فرماتے ہیں کہ میں نے سلسلہ کے اندر خراسان میں اسے دیکھا میرے والد کو اس نے اپنی کتاب "مجتہ التوحید" دکھائی ابو البرکات مجدادی کی حمایت کیا کرتا تھا۔ مسئلہ عالمیت میں اس کی رائے کی تائید کرتا تھا چنانچہ ایک مرتبہ امام عمر خیام سے دریافت کیا کہ ابو البرکات نے جو شیخ ابوالولی سینا پر اعتراضات کئے ہیں ان کے متعلق تمہاری کیا رائے ہے؟ عمر خیام نے کہا ابو البرکات نے ابو علی کا کلام سمجھا ہی نہیں اور نہ اس میں اتنی قابلیت کہ اس کا کلام سمجھے چہ جائیکہ اعتراضات کرے اور اس کے کلام میں شکوک و شبہات پیدا کرے اس پر ملک علاء الدولہ نے دریافت کیا کسی شخص کا خیال ابوالولی کے خیال سے زیادہ قوی ہو سکتا ہے؟ عمر خیام نے کہا ".... محال تو نہیں" علاء الدولہ نے کہا ایک غلام تم سے اتنا زیادہ کہتے ہو ابو البرکات کو سمجھنے اور اعتراض کرنے کا بھی سلیقہ نہیں اور میرا غلام دو اتنی کہتا ہے کہ وہ سمجھے، اعتراض کرنے بلکہ اس سے کچھ بڑھ جائیگی قابلیت رکھتا ہے۔ لہذا تم کوئی ایسی دلیل اور برہان پیش کرو کہ تمہارا دعویٰ اس غلام کے مقابلہ میں پایہ ثبوت کو پہنچے اور دیکھو جو پورے پین پر نہ اتر آتا ورنہ میرا غلام اس پر تم سے زیادہ قادر ہے امام عمر سٹپا گیا تو ملک علاء الدولہ نے کہا حکیم دوسرے کے کلام کی تفسیروں اور تخریج و ترجمہ اور برہان سے کرتا ہے اور محبت باز جھگڑا آدمی گالی گلوں اور افتراء پر دازی سے، اب تم ان میں سے اعلیٰ مرتبہ اختیار کرو دلیل اور سبب طریق کو مت اختیار کرو۔ نام کچھ نہ بول سکے اور چپ چاپ کھڑے ہو گئے۔

(۱) مجتہ التوحید میں فرماتے ہیں جس فن کو شروع کرنے کے بعد انسان پایہ تکمیل تک نہ پہنچ سکے اسے دوسرے کے فن کو اختیار نہ کرنا چاہئے اس لئے کہ جو ایک کام کو پورا نہ کر سکا وہ دوسرے

اقوال

کام کو بھی پورا نہ کر سکیگا کیونکہ قصور و نقصان کمال میں تکمیل کمال سے مانع ہوتا ہے۔

(۶۴) وزیر فیلسوف حجۃ الحق عمر بن ابراہیم خنیام (۶۶)

نیشاپوری خاندان سے تھا نیشاپور میں ہی پیدا ہوا تمام علوم حکمت میں اس کی حذاقت و جہارت اور وسعت علم ابو علی کے برابر تھی لیکن اتنا فرق ہے کہ یہ بہت بدخلق، بد مزاج، بخیل، تعلیم و تفہیم، تصنیف، تالیف اور افادہ و استفادہ میں بے حد بخیل کرتا تھا چنانچہ اس کی ایک مختصر سی کتاب طبعیات میں ہے اور ایک رسالہ وجود کے مسئلہ میں اور ایک کون و کلیف کے متعلق، اس کے سوا اور کوئی تصنیف نہیں، طالع جوڑتا تھا آفتاب اور عطارد طالع کے درجہ پر جوڑا کے درجہ ۸ میں تھے، عطارد صہبی تھا اور شتری تملیث کی وجہ سے ان کے طرف ناظر تھا اسی وجہ سے بہترین قوت حافظہ اور تیز بی فہم دونوں کا مالک تھا چنانچہ کہتے ہیں کہ ایک بہت بڑی کتاب مہمان میں سے سات مرتبہ دیکھی اور نیشاپور میں آکر اپنے حافظہ سے طلباء کو لکھا دی پھر جوہم نے مقابلہ کیا تو زیادہ فرق نہ تھا یہ ہی حافظہ اور استعداد اوقات بیت تھی کہ جس کی وجہ سے تمام عقلی اور نقلی علوم پر زبردست عبور حاصل کیا چنانچہ لغت فقہ اور تاریخ کا زبردست امام تھا۔

ایک روز عمر خنیام، شہاب الاسلام وزیر عبدالرزاق بن الفقیہ لاجل ابو القاسم عبداللہ بن علی کی خدمت میں آئے امام القراء ابو الحسن غزالی بھی موجود تھے اور ایک آیت کے بارے میں ائمہ قرأت کے اختلاف پر بحث ہو رہی تھی جب امام بیوچے تو شہاب الاسلام نے کہا تو بھئی واقف کار بھیدی مل گیا، چنانچہ اس آیت کے متعلق امام سے سوال کیا گیا اور ان مختلف قرأتوں میں صحیح اور درست قرأت دریافت کی۔ امام نے تمام قرأتیں اور ہر ایک کے عمل و اسباب بیان کئے غیر معروف قرأتیں اور ان کی وجوہات بھی بیان کیں اور ان میں سے ایک قرأت کو نسیب کیا اور دلائل و براہین کے ساتھ اس کو سب پر فضیلت دی امام غزالی یہ تقریر سن کر اٹھے اور انہوں نے کہا اللہ پاک تم جیسے علماء کی تعداد میں اضافہ کرے (اللہ تعالیٰ دنیا کو امام کے وجود مبارک سے خالی نہ رکھے مجھے اپنے توسل میں داخل کیجئے اور خوشنودی سے سرفراز فرمائیے۔ میں نہ سمجھتا تھا کہ دنیا میں کوئی امام قرأت بھی اس قدر وسیع معلومات رکھتا ہو گا چہ جائے کہ ایک حکیم فلسفی۔

باقی ہے ریاضی اور تحولات وغیرہ علوم حکمید سوان میں تو وہ نادرہ روزگار اور بگائے عہد تھا مگر اسی کے ساتھ ہتہا در جہنم بھی تھا چنانچہ ایک مرتبہ امام حجۃ الاسلام غزالی رضی اللہ عنہ ان کے پاس آئے اور دریافت کیا کہ فلک متناہیہ ہے پھر فلک قطبیہ کے اجزاء کی تعیین کیوں ہے مسئلہ چند اشکال نہیں ہیں اپنی کتاب عرائس الافکار میں اسے بیان کیا ہے مگر امام نے ایک لمبی چوڑی تقریر کی اور کہا کہ حرکت فلان متحولہ

سے ہے اور اسی قسم کی لادہروادہر کی باتیں کہتا رہا اصل مسئلہ کے متعلق ایک نفاذ نہ کہا مگر یہ کوئی نئی بات نہ تھی امام کی نعت ہی پر تھی یہاں تک کہ دوپہر کا وقت آگیا اور موزن نے آذان دیدی، امام غزالی رضی اللہ عنہ نے فرمایا جَاءَ الْحَقُّ وَرَهَقَ الْبَاطِلُ۔ (حق آگیا اور باطل فنا ہو گیا) اور چلے گئے ایک مرتبہ امام سلطان اعظم بجز کے پاس گیا یہ سلطان کے بچپن کا زمانہ تھا اور چیک نکل رہی تھی جب امام اس کے پاس سے آیا تو وزیر مجرب الد ولد نے دریافت کیا کہ کیا حال ہے کیا مرض ہے اور کیا علاج تجویز کیا؟ امام عمر نے کہا بچہ کی حالت خوفناک ہے ایک حبشی خواجہ سہرا بھی قریب کھڑا تھا وہ کچھ گیا اور سلطان کو اس سے آگاہ کر دیا جب سلطان تندرست ہو گیا تو اس بات کو اس نے اپنے دل میں رکھا اور امام کا ڈن کا ڈن ہو گیا، سلطان ملک شاہ خیاں کو ایک جلیل القدر شیخ سمجھتا تھا اور بخارا میں خاقان شہنشاہ الملوک امام کی حد درجہ تعظیم کرتا تھا اور اپنے ہمراہ تخت پر بٹھاتا تھا۔

امام عمر خیاں نے ایک دن میرے والد سے بیان کیا کہ ایک روز میں سلطان ملک شاہ کے پاس موجود تھا، ایک امیر کا لڑکا آیا اور نہایت عمدہ طریق پر آداب بجالایا میں نے صغیرتی کے باوجود اس خوش اسلوبی سے آداب بجالانے پر اظہار تعجب کیا تو سلطان نے فرمایا کہ تعجب کیوں کرتے ہو دیکھو۔ مرغی کا بچہ انڈے سے کھلتے ہی بغیر سکھائے دانہ چنے لگتا ہے لیکن اپنے گھر تک کا راستہ نہیں جانتا اس کے برعکس کبوتر کا بچہ بغیر سکھائے دانہ نہیں چھٹاتا لیکن واقف راہ کبوتر بن جاتا ہے اور مکہ سے بغداد تک کا سفر کر لیتا ہے مجھے سلطان کی اس تفریح پر بڑا تعجب ہوا اور میں نے کہا کہ ہر بڑے آدمی کو الہام ہوتا ہے۔

صاحب تمہ فرماتے ہیں میں سنہ ۱۰۰۰ میں اپنے والد کے ہمراہ امام عمر خیاں کے پاس گیا انہوں نے مجھ سے حاسہ کے اس شعر کا مطلب دریافت کیا۔

وَلَا يَبْنَ عَوْنُ اَكْنافِ الهوينا : اذا حلوا ولا اكلوا الا ما ضا لھنھو دن

(جب کسی مقام پر اترتے ہیں تو نہ حقیر مواقع پر اپنے جانور چرانے میں اور نہ شتر کے صلح کی زمینوں میں)

میں نے کہا اَلْهُوَيْنَا اسم صغیر ہے اس کا بکر نہیں آتا جیسے شَرَبْنَا اور حَمَيْتْنَا اور شاعران مدد و صین کی قوت و شوکت کو بیان کرتا ہے کہ جب وہ کسی جگہ اترتے ہیں تو قطعاً کسی کوتاہی یا امر حقیر کی جانب رخ نہیں کرتے۔ بلکہ دشوار سے دشوار اور سخت سے سخت اہم امور اور بڑے بڑے کاموں کا ارادہ کرتے ہیں۔ اس کے بعد خطوط قوسیہ کی اقسام دریافت کیں میں نے کہا خطوط قوسیہ کی چار قسمیں ہیں (۱) محیط دائرہ (۲) قوس نصف دائرہ (۳) قوس نصف دائرہ سے کم (۴) قوس نصف دائرہ سے بڑی تو میرے والد صاحب سے فرمایا :-

شش نشنة اعرفھا من اخزم (یہ تو اخزم کی آواز معلوم ہوتی ہے) امام کے دادا امام محمد بغدادی نے

بیان کیا کہ خیام سونے کی خلال سے دانتوں میں خلال کیا کرتے تھے ایک مرتبہ شفا کی البیات کا مطالعہ کر رہے تھے جب واحد اور کثیر کی فصل پر پہنچے تو خلال و رتوں کے درمیان رکھ دی اور کہا کہ ”تھکدار لوگوں کو بلاؤ۔“ میں وصیت کرنا چاہتا ہوں ”چنانچہ امام نے وصیت کی اور کھڑے ہو کر نماز پڑھی اور اس کے بعد نہ کچھ کھایا نہ پیاعشا کی نماز کے بعد سجدہ میں پڑ گئے اور سجدہ میں دعا کی ”اے اللہ میں نے اپنے مقدر کے موافق تیری معرفت حاصل کر لی اب تو میرے گناہ معاف کر دے، میری یہ معرفت ہی میرا وسیلہ مغفرت اور ذریعہ نجات ہے“ اور اسی حالت میں انتقال فرما گئے۔

(۶۵) ابوالمحالی عبداللہ بن محمد المیابخی عین القضاة (۶۷)

عمر خیام کے شاگردوں میں سے ہیں امام احمد غزالی سے بھی استفادہ علوم و معارف کیا ہے ان ہی کے فیض صحبت سے ان کو انوار و تجلیات الہیہ اور اشراق قلب میرا آیا۔ زبدۃ الحقائق نامی کتاب بھی، اس کتاب میں صوفیہ کے علوم و معارف کو یونانی حکمت کے ساتھ آمیز کیا ہے آج یہ کتاب ارباب معرفت اور اہل باطن کے حلقہ میں قابل تخیل سرمایہ ہے۔ وزیر ابوالقاسم ستربادی اور ان کے درمیان عداوت ہوگی، آخر وزیر مذکور نے انہیں سولی دیدی۔

(۱) جس شخص نے بزرگ و برتر خدائے حی و قیوم کی ہستی کو پایا اس کے قلب میں ایک ایسا عظیم **اقوال** الشان شوق اور کمال طلب پیدا ہوگی کہ الفاظ اس کے ادا کرنے سے قاصر ہیں عقل و خرد بھی حق تعالیٰ کی ہستی پالینے سے ایک عجیب ناقابل بیان لذت پاتی ہے یہ لذت حق تعالیٰ کے کمال اور ادراک جمال پر مبنی نہیں ہوتی بلکہ یہ اس شاندار کامیابی کی وجہ سے ہوتی ہے جو اس کے معلوم ہو جانے کی وجہ سے حاصل ہوتی ہے، جیسے دوسرے معلومات کے اضافہ سے ہو کر پتی ہے۔ حیات مستعار کی قسم اس تشبیہ سے یہ نہ سمجھے کہ میں اُس عظیم الشان تفاوت کا منکر ہوں جو ان دونوں لذتوں میں ہر دو معلوموں کے شرف و عظمت کی وجہ سے موجود ہے میرا مطلب اس تشبیہ سے صرف یہ ہے کہ عقل اس ذات باری کے علم سے ایسی ہی لذت اندوز ہوتی ہے جیسے منظر ایک خوش منظر دیدہ زیب خوشبو کے رنگ و مہیت کو دیکھ کر لذت اندوز ہوتی ہے۔ ۱۲۱ عالم امکان کی جتنی چیزیں ہیں فنا ہونے والی ہیں بقا صرف ذات حی و قیوم کے لئے ہے جس طرح آئینہ میں منظر آنے والی صورت کہ وہ حقیقت میں ایک فنا ہونے والی چیز ہے، بقا صرف خارجی صورت کے لئے ہے (۳) زمین کا نور آفتاب سے روشن ہونا اس پر موقوف ہے کہ زمین اور آفتاب کے درمیان ایک خاص مناسبت ہے اگر یہ مناسبت جاتی رہے تو زمین کی یہ روشنی قبول کرنے کی صلاحیت

جاتی رہے گی، اللہ تعالیٰ موجود تھا اور کوئی چیز اس کے ساتھ موجود نہ تھی اور نہ کسی چیز کا یہ رتبہ ہے کہ وہ خدا کے ساتھ ہوں وہ خدا ہر چیز کے ساتھ ہے اس لحاظ سے کہ وہ ہر چیز کا اندازہ اور اس کی حفاظت کرتا ہے، اگر اس کی معیت ہر چیز کے ساتھ نہ ہو تو کوئی ممکن چیز باقی نہ رہے اسی لئے اللہ پاک فرماتے ہیں **وَهُوَ مَعَكُمْ** (وہ اللہ تمہارے ساتھ ہے) (۴) صفاء باطن اور تزکیۃ نفس کے طلبگار کے لئے ایسے لوگوں کی مجھے بہترین مسعین و مددگار رہے جنہوں نے اپنے قلوب کو کئیے اخلاق اور رذیلی عادتوں سے پاک کر لیا ہے یہی لوگ جبرگاہ ہنشین بدبخت نہیں ہوتا (۴) تم نے کبھی نہ دیکھا ہو گا کہ زنگر نیر اور خاکروب مسلمان اور پادشاہوں سے فراموشی کرنے ہوں۔

(۶۶) قاضی فیلسوف مجرلا فیاض عبد الرزاق کی (۶۲)

ادیب البواہس کے شاگردوں میں سے تھا علم ہندسہ میں خاص طور پر ماہر تھا مقولات کا بھی بہت بڑا عالم تھا مگر زیادہ دقیقہ رس مکتہ شناس طبیعت نہیں پائی تھی کتابوں کے الفاظ اور ظاہری عبارتوں سے آگے نہ بڑھتا تھا۔ امیر سید شرف الزماں محمد الایادی کے اور اس کے درمیان بہت سے مناظرے ہوئے عبد الرزاق کا دائرہ بحث ہمیشہ کتابوں کے الفاظ اور ظاہری عبارتوں تک محدود رہتا تھا اس سے آگے نہ بڑھتا تھا البعلی کی اکثر کتابوں کا حافظ تھا اور اس کی تمام تصانیف کے مقاصد کا عالم گزیر علم مقولات میں ایسی گہری نظر اور وسیع مطالعہ نہ تھا جیسا اس زمانہ کے علماء کا ہوتا تھا۔ میرے اور اس کے درمیان بہت سی خط و کتابت ہوئی جو میری کتاب **عرائس لغت** میں درج ہے۔

(۱) ترتیب موجودات کی ایک مثال اگر معلوم کرنا چاہتے ہو تو دیکھو خلیفہ سلطان کو پتھر کرتا ہے **اقوال** اور سلطان وزیر کو اور وزیر امیر کو اور امیر والی کو اور والی قاضی کو اور قاضی مرنکی اور عدول کو اور ہوں کی توین کرنے والے کو اب رعیت اپنے مقدمات قاضی کے پاس پیش کرتی ہے اور قاضی والی کے پاس اور والی امیر کے پاس اور امیر وزیر کے پاس اور وزیر سلطان کے پاس اور سلطان خلیفہ کے پاس جس کی خلاف کھلی ہوئی چیز ہے یعنی التواضحیات الہیہ کے ایک پرتو ہے جس کی کسی چشم بصیرت نصیحت کے سرے سے روشن ہے۔۔۔ اس کو اس ترتیب کے علم سے ترتیب کائنات کا علم ہو جائے گا۔ بے شک اس میں نصیحت ہے اگر کسی کے پاس دل ہو یا متوجہ ہو کر کان لگا کر سنئے (۲) جنیالی لذت سلطنت کی لذت سے زیادہ دلآویز ہے تو عقلی سعادت و لذت تو کس قدر روح پرور اور نشاط آفرین ہوگی (۳) قاضی عبد الرزاق اپنے محلہ کی مسجد میں لیا اور صاب کا درس دیا کرتا تھا یہاں تک کہ غربت و احتیاج کے ساتھ اس

عالم فانی سے رحلت کی (ت)

(۶۷) سید امام فیلسوف شرف الزماں محمد ایلاتی (۷۳)

تمام علمی اور عملی کمالات و فضائل کا مالک تھا اس کی بہت سی تصنیفیں ہیں مثلاً کتاب الواح ، کتاب دوست نامہ - کتاب اعداد و فنون - کتاب صواب ، علمی فائدہ رسانی ، عدل و انصاف اور غیر میں بہت بلند رتبہ رکھتا تھا معالجات میں اس کا ہاتھ نہایت مبارک تھا۔ باختر میں رہتا تھا پھر علماء الدین بن تاج نے بیخ میں اپنے ہاں رکھ لیا تھا جنگ گورخاں کے اندر قطوان میں قتل ہو گیا۔

(۱) جانوروں کے نفوس ان انسانوں کی نفوس کو سجدہ کرتے ہیں جو دنیا میں خدا کے لئے نیک اعمال کے **اقوال** خلیفہ ہیں اور اپنے فطری کمال کی بنا پر صراط اول سے گزر چکے ہیں اور جب علوم و فنون کے ساتھ کامل ہو جاتے ہیں تو وہ صراط ثانی سے گزرنے کے مرادف ہے (۲) معمولی باتوں میں دہوکہ کھالینا علوم و ہمت کی دلیل ہے اور حقیر باتوں پر حرص کرنا سوائی ہے (۳) فلسفہ علم اکمل ہے اور تمام علوم و فنون کا سر تاج ہے جیسے امیر الامراء تمام امراء کا سردار اور حقیقی متخلف وہ ہے جو تقدیر طاقت مبادی عالیہ (عقول) سے مشابہت پیدا کرے۔ شرف الزماں امام عمر خیام اور دوسرے علماء کبار کے پاس جاتے آتے تھے (ت)

(۶۸) قاضی امام فیلسوف بن الدین عمر بن سہلان ساوی (۷۴)

شریعت اور حکمت کو ایک لٹری میں برودیا تھا۔ سادہ کا باشندہ تھا وہیں پیدا ہوا اس کے بعد نیشاپور چلا گیا اور وہاں رہنے لگا اور تعظیم حاصل کی ، اپنے ہاتھ سے کہا کرکھاتا تھا کتا میں لکھ کر روزی پیدا کرتا تھا۔ کتاب شفا کا ایک نسخہ اپنے قلم سے لکھ کر سو دینار (اشرفی) میں فروخت کرتا تھا۔ فاضل نجیب الدین ابو یوسف طبیب نیشاپوری بیان کرتے ہیں کہ قاضی عمر نے ایک مرتبہ بیان کیا کہ میرا طالع میزان تھا ایک دن میرے درجہ طالع پر رہیں اور زہرہ کا اتصال ہو گیا تو میں نے سوچا کہ آج ضرور کوئی کامیابی مجھے حاصل ہوگی انقیدس سقاہ عاشق کی ایک شکل میری سمجھ میں نہیں آتی تھی اور حل نہیں ہوتی تھی میند کا غلبہ ہوا لکھ لگی خواب میں میں نے ایک بوڑھے آدمی کو دیکھا لوگوں نے مجھ سے کہا کہ یہ انقیدس نجات ہے میں نے ان سے کہا کہ میں آپ سے ایک بات دریافت کرنا چاہتا ہوں انہوں نے کہا دریافت کرو میں نے اس شکل کا حل ان سے دریافت

۱۲۷۰ھ میں ہے دلیل یہ ہے کہ ان کی ہدایت سجدہ کرنے والوں کی سی ہے ۱۲۷۰ھ

کیا تو انہوں نے کہا کہ فلاں مقالہ کی فلاں شکل کو غور سے دیکھو یہ شکل صل ہو جانے گی اس کے بعد میری آنکھ کھل گئی میں اٹھا وضو کیا نماز پڑھی اور پھر اس ستلائی ہوئی شکل میں غور و خوض شروع کیا تو وہ دشوار شکل واقعی صل ہو گئی اور ایک نامعلوم چیز مجھ پر منکشف ہو گئی۔

قاضی عمر کی بہت سی تصانیف ہیں بھصائر نصیرہ منطقی میں ہے حساب میں ایک کتاب ہے الھدایہ مستغرق رسائل ہیں اس کے علاوہ اور بہت سی کتابیں ہیں جو سادہ میں کتب خانہ میں آگ لگ جانے کی وجہ سے جل گئیں اور کچھ اس کی وفات کے بعد بطرسوگ جلا دی گئیں۔

مصنف تہذیب نے ان کو کثرتاً جاکر دیکھا ہے ان کو علوم و معارف کا ایک بحر بیکار پایا ایک خط میں وہ مجھے لکھتے ہیں تم ان لوگوں میں سے ہو جاؤ جو نام و نسب اور القاب کی بیڑیوں سے آزاد ہو چکے ہیں پس ماندگان کے گناہوں کا بار اپنے کا مذہبوں سے اتار چکے ہیں سالوں اور صدیوں کا گرد و غبار اپنے حالات کے اوپر سے جھاڑ چکے ہیں، یہ ان لوگوں کا شیوہ ہے جن کی شان میں ارشاد ہے۔
 "بیشک فلاح اس شخص نے پائی جس نے اپنے نفس کو آلودگیوں سے پاک کیا اور محروم وہ رہا جس نے اپنے نفس کو گناہوں میں چھپا دیا" (۱) محسن وہ ہے جو محسن اور غیر محسن دونوں پر احسان کرے نہ وہ جو صرف محسنین پر احسان کرے اور غیر محسنین پر نہ کرے (۲) بخورزی سی برائی سے بھی بچو کیونکہ وہ بہت سی برائی پر دلالت کرتی ہے جو نہ ہو سکتی اس کی طبع نہ کرو اور جو ہو سکتا ہے اس سے مایوس نہ ہو (۳) خوف سے شخص کو استقامت میرا کرتی ہے چنانچہ جو خدا سے نہ ڈرے گا وہ ہر شخص سے ڈرے گا اور جو اخلاق رذیلہ کے ننگ و عار سے نہ ڈریگا وہ فضائل کو نہیں حاصل کر سکتا۔

حکیم عبداللہ اموی (۷۵)

بغداد کا مشہور طبیب ہے بہت شیریں اخلاق اور جذب حکیم تھا۔

(۱) شریف آدمی کے ہمراہ کھانا کھانے سے کھانے کی لذت بڑھ جاتی ہے (۲) دشمنی کے ساتھ
اقوال دولت ہو اس سے یہ بہتر ہے کہ محبت کے ساتھ تنگ دستی ہو (۳) علوم کو سینے میں محفوظ کرنا
 ایسا ہے جیسے کھیت میں بیج ڈالنا اور ان میں غور و فکر کرنا ایسا ہے جیسے کھیت میں پانی دینا۔

حکیم حبیب اللہ بو انبڑی (۷۶) (۷۹)

سلطان مسعود بن محمد بن ملک شاہ کا طبیب تھا نوادرات علم و حکمت پزیر دست عیو اور کامل اقتدا

حاصل تھا۔

(۱) جو شخص کثرت سے حکمت کی باتیں سنے گا جلد ہی خود بھی حکیمانہ باتیں کرنے لگے گا (۲) شریف دہ
اقوال ہے جس کو اس کی شریف فطرت سے نہ کوئی نعمت ہٹا سکے اور نہ کوئی مصیبت ۔

(۷۱) ابوعلی اخلاقی متفلسی (۷۷)

اصول و قواعد حکمت کا حافظ اور حاذق دشوارترین مسائل حکمت کا شاخ و برگ حکم تھا۔

(۱) انصاف ایک منصف حکم ہے (۲) ننگ دست آدمی سے وہ لوگ بھی بدن ہو جاتے ہیں
اقوال جو افلاس سے پہلے حسن ظن رکھتے تھے (۳) مکینہ آدمی اگر کسی کی خیر خواہی کرتا ہے تو صرف
خوف یا اپنی حاجت کی وجہ سے ۔

(۷۱) حکیم ابوسعید تبریزی (۷۸)

مصنف تہمتہ فرماتے ہیں کہ تبریزی میرے والد کے عہد میں بہت ہی گنہگار تھے تمام علوم حکمت میں فاضل تھا
بالخصوص معقولات میں زبردست خصوصیات کا مالک تھا۔

(۱) زمانہ کے متعلق اگر تم اچھا گمان رکھو گے تو وہ تمہیں تباہ کر دیا (۲) غنی وہ ہے جو حرص
اقوال کی قید و بند میں ایسر نہ ہو (۳) جس نے اپنے بھائیوں پر دست درازی کی وہ ان کی
خالص محبت حاصل نہیں کر سکتا (۴) جو آدمی اس پر خوش ہوتا ہے کہ لوگ اس کی تعریف کریں وہ گو یا خود
اپنی تعریف کرتا ہے (۵) جو شخص تمہاری ایسی خوبیاں بیان کرے جو تمہارے اندر ہیں حالانکہ تم اپنی حقیقت
سے دوسروں سے زیادہ واقف ہو تو اس پر خوش نہ ہو اور جو ایسی تعریفیں کرے جو تمہارے اندر نہیں
وہ تو تمہیں دھوکہ دیتا ہے (۶) جب دنیاوی امور میں تمہارے افکار بڑھ جائیں گے تو امور عقلیہ میں قوت
فکر یہ بے کار ہو جائے گی۔

(۷۲) حکیم ابوسعید رومی (۷۹)

حکیم تھا، اسرا حکمت پر لور اور احوالی علوم ادبیتہ کا انتظام و نشر پر قادر بہت سی تصانیف کا مالک۔
علم الہی میں ایک کتاب ہے، ایک کتاب سنی میں بھی ہے۔ مقالہ اولے اور مقالہ ثانیہ او قلیدس کی
شرح بھی لکھی ہے۔

بعض متحد لوگوں نے بیان کیا کہ ارموی نخر الملک کے مکان پر اس کے بچوں کو پڑھایا کرتا تھا نو سو دینار نیشاپوری اس کے پاس جمع ہو گئے تو اس نے کہا کہ اگر ایک ہزار دینار پڑھو تو ملازمت کیلئے اختیار کر کے علم کی خدمت کے لئے خود کو وقف کر دوں گا اور اہل دنیا کے میل جول سے کنارہ کش ہو جاؤں گا اتفاق کی بات ہے کہ نو سو نناوے دینار ہوئے تھے کہ حکیم کا دفعۃً انتقال ہو گیا اور وہ مالی دوسروں کے کام آیا۔

اقوال (۱۱) ایک دن کسی نخل سے کہنا مال خرچ کر کے نخل کے ازالہ کی کوشش نہ کرو۔ مفت میں مال بھی ضائع ہوگا اور نخل بھی نہ جائے گا کیونکہ تکلف عادت اور طبعی فصلت کو زائل نہیں کر سکتا (۲) زہد کی صورت بھی بدل جاتی ہے اور لوگوں سے بھی متنفر ہو جاتا ہے (۳) عفت دور و لمیتوں یعنی حرص اور بے دلی کے درمیان اعتدال کا مرتبہ ہے (۴) سیاست کے متعلق خود اس کے قلم سے لکھا ہوا میں نے دیکھا ہر اعتبار سے اشرف نہیں ہے اور ہر اعتبار سے سب سے رعایا ہے باقی ہے درمیانی حکام سوان میں سے ہر ایک کسی کا نہیں اور کسی کا ماتحت ہے۔

(۷۳) حکیم ابوالہشتم بوزجانی (۸۰)

مصنف تہم فرماتے ہیں میں نے ان کا صرف ایک فیصد حکمت کے بارے میں دیکھا ہے جس کی محمد بن سرح نیشاپوری نے شرح کی ہے باقی اس کے علاوہ ان کا کوئی کارنامہ تصنیف و تالیف کے سلسلہ میں مجھے مستینا نہیں ہوا جس سے ان کے علمی مرتبہ کا اندازہ کیا جائے عام حکما میں شمار ہوتے ہیں۔

(۷۴) عبد الشوع بن یوحنا متطب (۸۱)

..... بہت بڑا کمال حکیم متطاب میں خاص شغف تھا۔

اقوال (۱) جس نے خود کو نہیں پہچانا اس کے کسی علم پر اعتماد نہیں کیا جاسکتا بغض الناس فی زبردست عالم ہوتا ہے جب علم کی جانب مائل ہو، بہت بڑا کار فرما ہوتا ہے، جب سیاسیات کی جانب متوجہ (۴) البیت کے سلسلہ میں کہتا ہے:۔ جانب اعلیٰ تعالیٰ شانہ ہے اور جانب اسفل انسان ہے (۵) ہر چیز کی حکایت اس سے زیادہ لذت بخش ہے۔



(۷۵) حکیم امام ابو الحسن ابرہیسی (۸۲)

نیشاپور کی قدیم جامع مسجد کا امام تھا۔ علم حکمت حاصل کرنے میں بہت جفاکش، تمام عمر طالب علمی میں مستغرق رہا قرآن کا حافظ اور تمام قرأتوں کا عالم تھا محمد اور محمود دونوں بیٹوں کو ہمراہ لے کر غزنی گیا حکما، غزنی نے سد کیا اور سلطان محمود بن ابراہیم سے کہا کہ یہ فقید تو قاریوں کے گردہ میں شامل ہونا چاہیے۔ چنانچہ ہر روز سلطان کے محل میں قرآن پڑھنے آیا کرتا تھا اور اسی میں عمر تمام ہو گئی، غزنی سے اپنے ایک دست کو کھتا ہے، نیشاپور میں جو اللہ پاک نے دیا تھا اسی پر ہم قناعت کرتے تو غریب الوطنی اور ناکامی کا منہ دیکھنا نہ پڑتا۔ محمود اس کا لڑکا طیب تھا۔ طبیعت میں کچھ جلد بازی تھی علم ہندسہ کا بہت ماہر تھا۔ سلطان اعظم سمرقند کے عہد میں بڑے خوش نصیب حکما اور اطبا ہیں سے تھا اور سلطان کی نظروں میں بہت وقیع اور محترم تھا۔

(۷۶) فیلسوف ابو حامد مظفر اسفزاری (۶۸)

جلیل القدر حکیم تھا، عمر خیام کا ہم عصر تھا ان دونوں میں مناظرے ہوئے ہیں لیکن مظفر خیام کے پابک نہ تھا اس لئے ہمیشہ خیام غالب ہا اس کو علم مہبت، علم الاثقال اور علم کھیل میں خاص شغف تھا۔ خیام کے برعکس وہ اپنے زمانہ اور متفیدین کے حق میں بہت ہریان اور متفق تھا۔ ریاضیات اور آثار حیا علویہ کے متعلق اس کی بہت سی کتابیں ہیں اس نے میزان ارشمیدس (ایک قسم کی ترازو) تیار کی تھی جس سے کھرے اور کھوٹے سکہ میں امتیاز ہو جاتا تھا عمر کا بہت بڑا حصہ اسی میں صرف کیا سلطان اعظم کے شاہی خزانچی کو جس کا نام سعادت خاں تھا اس ترازو کی وجہ سے اپنی خیانتوں کے ظاہر ہونے کا خطرہ ہوا لہذا اس نے اسے توڑ ڈالا اور ٹکڑے ٹکڑے کر دئے، جب حکیم مظفر کو اس کا علم ہوا تو وہ غم کے مارے ہلاک ہو گیا۔

(۱) لذات حیتہ اور لذات عقیدہ میں ایسا ہی فرق ہے جیسے کھانے اور پینے..... میں (۲)
اقوال (۲) معلم روحانی استاد ہے اور باپ جسمانی باپ ہے (۳) ہندس و انجیر کا علم عمارت کا اصلی سبب گویا وہ اپنے علم کی وجہ سے بمنزلہ بنیاد ہے اور اس کے بعد عمارت (ستری) کا مرتبہ ہے اور پھر راج مزدور کا انجیر ستری کو حکم دینا ہے اور ستری راج مزدوروں کو اور راج مزدور رانیت اور گارا لگاتے ہیں (۴) ضرورت ہے کہ بادشاہ اپنے اور اپنی رعیت کے حق میں سخی ہو۔

(۷۷) ادیب سوسوف ابو العباس لوی کرمی (۶۹)

بہنیا رکاشا گرد ہے اور بہنیا را ابو علی کا خراسان میں علوم حکمت کی نشر و اشاعت اسی کے دم سے ہوئی
کیونکہ وہ امر از رموز حکمت سے بہت اچھی طرح واقف اور آگاہ تھا بڑھاپے میں بینائی کے اندر فرق آگیا تھا۔
شہر مرد کے عالی خاندان لوگوں میں سے تھا اس کی بہت سی تصانیف ہیں جن میں سے چند یہ ہیں بیان الحق
بضم ان الصدق ایک قصیدہ مع شرح فارسی، رسائل، حواشی مختصرات، دیوان اشعار۔

میں نے ایک معتبر آدمی سے سنا کہ وہ اپنی آخر عمر میں کہا کرتا تھا کہ میں اپنے علم و معرفت میں زیادتی سے
میلوس ہوں جو کچھ میں نے حاصل کیا ہے اب اس میں اضافہ نہیں ہو سکتا کیونکہ کمزوری اور نگاہ ضعیف
ہو جانے کی وجہ سے اب میں بالکل بیکار ہوں اور آخرت کا شتاق بار بار یہ کہا کرتا تھا یہاں تک کہ اس
کے شاگردوں اور متعلقین پر اس کا شوق آخرت واضح ہو گیا تھا، اتفاق سے ایک روز بھئی ہوئی سرئی اس
نے لکھائی اور اس کے بعد حمام میں گیا غسل کر کے حمام سے باہر نکلا اور فوراً بیمار پڑ گیا اور اسی میں ہلاک ہو گیا۔
مرض موت میں اس کا ایک شاگرد علاج کرتا تھا مگر وہ کہتا تھا کہ مجھے میرے رب کے فیصلہ پر چھوڑ دو مگر وہ
مجھے بچنے تو اس کی نوازش ہے اور اگر اپنی مقدس بارگاہ میں بلانے تو اس کا کرم ہے۔ میں وہی پسند
کرتا ہوں جو میرا خدا پسند کرتا ہے۔ ابو العباس کے کچھ اشعار و شواہد ذیلہ القصہ میں مذکور ہیں بہت عمدہ اور
پختہ ہیں۔

(۱) علم بہت بلند کرتا ہے اخلاق حسنہ پیدا کرتا ہے زبان میں وسوسہ بختا ہے (۲) اپنی عزت کمینے

اقوال اور ذیل لوگوں سے بچاؤ (۳) نا تجربہ کار آدمی کے مشورہ پر عمل نہ کرو۔

(۴) ایک معنوم شخص کو غم سے جدا کرنے کی بہ نسبت ایک مسرور کو مسرت سے علیحدہ کرنا

آسان ہے۔ (۵) وہی شخص تمہارے ساتھ احسان کرے گا جو تم سے بدگمان نہ ہو۔

(۷۸) فیلسوف قطب الزمان محمد بن ابی طاہر صیوسی (۷۰)

حکیم ابو العباس کے شاگردوں میں سے ہے، اس کا باپ مرد کا حاکم تھا اور ماں خوارزم کی تھی جملہ
علوم حکمت میں کامل دستگاہ کہتا تھا طبیعت رسا اور ذہن روشن پایا تھا وزیر نصیر الدین محمود بن مظفر
بن عبد الملک بن ابی توہب نے اسے اپنے ہاں ملازم رکھ لیا تھا۔ مگر اس ملازمت سے محروم اور...

شکست ہو گیا

(۱) دنیا ایک قید خانہ ہے اور لوگ اس کے اندر مقید ہیں۔ ایک ایک شخص بلا تعین اس جیل خانہ سے نکالا جاتا ہے اور ہلاک کر دیا جاتا ہے جب ایک شخص نکالا جاتا ہے تو دوسرے کو چونکہ یہ معلوم نہیں ہوتا کہ اب کس کی باری ہے اس لئے وہ بے خبری کے عالم میں اس جیل خانہ کی آبادی میں مشغول رہتا ہے۔

ماہ شوال ۱۳۹۹ھ ہجری میں شہر کے اندر فوج میں مبتلا ہو کر وفات پائی، توبہ اور رجوع الی اللہ پر خاتمہ ہوا وفات کے وقت کہا: میری تغزیت ہو چکی اور میں موت سے خوش ہوں! امام محمد زایدی نے شہر میں نماز جنازہ پڑھائی، بڑے بڑے ائمہ نماز جنازہ میں شریک ہوئے۔

(۶۹) فیلسف ابواسمٰع بن ابوسعید فندورجی (۶۱)

نامح الدولہ کا حافظ اور قطب الزمان کا شاگرد تھا، اپنے عہد میں حکمت کے اندر کئی نئے روزگار اور بے مثل حکیم تھا اس علمی فضیلت و عظمت کے باوجود بہت خلیق اور نرم خو تھا، آثار علویہ میں اس کی بہت سی تصانیف ہیں اور ایک کتاب فیض حیوانات میں ہے۔ آخر عمر میں دنیا کی وہمی لذائذ اور فریب نظر دل اور بیزاری سے منہ موڑ کر شیخ المشائخ یوسف بہدانی کے مدرسہ میں مشغول ہو گیا تھا۔

(۱) اپنے نفس کو دنیا سے جدا ہونے والا سمجھتا کہ مفارقت کے وقت تکلیف نہ ہو (۲) ناگوار چیزوں کو دفع کرنے کی نسبت ان کو برداشت کرنا اور اس پر صبر کرنا آسان اور سہل ہے۔ (۳) جو شخص عقلی لذات کا خواہاں ہے اسے جسمی لذات جو عقلی لذات کے لئے مانع ہیں نہ طلب کرنی چاہئیں ورنہ اس کی مثال ایسی ہوگی جیسے کوئی ٹھیکر بول کے بدلے سونا بیچے۔

(۸۰) حکیم ظہیر الحق محمد بن مسعود دیوبند نوئی (۹۲)

احیاء الحق نامی ایک کتاب لکھی اور اس میں ارسطو اور ابوعلی کی مخالفت کی اور ذاتی تحقیقات اور از خود استنباط کردہ مسائل سے اس کتاب میں استدلالات کے اور اپنے شاگرد مسید اشرف غزنوی کے پاس اس کتاب کے ایجاب و ظہیر الحقی بہت بڑا فاضل حکیم، ادیب مہندس اور طبیب تھا، مستفیدین پر اعتراض اور ان کے کلام کی تردید

۱۲ دورۃ کے الفاظ سے مختلف ہیں ان کا ترجمہ یہ ہے وزیر فقیر الدین نے اسے شہر میں قید کر دیا اور پھر جیل میں ڈال کر خیر نہ لی آخر غریب جیل خانہ ہی میں مر گیا ۱۲

۱۲ یہ قطب الزمان فقیر الدین بیہقی مصنف تھے کہ اساتذہ میں سے ہیں ۱۲ -

کرنے کا خرد کو مستحق اور اہل سمجھتا تھا اور علوم حکمت میں خاص مرتبہ اور استعداد کا مالک تھا۔ چنانچہ اس کا کلام اس قدر نچتہ ہے کہ اس کے دیکھنے اور غور کرنے سے اس کا علمی مرتبہ اور بلند مقام معلوم ہوتا ہے۔ سید اشرف کو کہتے ہیں کہ خطیب کا فرض ہے کہ وہ مغافت کے موقع پر مدح سرائی اور چالیسویں میں امتیاز کرے اور مخالفت کے موقع پر ظلم اور مظلوم میں فرق کرے یا دیکھو کہ ظلم وہی کرتا ہے جو بہت بیباک اور ظلم و ستم میں شہرہ آفاق ہوتا ہے اور مظلوم وہی ہوتا ہے جو تنہا اور کمزور شکستہ حال ہوتا ہے، جھگڑا کرنے والے کی شکل درندہ کی سی ہوتی ہے اور ایک قادر الکلام مقرر ہر گناہ کو برے سے بُرا اور چھوٹے سے چھوٹا بنا سکتا ہے۔ ان الفاظ سے یہ اس جرم کا پہلا ٹکڑا ہے، "کس قدر سخت جرم کیا ہے؟" ذہن اس کتاب پر جم کیا جہاں اس کی آبر و بختی ہوئی تھی اور ایسے وقت کیا جب کہ اس کا وقار قائم تھا؟" ایک بدکار کے لئے وہ کہہ سکتا ہے "بڑا خوش طبع اور پر لطف آدمی ہے؟" ایک بزدل کو کہہ سکتا ہے "صلح پسند ہے؟" ایک بے حس بدتمیز کو کہہ سکتا ہے "پاک آدمی ہے؟" ایک عاجز و در ماندہ انسان کو کہہ سکتا ہے "بزرگوار ہے؟" علماء کا تذکرہ ہو تو کہہ سکتا ہے "میاں حد تو علماء کی فطرت ہے۔ میں تو صد کے نظروں اور مصرت کی وجہ سے ہی علم ترک کر دینے کا حکم دیتا ہوں؟"

(۸۱) ابو البرکات بن ملک طیب بغدادی (۸۳)

عراق، عرب اور عراق عجم کا جلیل القدر فلسفی ہے، ارسطو کے مرتبہ کا مدعی ہے اپنے عہد میں بے مثل نامور روزگار حکیم تھا، روشن ذہن پاکیزہ خیال اور دقیقہ شناس طبیعت کا مالک تھا، اس کی تصنیفات و تالیفات بے شمار ہیں، کتاب المعتبر اور کتاب النفس زیادہ مشہور ہیں، نوے سال کی عمر پائی، جزام ہو گیا۔ خود ہی علاج کیا، جزام کو تو آرام ہو گیا مگر ماندہ ہو گیا، لقبی زندگی اسی کوری میں بسر کی۔ سلطان محمد بن ملک شاہ نے غلط علاج کا الزام لگا کر قید کر دیا، ایک زمانہ تک جیل خانہ میں رہا آخر ۴۲۵ھ ہجری میں سلطان مسعود بن محمد بن ملک شاہ در دقونج میں مبتلا ہو گیا اس سے پہلے شیر نے زخمی کر دیا تھا تو علاج کے لئے ابو البرکات کو بغداد سے ہمدان بلایا گیا، علاج سے کوئی افادہ نہ ہوا جب ابو البرکات سلطان کی زندگی سے مایوس ہو گیا تو اسے اپنی جان کا خطرہ ہوا چنانچہ اسی خوف و ہراس میں چاشت کے وقت اس کا انتقال ہوا اور عصر کے بعد سلطان نے وفات پائی، ابو البرکات کا تابوت حاجیوں کے ہمراہ بغداد پہنچا گیا۔

یہ ابو البرکات ستر شہد باللہ اور سلطان حود کی جنگ میں گرفتار ہوا تھا اور ہلاکت یقینی تھی لہذا اسی وقت اسلام لے آیا اس سے پہلے یہودی تھا، اسلام کی پناہ میں آکر قس سے نجات پائی۔ سلطان نے صلعت عطا کی اس کا ایمان و اسلام بہت اچھا ثابت ہوا۔

اقوال خطیب مقرر ہو ہی ہے جو خطابت کر سکے اس کے لئے شرط یہ ہے کہ عبادت گزار، پاک دامن فصیح و بلیغ مساعین کو اپنے سے مانوس اور گرویدہ بنانے پر قادر ہو، لوگوں کے اخلاق و عادات کو سمجھتا ہو اور ان کی عقل و فہم کے موافق ان سے باتیں کر سکتا ہو، ٹھوس ارادہ کا اور خستہ عزم کا مالک ہو۔ اشتغال نیک چیزوں سے متاثر نہ ہو جو محاطین جن کے سامنے تقریر کی جاتی ہے ان میں مساعین بھی ہوتے ہیں مخالفین بھی ہوتے ہیں تماشائی بھی ہوتے ہیں (خطیب کو ان سب کا خیال رکھنا چاہیے) طریق تقریر عمدہ تشبیہات و تشبیہات استعمال کی جائیں۔

مضمون تقریر مشورے، مضامین فخر و مہابہات اور نزاعات و اختلافات ہوتے ہیں لہذا خطیب کا فرض ہے کہ مشورہ کے موقع پر وہ نیک و بد میں امتیاز کرے، دو نیک کاموں میں سے بہتر کام کو یاد دہیر کرے کاموں میں سے زیادہ بڑی کام کو انتخاب نہ کرے

خیر حقیقی کی اصول چار نہیں ہیں - (۱) عفت (۲) شجاعت (۳) حکمت (۴) اہدالت -
دنیا کی سعادتیں :- خوبی حواس - عمدہ مشورہ، خطا اور لغزش سے برات، کامیاب سچو، شرافت خاندان، نرینہ اور غیر نرینہ خوب صورت پاک دامن اولاد، مقاصد میں اعانت کرنے والے بھائی - خنابے نیازی، ظاہری و باطنی جمال، دولت خرچ کرنے کے لئے نہ کھج کرنے کے لئے - اگر تم ان خوبیوں کو مقولات میں سمجھنا چاہتے ہو تو اس طرح سمجھو (۱) جو شرف شریف النسل (۲) کم (مقدار) داد و دہش فراواں (۳) کیف کیفیت قدرت اور فنا (۴) اصناف نسبت (سرداری (۵) اس (جگہ) مکان نہایت عمدہ پرفضا سرور انگیز (۶) ہتی (وقت) خوش وقت پر لطف صحبت (۷) وضع اہلیت حسن صورت اور تناسب اعضا (۸) فعل (تاثیر) حکیم ماخذ - (۹) انفعال (تائز) عمدہ گانا۔

(۸۲) فیلسوف بہاء الدین ابو محمد خرقی (۹۴۱)

مرد کے حکماء میں سے ہے علم ہدیت اور مقولات میں اس کی تصانیف ہیں ملک عادل خوارزم شاہ علی استفادہ کرنے کے لئے اپنے ہمراہ خوارزم لے گیا۔ تاریخ میں بھی اس کی تصانیف ہیں، بہت خلیق اور خوش مذاق آدمی تھا، اپنے ایک شاگرد کو لکھتا ہے علوم ریاضیہ کو تعالیم اربعہ اس لئے کہتے ہیں کہ ریاضی کا موضوع کم (مقدار) ہے وہ متصل ہوگی یا منفصل اور متصل یا متحرک ہوگی یا غیر متحرک (۱) کم متصل متحرک علم ہدیت سے (۲) کم متصل غیر متحرک علم جند سے ہے۔ علیٰ بد کم متصل یا نسبت تا لفظی اس میں ہوگی یا نہیں (۳) کم منفصل جس میں نسبت تا لفظی ہو علم وسیعی ہے (۴) کم متصل جس میں نسبت تا لفظی نہ ہو علم اعداد و حساب ہے۔

(۲) انش کا کمال، اہم و عقیدہ کو سمجھنا ہے، انش کا جمال، علم ہندسہ، ہیئت، حساب، موسیقی، پرنسپس کی مصیقل علم ہندسہ ہے۔

(۸۳) حکیم علی بن محمد الجازی القاضی - (۸۳۱)

بہت ہی میں رہتا تھا، بڑا باوقار، جلیل القدر، علم پر فائدہ تمام آداب و فضائل جو ایک طبیب میں ہونے چاہئیں۔ سب اس میں موجود تھے، اخلاق حمیدہ اور فضائل عمدہ کا مالک تھا۔ مسائل و معقولات کا زبردست عالم، طب اور مساجد میں اس کے بہت سے رسائل ہیں، سلطان اعظم بجز کے نام پر ایک کتاب ترکوں کے مفاد پر لکھی اور ملک عادل خوارزم شاہ اتسر بن محمد کے نام پر ایک کتاب حکمت میں لکھی توتے سال زندہ رہا۔ ۲۶ھ ہجری میں وفات پائی، عمر خیام کے شاگردوں میں سے تھا۔

(۸۴) حکیم ابو مضر محمود بن جبریر البصغنی - (۸۴۱)

جمال حکمت سے آراستہ، علم ہندسہ کی باریکیوں سے آگاہ حکیم تھا، وزیر صدر الدین محمد بن فخر الملک نے اسے اپنے ہاں مرویس رکھ لیا تھا، بڑا سخی، دریا دل، پسندیدہ اخلاق حکیم تھا۔ مرویس، ۶۰۰ راہ شوال ۵۰۰ھ میں وفات پائی۔

احمد آخیتی نے مرثیہ لکھا جس کے چند اشعار یہ ہیں۔

(۱) ابو مضر ابو سالمین کی کون خبر لے گا جبکہ وہ قحط میں مبتلا ہوں گے اور کم و بیش احسانات سے محروم ہونگے (۲) ابو مضر ابو وزیر کے لئے ایسا بدم و منوس کہاں لے گا جو اخلاق حسنہ اور فضائل عمدہ آراستہ ہو۔ (۳) ابو مضر ہلاک ہو گیا اور ایسی نعمتوں اور نوازشوں کی وصیت کر گیا جو اس کے خاموش ہو جانے کے بعد اس کی طرف سے گفتگو کریگی۔ (۴) خدا اس کی قبر کو سیراب کرے بجا لوگوں نے اس کے ساتھ ایک ایسے نوجوان کو قبر میں دفن کر دیا جو مرنے کے بعد نیک نام زندگی کے ساتھ زندہ ہے۔

(۱) اگر تمہارا مال محتاجوں اور کمینوں تک نہ پہنچے تو کم از کم رحم و کرم سے تو انہیں محروم نہ کرنا
اقوال (۲) جو قانع نہ ہو گا مال اس کی ثروت میں اضافہ نہ کرے گا بلکہ اور فقیر بڑھا دے گا (۳) تھوڑا ہوا آرا

لہ رتہ کی عبارت یہ ہے احمد آخیتی جیسے فضلاء عصر نے اس کے مرثیہ میں بہت عمدہ قصائد لکھے ہیں ۱۲

کے ساتھ اس سے بہتر ہے کہ بہت ہو اور خطرات اس کے ساتھ ہوں (۳) کمالات سخاوت یہ ہے کہ لوگوں کے مال و دولت کی طرح نہ رکھو اور جو تمہارے پاس ہے اسے خرچ کرو۔

(۸۵) امام اسعد المہینسی (۸۵)

بغداد میں مدرسہ نظامیہ کا مدرس تھا دربار خلافت میں اس کی بڑی وقعت اور عزت تھی جب دربار میں آتا تو اس کے نام سے ان الفاظ کے ساتھ فرمان جاری ہوتا تھا ”اسعد المہینسی کی آمد کی میں الملاح عدی گئی“ اور ابوالعباس لوگری کے شاگردوں میں سے تھا۔ قاضی عمر ساوی کے نام ایک خط لکھا ہے اس میں لکھا ہے ”بزرگ ترین سخاوت یہ ہے کہ اہل حقوق کے حقوق ادا کئے جائیں (۲) جو شخص ثنا خواہ اور شکر گزار لوگوں سے متجمل کرے گا اس کا مال ناسپاس اور بڑا کہنے والے کھائیں گے (۳) اپنے مذکاروں کو بڑا کہنا عار ہے اور ان سے ہمدردی کرنا فضیلت۔“

(۸۶) امام محمد شہرستانی (۸۶)

بہت سی تصانیف کا مالک ہے۔ کتاب الہل و النخل، کتاب الیعون والانہار، قصہ موسیٰ و خضر، کتاب المناجیح والآیات زیادہ ہویں کتاب المناجیح میں شیخ ابو علی کے کلام پر تردید کرتے ہیں۔ صاحب تہذیب نے ان کے کتب خانوں کے مکان پر شہرستانی نے اس کتاب کے کچھ ابواب مجھے پڑھ کر سنائے۔ میں نے کہا ہر باب اور اس سے متعلق اعتراضات پر مفصل بحث کی ضرورت ہے۔ مگر وقت نے مساعت نہ کی اور اس دار فانی سے کوچ کا وقت آگیا، یوں تو شہرستانی کی تصانیف میں مبدؤں سے متجاوز ہیں مگر اس نے حکما، کا طریق اختیار نہیں کیا۔ شہرستانی نے خوارزم میں ایک مجلس منعقد کی ہیں نے اس کو لکھا ہوا دیکھا اس میں کچھ اشارات اصول حکمت کی جانب ہیں اسے دیکھ کر تعجب ہوا۔

امام ابو الحسن بن جوی نے مجھے اور شہرستانی کو ایک مجلس میں مدعو کیا اس مجلس میں امام ابو منصور عیاضی موفق الدین احمد عینی۔ شہاب الدین خفوری کافی وغیرہ فضلا بھی موجود تھے۔ شہرستانی نے اس مجلس میں تقدم سے اقیام بیان کئے ہیں نے اس پر دریافت کیا کہ تم کہتے ہو تقدم کی چھ صورتیں ہیں اس کو تقدم یا باعتبار ذات تقدم ہوگا یا باعتبار ذات یا باعتبار طبیعت یا باعتبار مکان یا باعتبار زمان یا باعتبار شرف۔ اب تاؤ کہ تقدم کی ان صورتوں میں انفعال متقی ہے یا غیر متقی؟۔ اس نے کہا تقدم باعتبار ذات اور تقدم باعتبار وجود میں فرق ہے اور اس پر تقریر شروع کر دی ہیں نے اس پر کہا کہ تم موضوع بحث سے دور ہوتے ہو میں تم سے مقصد ہل مرکب اور کم ایسے دعوے اور

اس کے اسباب کے متعلق سوال کرنا ہوں اور تم اس کے بجائے مقصد (ماہیان حقیقت) سے جواب دیتے ہو یعنی میں تم سے دریافت کرنا ہوں کہ مراتب مقدم میں انفصال حقیقی ہے یا غیر حقیقی اور جو بھی ہے اس کی دلیل کیا ہے اور تم مجھے بتلاتے ہو کہ تقدم باعتبار ذات اور تقدم باعتبار وجود میں فرق ہے میں تم سے یہ نہیں دریافت کرنا کہ تقدم باعتبار ذات اور تقدم باعتبار وجود میں کما نزع ہے میں تو یہ پوچھتا ہوں کہ تم نے یہ دعویٰ کس دلیل سے کیا کہ تقدم ان چھ صورتوں میں منحصر ہے اور ان میں انفصال حقیقی ہے؟ اس پر بات بڑھ گئی، مبد مزگی سی پیدا ہو جانے کی وجہ سے گفتگو ختم ہو گئی۔ بس شہرستانی ایک تفسیر لکھ رہا تھا اور اس میں آیات قرآن کی تفسیر اور مراد شریعت اور حکمت کے اصول و قوانین پر بیان کرتا تھا۔ میں نے کہا تفسیر کا یہ طریق صحیح نہیں قرآن کی تفسیر تو صرف صحابہ کرام اور تابعین کے اقوال سے کرنی چاہیے اور حکمت کو تفسیر کلام اللہ سے کیا علاقہ خاص کر جس مرتبہ پر تم مراد قرآن کریم بیان کرتے ہو۔ تم امام غزالی رح سے بہتر طریق پر شریعت اور حکمت کو جمع نہیں کر سکتے اور نہ اس کی توقع رکھنی چاہیے اس پر شہرستانی سخت ناراض اور فرط غضب سے آگ بگولہ ہو گیا۔

شہرستان میں ۵۳۰ھ ہجری میں وفات پائی سلطان اعظم بخرین ملک شافعی دربار میں بہت زیادہ تقرب یافتہ اور سلطان کا راز دار تھا۔

(۱) جس بات کو انسان سمجھ نہیں سکتا اس پر تم اسے ملامت نہ کرو (۲) ناگوار چیزوں پر صبر کرنا آسان ہے مگر محبوب اور مصرت رسال چیزوں سے پرہیز کرنا بہت مشکل ہے۔
 (۳) مصائب کے وقت استقلال کے ساتھ نفس پر قابو رکھو، عالم بالا (عالم روحانیات کے متعلق کہتا ہے (۴) بوٹا جوان سے زیادہ عالم علوی کا خوشامند ہے اور باپ بیٹے سے زیادہ (۵) آداب تصنیف میں سے یہ ہے کہ مصنف کو جس قدر ضرورت ہے اس سے زیادتی یا کمی کرنے سے پرہیز کرے اور جس چیز کو مقدم کرنا ضروری ہے اس کو مؤخر اور جس کو مؤخر کرنا ضروری ہے اس کو مقدم کرنے سے احتیاط (۶) تعلیمات کی چار نہیں ہیں (۱) تعلیم (۲) تحلیل (۳) تحدید (۴) برہان یعنی کسی فن کی تعلیم کے وقت اول موضوع علم کی تعلیم کی جائے پھر ہر قسم کے اجزا الگ الگ تحلیل کیے جائیں پھر ان اجزاء کی تعریفات بتلائی جائیں اور پھر ان پر دلائل قائم کیے جائیں)

(۸۷) حکیم ابو الحسن بن تمیم بغدادی (۸۷)

بہت ہی کہتے ہیں کہ نیشاپور کے ایک فاضل حکیم ابو بکر بن عودہ رحمۃ اللہ علیہ نے جو خود بھی مذہب اور ضابطات کے زبردست عالم اور تمام علوم حکمت سے واقف بہت ہی، پرہیز گارتھے اور ان تمام کمالات سے موصوف تھے

جن سے اس زمانہ میں انسان کامل ہوتا ہے اور بغداد سے واپس آتے ہوئے ۳۵۳ھ ہجری میں استرآباد کے اندر انہوں نے وفات پائی۔ مجھ سے بیان کیا کہ ایک روز ابن تلمیذ کے درس میں گیا اس نے یہ معلوم کر کے کہ میں نے کچھ علوم حکمت حاصل کئے ہیں، اپنے درس کا رخ بدل دیا اور منطقی و طبیات کے دشوار اور باریک مسائل بیان کرنے شروع کر دیئے جس سے میں سمجھ گیا کہ طب کے علاوہ دوسرے علوم میں بھی وہ اعلیٰ مرتبہ رکھتا ہے۔

نجیب الدین ابو بکر طبیب نیشاپوری نے بیان کیا کہ جب سلطان اعظم سخر قراچہ کی جنگ سے فارغ ہوا تو ابن تلمیذ سلطان کی مجلس میں حاضر ہوا اور کہا میں تیرے بہرے بن کا علاج کروں گا اور مذکورہ ذیل کو یوں کا نسخہ لکھا:۔

سقمونیا ایک مثقال، تربدیل ایک مثقال، ایارج لوغاذیا مثقال، شحم حنظل ایک مثقال، زنجبیل ایک مثقال، ایارج فیقر ایک مثقال، ریونڈیجینی ایک مثقال، جاؤشیر مثقال، اسکینج ایک مثقال۔

اس پر بدیع الزمان طبیب سلطان نے کہا سلطان اگر خیار شہزادہ ترنجبین کا ایک سہل لے لے تو دیرینت آجائیں گے وہ کافی ہے لیکن اگر یہ گولیاں سلطان نے کھائیں تو پھر کون سا طبیب ہے جو طبیعت کو بہال سے روکے گا؟ لہذا سلطان ان گولیوں کے استعمال سے حرکت گیا، اور نیوئے الہا، خراسان کے پاس ہا میں نے سنا ہے کہ بغداد میں ابن تلمیذ کا سالانہ وظیفہ ۲۰ ہزار سالانہ سے زیادہ تھا مگر وہ یہ تمام مال طلباً اور غریبوں پر خرچ کر دیا کرتا تھا، نیشاپوری ۳۵۳ھ ہجری میں وفات پائی۔

(۱) ابوالفتح طوسی نیشاپوری نقل کرتا ہے (جو عالم تعلیم نہ دے وہ دو تلمیذ نخبیل کے مانند ہے) (۲) اقوال اگر دنیا کی کوئی خوبی تمہارے لئے مقدر ہے تو ضعف کے باوجود تمہارے پاس آئے گی اور اگر کوئی مصیبت تمہاری قسمت میں ہے تو تم اپنی طاقت سے اسے دور نہیں کر سکتے (۳) کبھی خوف کے پہلو سے بھلائی بسر آتی ہے اور کبھی امید کے پہلو سے برائی سامنے آتی ہے (۴) جو شخص کام کا وقت آنے سے پہلے اس میں مشغول ہو جائے گا وہ وقت پر فارغ ہو جائے گا۔

(۸۸) ابو الحسن طبیب بغدادی (۸۸)

بڑا فاضل طبیب تھا بہت سی تصانیف کا مالک ہے۔ عبدالوہاب نیشاپوری اس کا شاگرد ہے یہی اس کی تصانیف خراسان میں لاپتے محمولات اور کتب میں اور بالخصوص طب میں بہت تلمیذ مرتبہ رکھتا تھا۔ علم تشریح میں اس کی کتاب ابو یوسفی طب میں اس کے کمال فن بردالت کرتی ہیں۔

اقوال حکیم عبدالوہاب نقل کرتا ہے (۱) جس نے بلاگناہ معذرت کی اس نے گناہ اپنے ذمے لے لیا (۲) ضروری

کاموں میں سستی کا نتیجہ ہلاکت ہے (۳) سب سے زیادہ بد بخت عاجز وہ ہے جو عجز پر عجز رکھتا ہے اور اس پر یہ شعر پڑھا ہے
 ”ناقص رائے انسان فرصت کو بکثرت ضائع کر دیتا ہے اور جب کام ہاتھ سے جاتا رہتا ہے تو تقدیر برسرِ امان ہوتا ہے“
 (۴) خزانہ وحی میں لکھا ہے جو اپنے اندر کوئی کمی محسوس کرتا ہے (۵) احیا، ہیبت کا ایک شعبہ ہے (۶) اگر کسی شخص پر تمہارا کوئی
 احسان ہو تو اس کو بھلا کر باقی رکھو۔

(۸۹) حکیم علی مناولی نیشاپوری (۸۹)

خوش رو اور باوجہ ت حکیم تھا، علم حکمت کی باریکیوں پر کامل عبور رکھتا تھا، علوم ہندسہ اور عقولات کی گہرائیوں
 سے باخبر اور جدید و قدیم تحقیقات اور معلومات پر حاوی تھا۔ امام اوصد رشیدی کے پاس اس نے ایک خط لکھا۔ زمانہ کی تسکا
 کرتے ہوئے اس میں لکھتا ہے (۱) اس زمانہ میں جس چیز کا ضائع ہونا ہمارے لئے پریشان کن تھا وہ اس وقت
 ضائع ہے اور جس چیز کا موجود ہونا ضرر رساں تھا وہ موجود ہے (۲) علم کا پھل شہر میں ہے اور جو اس کی تحصیل
 پر خرچ ہو وہ نفع بخش ہے (۳) صحیح رائے کا نفع بہت زیادہ اور مصیبت کے وقت اس کی مصرت بہت کم ہوتی
 ہے (۴) دنیا کی جو چیز تم حاصل کرو گے وہ دوسری چیز کی ضرورت پیدا کرے گی۔ لہذا دنیا کا طالب ہمیشہ محتاج اور فقیر
 رہتا ہے (۵) دانشمندی سے زیادہ بہتر بھل لانے والا اور کوئی درخت نہیں اس لئے کہ جس قدر تم اس کے پھل
 توڑو اسی قدر پھل زیادہ ہونے میں اور مالک حفاظت سے مستغنی ہوتا ہے بلکہ اس کی بنیاد میں محفوظ رہتا ہے۔

(۹۰) ابوالعالی مجدّد بن ابی نصر بن محمد الرشیدی النیشاپوری (۹۰)

خليفة ہارون الرشید رحمۃ اللہ علیہ کی اولاد سے تھا نیشاپور کا باشندہ تھا اور ایسا فاضل حکیم تھا کہ تشنگان
 حکمت کے لئے اس کا کلام آپ زلال ہوتا تھا، دریائے علم و ادب کی گہرائیوں میں جب غوطہ لگاتا تھا
 تو بڑے بڑے ادیب ساحل پر چلے بھرتے تھے، اور حکمت کی موجوں میں جب پیرتا تو بڑے بڑے حکماء
 کنارے پر کھڑے ہو کر فیضِ اعلیٰ من المماء اور یتما ذ ذقکم اللہ (مخوڑا سا پانی یا جو تم کو اللہ نے
 عطا کیا ہے اس میں سے کچھ ہم کو بھی دیدو) کی صد آئینگ سمان تک پہنچاتے تھے، اس زمانہ میں بڑے بڑے
 بزرگ اس کے کارناموں اور صفات کو انگلیوں پر شمار کرتے تھے اس کی بارگاہ..... بڑے بڑے فاضل علماء کی
 جائے پناہ اور کامل حکماء کے آزدحام کا مقام تھی۔

(۱) یہ سچی کو کہتا ہے (۱) دنیا کی ہر لذت مورت غم ہے (۲) اپنے مال کو کما حقہ یاد رکھو (۳) ہم آج

دہو کہ میں ہیں اور کل پر اعتماد نہیں (۴) ناقص لذتوں میں بے غلبتی سعادت عظمت کی رعیت

اقوال

کے لئے کبھی ہے (۵) انسان کا اپنے کلام پر اصرار کرنا اور اسی پر اڑا رہنا اخلاق ذمیرہ میں سے ہے (۶) کسی شعر پر سے دوستی نہ کرو اس کا شعر تمہارا اچھا نہ چھوڑے گا اور اگر اس سے علیحدگی اختیار کرو گے تب بھی اس کا شعر تم کو پہنچے گا۔

(۹۱) امام صاحب بن محمد البخاری (۹۱)

فاضل امام تھا۔ علوم اسلامیہ میں نہایت نچتہ قدم اور حکمت کی باریکیوں میں نہایت قوی دستگاہ رکھتا تھا چنانچہ شاعر نے ذیل کے شعر میں اس کے متعلق جو کچھ کہا بالکل درست کہا ہے
 ”وہ نچتہ علم اور علماء کے ساتھ رہا تھا اس لئے ہم نے اس کا نام صاحب رکھ دیا“
 یہ سستی فرماتے ہیں میں نے اس کے فضائل اور خوبیوں اپنی کتاب عرّس النفّاس میں مسطورہ کے ذیل میں لکھی ہیں کچھ رسائل اور معاین اس نے میرے پاس بھیجے ہیں جو ان سے استفادہ کیا تو ایسا معلوم ہوا کہ وہ چتہ آبِ حیا ہے اور میں اس سے سیراب ہو رہا ہوں وہ علمی فوائد جن کے سلسلہ میں ہماری خط و کتابت رہی یہ ہیں۔

میں نے لکھا: حسد ایک سخی خوش حالی کی خوش حالی پر جلنا یہ مذموم ہے اور کمینوں میں ہونا ہے منافقت ایک غیر سخی کی خوش حالی پر افسوس کرنا یہ اچھا ہے اور عالی ہمت لوگوں میں ہونا ہے۔ فضیلت۔ بھلائی کی جانب لانے والی قوت ہے۔ گرم۔ دل سے مالِ کثیر خرچ کرنا۔ سخا۔ ایک فضیلت ہے جس کے ذریعہ انسان مال خرچ کر کے شریف بنتا ہے بخل اس کی ضد ہے۔ مروت ایک فضیلت ہے جس کے ذریعہ انسان کھانے پینے میں وسوسہ کر کے شریف بنتا ہے۔ نذالت اس کی ضد ہے۔ سمہت ایک فضیلت ہے جس کے ذریعہ انسان بکثرت بڑے بڑے کارہائے نمایاں انجام دیتا ہے۔ سفالت اس کی ضد ہے۔ شہامت۔ ایک فضیلت ہے جس کے ذریعہ انسان تمام معاملات میں رائے صائب اور فکر صحیح کا مالک ہو جاتا ہے۔ بلاست اس کی ضد ہے۔ حلم ایک فضیلت ہے جس کے ذریعہ انسان غصہ دلانے والی چیزوں سے متاثر نہیں ہوتا۔ سفامت اس کی ضد ہے“

لے تتمہ کے الفاظ کا ترجمہ یہ ہے: ”ایسا فاضل ہے جس کی دستگاہ عظیم اسلامیہ میں نہایت قوی جس کی قوتیں حکمت کی باریکیوں میں نہایت محکم ہیں لیکن اس کا دعویٰ صداق سے بہت زائد ہوتا تھا، حافظ نہایت قوی طبیعت بہت نچتہ تصانیف شگوس اور سخت ہیں جن میں خلل اور نقصان کا امکان نہیں تھا چنانچہ میں نے اس کے متعلق یہ شعر کہا ہے۔“

اس مکتوب کا جواب امام نے اپنے فضل و کمال کے شان و شان دیا ایک اور مکتوب میں میتھن کے پاس لکھا ہے۔ ریاست چند طرح کی ہوتی ہے۔ (۱) علم اور عمل کی بنا پر یہ سب سے اشراف ریاست ہے (۲) لوگوں کے اتفاق و اتحاد کی بنا پر (۳) دولت کی بنا پر (۴) عظمت و کرامت کی بنا پر (۵) قوت اور طاقت کے زور سے سب سے بزرگ ریاست جہلی ہے اس میں علماء سب سے بڑے عالم کو اپنا رئیس منتخب کرتے ہیں۔ یا اہل لشکر سب سے زیادہ دلیر اور بہادر آدمی کو اپنا سردار منتخب کرتے ہیں۔ اسی طرح ہر صاحب نین اپنے میں سے سب سے بڑے ماہرین کو سردار بناتا ہے تو یہ سردار اپنے تمام اہل زمانہ کا ظاہری اور باطنی صوری اور اوزحوی رئیس ہوتا ہے بانی ریاست تغلبہ ذیل ترین ریاست ہے یہ تو تنہا تنہا ریاستیں ہیں کبھی البسا ہوتا ہے کہ ان افراد کی مشاغل اور ریاستوں سے ایک ریاست مرکب ہوتی ہے جس میں یہ تمام باتیں جمع ہوتی ہیں جیسا کہ ہمارے زمانہ میں ہے۔

میں نے ایک روز ایک شخص کے اخلاق کے متعلق جو وہاں موجود تھا دریافت کیا اس کے بارے میں کچھ کہا اور پھر اخلاق کے متعلق ایک نہایت عمدہ تقریر کی اور کہا: بچہ کے اخلاق زہرہ ستارہ کی طبیعت پر ہوتے ہیں۔ اس کے بچہ ارادے بھی بدل جاتے ہیں، بے حد صلہ باز، تحصیل، ضدی ہوتا ہے۔ مخمذ چیزوں کے مقابلہ پر خوب صورت چیزوں کو پسند کرتا ہے جند دھوکہ کھا جاتا ہے نہ اس کی دوستی قابل اعتماد اور نہ دشمنی قابل اہتمام، بوڑھے کے اخلاق ان تمام باتوں میں بچہ کی ضد ہوتے ہیں، لوجوانوں کے اخلاق ان تمام باتوں میں درمیانی درجہ پر ہوتا ہے۔ طاقتور۔ ہر کام پر سچے ارادہ ہوتا ہے، عالی نسب، اپنے بزرگوں کے ساتھ مشابہت کرتا ہے۔ دولت مند گالیاں دیتا ہے، بدزبانی کرتا ہے اور شخص کے متعلق یہ گمان کرتا ہے کہ وہ اس پر حسد کرتا ہے جس سے تعلقات دیرینہ ہوتے ہیں وہ بہت خرچ کرنے والا ہوتا ہے اور نئے تعلقات والا بہت گستاخ ہوتا ہے۔

(۹۲) امام احمد بن حنبلہ نیشاپوری (۹۵)

ریاضیات میں اس کا مرتبہ بہت بلند اور قدم بہت مستحکم تھا میں نے اس کو آخر عمر میں دیکھا اور استفادہ

لے یہ دونوں قول بہت ہی نے یہاں اپنے نقل کئے ہیں جو اس نے صاحب بن محمد بخاری کے پاس لکھ کر بھیجے ہیں اور اس نے بنظر استحسان ان کو دیکھا ہے مناسب یہ تھا کہ صاحب ترجمہ کے اقوال اس جگہ نقل ہوتے بعض لوگ غلط فہمی اور استیحا دکی بنا پر ان اقوال کو صاحب بن محمد بخاری کی طرف منسوب کرتے ہیں یہ غلط ہے۔

بھی کیا کسی نے اس سے دریافت کیا کہ تم علم نجوم کیوں نہیں حاصل کرتے اس نے کہا تجویز و تفسیر طالع کے لئے جس قدر نجوم کی مجھے ضرورت ہے اس کے لئے تو میں چند درہم دے کر دوسروں سے کام لے لیتا ہوں اور جس کی مجھے ضرورت نہیں بلکہ دوسرے اس کے محتاج ہیں اس خدمت کو میرے لئے شخص شاگرد انجام دیتے ہیں، پھر مجھے کیا ضرورت ہے کہ میں وقت ضائع کروں، اور اس میں کیا طبیب کی کسر شان ہے کہ دوسرے اس کی دوائیں اور بری بوٹیاں ہبیا کر دیں (۲) بہترین عمل وہ ہے جو نیک نتیجے سے کیا جائے۔ (۳) جس شخص اخلاق رذیلہ اور برائیوں سے محفوظ رہا اس کا نحوست کا ستارہ ڈوب گیا۔
اس کی امامت اور ریاست قدیم خاندانی تھی۔

(۹۳) عین الزمان ابن القطان المروزی (۹۶)

ادیب ابو العباس لوگری کے شاگردوں میں سے تھا، بڑا فاضل طبیب، حکیم اور ادیب تھا بہت سوزوں طبیعت پائی تھی اشعار بہت کہتا تھا، شعر گوئی سے طبعی مناسبت تھی اس کی بہت سی تصانیف ہیں جن میں گھسانی تہ خست بہت ہیں، ایک کتاب علم عروض میں کتاب الادویہ علم الانساب میں اور اس کے علاوہ طب میں بہت سے رسائل مشہور ہیں، اس کا اصول علاج زیادہ تر کرم اور کئی غذاؤں پر مبنی تھا بعض اوقات مریض کو ان دواؤں سے بھی منع کر دیتا تھا جن میں غذائیت ہوتی تھی۔

(۱) حکمت فضائل نفس کی ماں ہے اور معتدل مزاج دایہ ہے اور معتدل اکا بل باپ ہے اور
اقوال سعادت غفلتے بیٹا ہے (۲) سائنس ذلیل ترین عمل ہے (۳) ضبط و تحمل نہایت پاکیزہ عبادت ہے

(۹۴) امام عمر بن غیدان طنجی (۹۷)

در بار (مرد) کا سب سے بڑا حکیم تھا حکمت میں کامل دست گاہر کہتا تھا گویا حکمت نے اس کو اہل سمجھ کر اس کے دامنوں میں چنا لیا تھی، ایک دن ایک فاضل دمی کی شکایت کے سلسلہ میں کالٹریس آدمی اتنا بھی امتیاز نہیں کر سکتا کہ کون اس کے شر سے بھاگتا ہے اور کون اس کے شر کا شر سے جواب دیتا ہے۔

(۹۵) بہا الدین محمد بن محمود بن یوسف بن برادر بلخ (۹۸)

بڑا مبارک قدم، پاکیزہ فطرت طبیب تھا بمعاجات اور طبی تجربات میں بہت عالی مقام رکھتا تھا۔ سلطان اعظم سنجرس ملک شاہ نے اس کی عزت و عظمت کو چار چاند لگائے تھے۔ سلطان اسے تقرب، اعزاز

واکرام اور خلعت و انعام سے خاص طور پر نسر فراز فرماتا رہتا تھا، مرض کی شدت اور ضعف قوت کی حالت میں بارہا سلطان کا علاج کیا اور شفا ہوئی، بسا جگت میں عجیب غریب تجربات کا مالک تھا۔ جس سیرت اور علمی کمالات کے ساتھ جن صورت بھی رکھتا تھا۔

(۹۶) نجیب الدین ابو بکر طبیب نیشاپوری (۹۹)

اخلاق جمیل کی طاقت پر بھر و سہر رکھتا تھا، افضل و کمال کے مرغزار میں نیمہ زن تھا اس قدر مبارک قدم حکیم تھا کہ عزیز الدین فضل الممالک ابو الفتح علی بن فضل اللہ طغرائی اس کے حق میں کہا کرتے تھے کہ علاج تو بڑی چیز ہے جس مریض کے دروازے سے یہ فاضل گزر جائے اس کو شفا ہو جائے حکیم ابو بکر کتاب امتحان الاطباء میں لکھتا ہے:- طبیب کے لئے ضروری ہے کہ وہ خوش قامت ہو اس کے اعضاء تندرست، سموزوں، ٹولہ صورت، قوی ہوں، مزاج معتدل ہو، ہتھیلیاں گداز، انگلیوں کے درمیان کشادگی زیادہ ہو، رنگ گورا سرخ و سپید ہو، بال متوسط درجہ نہ بہت زیادہ نہ بہت کم نہ بالکل سیدھے نہ زیادہ گنجان (بلکہ گھونگر یا لے ہوں) آنکھیں بڑی بڑی سیاہ ہوں، لگا ہوں میں ہنسی سرور و نشاط کی لہریں موجزن ہوں، چہرہ پر لبت اور خوشروئی کھلتی ہو، زہریک اور زکی ہو حافظ قوی، فہم و فراست عمدہ۔ فکر رسا اندازہ و قیاس نہایت قوی ہو صحیح اور درست مقاصد کے لئے قہر کی تکلیف مشقت اور صیبت برداشت کرنے میں مستقل مزاج ہو۔ راز دار ہو، لہر فیوں کی خلاف مزاج باتوں کو برداشت کرنے والا ہو، یہ تمام اوصاف بہار الدین ابو بکر نے لکھے ہیں موجود ہیں "خدا ان کی نگر دراز کرے"

(۹۷) حکیم ناصر ہروی (۱۰۰)

خاندان کسری سے تھا جلد علوم حکمت اور دقائق و معارف فلسفہ پر حاوی تھا ذہن بے حد تیز اور نقاد طبیعت نہایت سموزوں اور رسا پائی تھی عربی اور فارسی اشعار بہت اچھے کہتا تھا۔ کچھ اشعار میں نے اپنی کتاب و شاح دیمتہ العہر میں نقل کیے ہیں کچھ عرصہ میرے پاس بھی آتے رہے اس کے بعد طبیب الزماں کے ہاں جانے لگے نیشاپور میں اپنے مکان پر طبی موت سے وفات پائی ملک الوزراء ماہر بن فخر الملک نے شاہی دربار کی ملازمت کے لئے مرد بلا لیا یہی کہتے ہیں کہ وفات کے بعد میں نے اسے خواب میں دیکھا وہ کہتا تھا۔ "دربار کی ملازمت کی ریخت کی وجہ سے میں یہاں سخت تکلیف میں ہوں اس کے سوا میں نے دنیا کی جانب کبھی التفات نہیں کیا۔"

اقوال (۱) ایک گھر سے دوسرا گھر بدل جاتا ہے مگر ان دونوں گھروں کا مالک نہیں بدلتا (۲) شہر پر اپنے شہر پر فخر کرنا ہے نیک اپنی نیکی کو شرم کرتا ہے کتنا بڑا فرق ہے۔

۹۸ امام محمد بن الحارثان خسری ۱۰۱

حکمت کا ملکہ کی جستجو اور طلب میں دنیا کی اکثر ولایتوں اور ملکوں کی سیاحت کی، ادب میں جوہری اور ابن فارس کا مرتبہ رکھتا تھا، میرے اور اس کے درمیان اس مسئلہ پر گفتگو رہی کہ تصدق سے پہلے دولت تصور ہونے چاہئیں یا تین اپنی کتاب شرح نجات میں میں نے اس گفتگو کا ذکر کیا ہے۔

(۱) عارفین کو کفر کی ابتدا اور انتہا صرف ذاتِ حقیقیہ و قیوم ہے (۲) عقل کا سفر عالم ملکوت (۳) عالم بالا میں اس سے بہتر کوئی سفر نہیں (۴) جس شخص کی قابلیت کی انگوٹھی کا نگینہ حقیقت کے نقوش سے آراستہ ہو گیا اس نے حقیقی لذت حاصل کر لی۔

(۹۹) فیلسوف محمود خوارزمی (۱۰۲)

اس کا باپ قسمر کا وزیر تھا یہ قسمر ایک ترکی تھا، خوارزم پر اس نے قبضہ کر لیا تھا، محمود علوم حکمت کے ساتھ ہی علومِ عربیت اور ادب میں بھی بڑا ماہر تھا حکیم ابو البرکات سے اس نے استفادہ کیا تھا یہ بتی کہتے ہیں کہ میں نے ۱۹۵ھ میں مرو کے اندر دیکھا تھا آخر سودا کا اس کے مزاج پر غلبہ ہوا۔ اور سردی کے موسم میں رات کے وقت اس نے قلم تراش چاقو سے خودکشی کر لی۔

اقوال (۱) آنکھوں والا حجب نابینا سے راستہ دریافت کر گیا یقیناً گمراہ اور ہلاک ہو گا (۲) جو شخص ہر حال میں وہم کو عقل کے ساتھ مطابق کرنا چاہے گا اس کی مثال ایسی ہے جیسے کوئی کانول والا بہرے سے کچھ دریافت کرے یا کسی بہرے کو اپنی بات سنانا چاہے (۳) نظروں پر پردے پڑ جاتے ہیں اور دل پر قساوتِ سختی، کارنگ آجاتا ہے اس کا ازالہ اور جلا، اخلاقِ حسنہ ہیں (۴) حکمت شکمِ سیری کے بعد بھی بہت خوشگوار اور غذا دینے والی ہوتی ہے۔

(۱۰۰) حکیم ابوالفتح عبدالرحمن خازن (۱۰۳)

علی بن محمد خازن کا محبوب رومی غلام تھا۔ علم ہندسہ میں خاص طور پر کمال حاصل کیا تھا یہ عقولت سے مناسبت نہ تھی انتہائی گوشش کے باوجود کچھ ہاتھ نہ آیا۔ مشہور رزقِ سحری کا بانی ہی ہے مگر

اس کی تمام تعلیمات و اوساط محل نظیر ہیں صرف عطار و کی تقویم اور وہ بھی حالت رجوع میں، درست اور تجربہ و مشاہدہ کے موافق ہے۔ بہت سیرتیم اور دنیاوی حرص و طمع سے پاک اس کا تھا سلطان اعظم سبجرنے ایک ہزار دینار امیر امام شافع طیب کے ہاتھ بھیجے، ابو الفتح نے واپس کر دئے اور کہا مجھے ضرورت نہیں میرے پاس بھی دینار باقی ہیں ہر سال تین درہم میرا خرچ ہے گھر میں صرف ایک بلی ہے، دو چیتیاں روزانہ غذائی بیہفتہ میں صرف تین مرتبہ گوشت کھاتا تھا۔ امیر لاجی آخر تک کی بیوی نے ایک ہزار دینار بھیجے وہ بھی واپس کرنے، زاہدوں کا سلباس پہنتا تھا اور پارساؤں کی سی غذا کھاتا تھا حکیم سمرقندی اس کے شاگردوں میں سے ہے۔ میزان اہکمت اس کی ایک کتاب ہے یہ میزان اشمیدس کے نام سے شہور ہے یہ بتی کہتے ہیں کہ میرا نکالا ہوا ایک زاچھ اس کے سامنے پیش کیا گیا تو اس پر کچھ دیا اصول حساب کی پوری پوری رعایت کی گئی ہے اعمال اور ان کے مستحق میں پوری مناسبت ملحوظ رکھی گئی ہے، احکام میں نقلی اسماعی طبی تینوں میں جمع کر دی گئی ہیں، اللہ پاک منظر بد سے محفوظ رکھے اس زاچھ کی بڑی خوبی یہ ہے کہ اس کا نکلنے والا اس فن میں پورا کمال اور جہارت رکھتا ہے۔ والسلام حکیم حسین سمرقندی اس کے شاگردوں میں سے تھا۔

(۱۰۱) فیلسوف محمد بن احمد امموری ایشی (۱۰۴)

ریاضیات میں بنی موسیٰ کے نقش قدم پر تھا یہ بتی لہلہ ہے وہیں پیدا ہوا مخروطات کے نہایت دقیق مسائل میں ایک نہایت عمدہ بنی نظر کتاب کبھی قطب الزمان کی کتابوں میں اس کا ایک نسخہ تھا۔ علم حساب والا افعال وغیرہ کے عملی تجربات میں یہ کتاب بے حد میں و مفید ہے، امام عمر خیام ان علوم میں اس کی برتری اور پختگی کا اعتراف کرتے تھے۔

سلطان ملک شاہ نے امموری سے ایک زنج بنانے کی فرمائش کی تھی اسی سلسلہ میں اسے ایک اتفاقاً اصغیان کا سفر کرنا پڑا اور سلطان محمد کے زمانہ تک مہمان میں رہا جب فرقہ باطنیہ کے قلعہ نشین اور کوہ نشین لوگوں کو آگ میں جلانے کا فیصلہ ہو گیا اور سلطان نے اس کا تہتہ کر لیا تو ایک ن امموری نے اپنے درجہ طالع کی تیسیر رفتار کو دیکھا کہ ہیلماج ایک شخص جسم اور شخص شعاعوں سے متصل ہے مسموری اس اتصال سے ڈرا لہذا سلطان کے مکان سے باہر گیا، حالانکہ وہاں بڑی عزت و احترام کے ساتھ رہتا تھا قسیرم کی ضروریات کے وہ متکفل تھے اور اپنے ایک دوست کے گھر چلا گیا اور گھر کے ایک کونہ میں گوشہ نشینی اختیار کر لی اسی اثنا میں ایک باطنی کو گرفتار کیا گیا اور جلانے

کی جگہ لائے۔ عورتیں بچے اس کو دیکھنے کے لئے کوٹھوں اور چھتوں پر چڑھ گئے جس مکان میں معموری تھا۔ اس کی چھت پر ایک عورت کا پیر پھیل گیا، اس پر اسے غصہ آگیا سمجھی کہ اس گوشہ نشین کی سختی کا اثر ہے اور چنانچہ شروع کیا اُسے لوگوں کو ڈور اس گھر میں ایک اور باطنی چھپا ہوا ہے۔ لوگ گھر میں گھس آئے اور اسے پکڑ کر جان سے مار ڈالا، جب اس کی لعش باہر لائے تو سلطان کے ملازمین نے پہچانا اور عام ہوائیوں کو بہت کچھ لعنت و ملامت کی مگر یہ لعنت و ملامت قضا بقدر سے کیا جا سکتی تھی اور مقررہ گھری کہاں مل سکتی تھی۔

(۱) قضا، و قدر قدرت کا بہت بڑا راز ہے (۲) جو چیز ایک پہلو سے نفع پہنچائے اور دوسرے
اقوال پہلو سے نقصان دہ اچھی نہیں (۳) جس قدر علم بڑھتا ہے جہل گھٹتا ہے (۴) انوار ارض غایا
 چار قسم کی ہوتی ہیں۔ غایت ناموسی۔ غایت طبعی۔ غایت صناعتی۔ غایت انسانی، غایت ناموسی
 وہ ہے جو صحیح فکر اور روشن رائے سے حاصل ہو۔ غایت طبعی۔ طبیعت مقررہ زمانہ میں اس کی رہبری
 کرتی ہے۔ غایت صناعتی۔ صنعت و حرفت کا جو مقصد ہوتا ہے وہ غایت صناعتی ہے، مثلاً گھر میں
 رہنا گھر بنانے کے لئے۔ غایت انسانی بغیر قصد و ارادہ کے جو مقصد کی کام سے حاصل ہو جائے وہ
 غایت انسانی ہے۔ (۵) ہر علم کا ایک موضوع ہوتا ہے۔ مبادی ہوتے ہیں اور مسائل۔ موضوع
 میں نظر و فکر اور بحث و تحقیق ہوتی ہے۔ مبادی سے دلائل و براہین قائم کئے جاتے ہیں اور مسائل
 دعادی ہیں، جو دلائل و براہین سے ثابت کئے جاتے ہیں۔

(۱۰۵)

امام ابو زید نوقانی

(۱۰۲)

ریاضی اور عقولیات کا بہت بڑا عالم تھا۔ علم مساحت اور حساب میں اس کی بہت سی کتابیں ہیں
 مسقولات میں کچھ رسائل ہیں۔

(۱) اسی ہر چیز کے بدلے میں قبول کرو (۲) جس شخص کی عمر چالیس کی ہو گئی اسے ہر سال
اقوال ایک نیا مرض ہوگا اور پچاس سال کی عمر میں ہر ماہ اور ساٹھ سال کی عمر میں ہر روز
 اور ستر سال کی عمر میں ہر گھنٹہ ۳۱ سلطان ایک سنڈی کی مانند ہے جو کچھ چید اہوتا ہے وہاں لایا
 جاتا ہے اچھا ہو یا بُرا۔

(۱۰۳) حکیم ادیب عبدالواحد قاینی مقیم رمی (۱۰۶)

سلطان استدار نے کجا اور کلار کے علاقہ میں اسے مقرر کر دیا تھا۔ چند نہایت عمدہ رسائل اس کی تصنیف ہیں ان میں نے ذیل کے متولے پائے۔ نہ معلوم کس آفتاب حکمت سے یہ انوار اس نے چس کئے۔

اقوال (فیلسوف (فلاسف) وہ ہے جو تہذیب اخلاق کے ساتھ حکمت کا ذخیرہ جمع کرے، کامل وہ ہے جو دوسروں پر فیضانِ خیر کر سکے، معلم وہ ہے جو نظری اور عملی فیوض دوسروں کو پہنچائے، مؤدب (اتالیق) وہ ہے جو اخلاقی فضائل دوسروں کے اندر پیدا کر دے، طبیعتِ انفس کے تابع ہے انفسِ عقل کے۔

(۱۰۴) ابوالمفاخر محمد بن بحسبیل العمری لکاتب بخاری الخوارزم شاہی (۱۰۶)

(معروف بر شہیدین وطوا) تشریف و توصیف کی بلند لیوں پر مسمو فرز تھا اور مراتب عالیہ کی چوٹیوں پر قابض تحصیل شرف و کمال میں معصوم تھا، اسے گوئے سبقت لے گیا تھا اور علوم و فنون کا حقیقی رموز شناس اور راز دار بن گیا تھا، اس کے پاکیزہ افکار کے مقابلہ میں دُر شاہوار کے بازار بھیکے پر گئے تھے اس کے رسائل دوسرے ممالک سے آنے والے و فزود کے لئے تحفے تھے جنہیں قافلے پر قافلے لے جاتے تھے اور اس کے پکتا سوتی دہواں دہاں بارش کی طرح تھم تھم کر برستے تھے اور حقائقِ علمیہ کی تحصیل میں اس نے "فتح کے تارے" ہوئے دینا تمام تیروں پر قناعت نہیں کی اور بوڑھے کی رائے پر لڑکے کی بہادری کو فضیلت نہیں کی، یعنی تحصیلِ علم میں سطحی معلومات پر اکتفا نہیں کیا اور پیرانہ رائے اور تجربہ کو جوانی کے مطالعہ پر ترجیح دی اور پراگندہ بزرگیاں اس کے وجود سے یک جا جمع ہو گئیں اور اس کے سوا دوسروں نے عمدہ عمدہ نعمتیں پائیں اگر یہ نہ ہوتا مجھے تیر اندازی کے

لے تہمتہ اور درہ میں کی سطریں القاب میں بھی ہیں ہم نے اختصار کیا ہے طلب کی ضرورت سے ہم ان کا ترجمہ کئے دیتے ہیں بزرگ و محترم امام امیر ملک ملت کا پہی خواہ، اسلام اور مسلمانوں کے لئے باعث سعادت، تشریف و توصیف اور بزرگیوں کا مالک، سلاطین اور بادشاہوں کا ہر دل عزیز تمام ملک میں سب سے زیادہ فصیح، تہریم کے بیانون کا مالک خوارزم اور خراسان کے لئے باعث فخر ہشتینوں اور بزرگوں کا سرتاج الشاہ پروازوں کا بادشاہ دینا و سخن کا امیر الامراء الخوارزمی۔

لے اس عبارت کے ہر فقرہ میں ایک ضربِ اہل ہے جن کے محل کرنے کے لئے لغت کی کتابوں کی طرف رجوع کیا جائے۔ ۱۲۔

بہت عرصہ ہو گیا اور حجاز کے بجائے عیسب میں پڑا ہوں اور ستاروں کی طرف دیکھنے بغیر بیمار ہوں۔
 (یعنی انھی بیمار ہوں) حضرت امیر آہم کے قصہ کی طرف تلیج ہے، تو میں شام کا کھانا کھا سہیل تک
 موخر نہ کر تا اور عدیل کی طرح اپنے وطن سے ان کی بارگاہ کی جانب بھاگتا۔ اور اگر رات دراز ہوتی
 اور چاندنی میرا ساتھ دیتی تو میں اس کے قبل امید کی جانب حج باعمرہ کی نیت سے جاتا اور اپنی انتہائی
 آرزو میں حاصل کرنا کیونکہ آرزوؤں کے خافے مہنی میں ہی جا کر اترتے ہیں۔ رشید و طواطیہ خدا کے فضل
 سے خوارزم اور خراسان کے فضلاء کا صدر ہے اور رؤسا، فضل و کرم میں ہی مرتبہ رکھتا ہے جو آل حقبہ
 کا آل عسان میں ہے، بڑے بڑے شرفاء، اور بزرگ عنایت ناموں سے کرم کی آیتیں پڑھتے ہیں،
 اور بڑے بڑے فضلاء اس کے کمالات و فضائل کے ضمن میں حکمتوں کی صورتیں مشاہدہ کرتے ہیں نہیں
 اپنی سختی اور دشمنی کے باوجود ان لوگوں کے لئے نہایت سہل اور نرم ہے جو اس کی بارگاہ کا رخ
 کرتے ہیں اور اس کی عنایات و نوازش کی وجہ سے وہ لوگ جن کا گھر حزن میں تھا، ان سے قریب
 ہو گئے جن کا گھر صول میں تھا۔

ان کے حکیمانہ اقوال اور کلمات میں نے اپنی کتاب شارق التجارب و غوارب النوارب کی چوتھی

جلد میں درج کئے ہیں۔

فقہ مفتی ظہیر الدین عبد الباقیل بن عبد الجبار (۱۰۸)

ان کے چچا اور والد المدجل لقد رائے میں سے تھے انہوں نے اپنی تمام عمر علوم حکمت کے حاصل کرنے
 میں صرف کر دی، علوم ریاضیہ سے بہت زیادہ مناسبت تھی مقولات میں بہت بڑا کمال حاصل
 کیا تھا، اخلاق و عادات نہایت پاکیزہ اور عمدہ تھے، تعلیم و تعلم، اعمال صالحہ، ریاضت اور تلاوت
 قرآن میں وقت صرف کرتے تھے، مغرب ان کے اور فضائل و مکارم ظاہر ہوں گے انشاء اللہ۔

حکیم البوسعید محمد بن علی المصطب (۱۰۹)

ان کے والد کو حکیم علی طمان کہتے تھے نیشاپور کے خاندان سے تھے وہیں پیدا ہوئے طبیعت
 نہایت پاکیزہ روشن اور تیز بائی تھی بہت سی تصانیف کے مالک ہیں، تلخ میں اکثر ایام زندگی
 بسر کئے ۳۶ ہجری میں وفات پائی۔

اقوال نون طب میں... بڑی چھوٹی بہت سی تصانیف مدون ہو چکی ہیں۔ بہر صنف کا

اندا زبانا علیحدہ اور ترتیب جدا گانہ ہے ہر کتاب میں کچھ نہ کچھ عجیب و غریب فوائد اور نکتے ضرور ہیں ہر مصنف کی غرض تصنیف دوسرے سے جدا ہے (۲) اللہ پاک نے اس عالم سہتی کو بہترین ترتیب اور نظم کے ساتھ ترتیب دیا اور اجسام موجودات کو ان کے مواد اور سیادہ سے بہترین طریقہ پر ترکیب دیا۔

کتاب بوا سیر کے شروع میں لکھتا ہے (۱) سلامتی فطرت، ذکاوت بخصیص فضائل اور اکتساب کمالات کی رغبت جس شخص کے شریک حال ہو اور وہ کمی دیر پا مرض میں مبتلا ہو جائے اور علاج دراز ہو جائے اور اس مرض کے متعلق تجربات بکثرت اسے میسر آجائیں، اپنے اہلی اور عارضی مزاج کی پوری کیفیات اور جو دو این اس مرض میں استعمال کرتا ہے ان کی خاصیات سے بخوبی واقف ہو جائے، اور پھر اس مرض کے علاج کے سلسلہ میں کوئی کامل تصنیف بھی اسے مل جائے تو ممکن ہے کہ وہ اپنی صحت اور اصلاح مزاج کی کوئی تدبیر کر سکے اور مرض کی زیادتی کی روک تھام کر سکے۔ مگر اس کے باوجود غلطی اور لغزش سے مطمئن نہیں ہو سکتا کیونکہ جو شخص کسی فن کا ماہر نہیں ہوتا وہ اس علم میں تصرف نہیں کر سکتا (۲) بعض امراض ایسے ہیں جن میں بہ حال ایک ایسے طبیب کی خدمات کی ضرورت ہے جو ہر وقت موجود رہے اور ان علامات و کیفیات کا خاص طور پر خیال رکھے جو طبیعت کی حسب ضرورت اعانت اور علاج کا راستہ بتلاتی ہیں اور مرض جو جو صورت اختیار کرتا رہے وہ برابر اس کی تدبیر کرے، یہ گرم امراض ہیں اس قسم کے امراض میں کتابوں کی تصنیف سوائے طبیب کے اور کسی کے لئے مفید نہیں۔

ابوالمغازن شاہ عجمی تقابلیات پاکیزہ اور فصیح و بلیغ کلام ہوتا تھا بہت سے روح پرور اشعار مشہور ہیں امام بیہقی فرماتے ہیں کہ کچھ اشعار میں نے اپنی تصنیف درۃ الوشاح میں نقل کئے ہیں۔

(۱۰۶) امام فیلسوف علی بن شاہک قصاری بنیادیہتی (۱۱۰)

نوسال کی عمر میں چیکپ نکلی اور اس میں بنائی جاتی رہی اول قرآن شریف پڑھا اور حفظ کیا اور پھر علم ادب کے اصول و فروع پڑھے اور یاد کئے اور اس کے متعلق علوم کے حاصل کرنے میں خاص طور پر محنت اور سعی کی انبیا اور اولیاء سے مروی بہت سی دعائیں اور احادیث حفظ کیں اور اس کے بعد بغیر کسی استاد و معلم کے علم حکمت حاصل کرنا شروع کیا، اور اس کی صورت یہ تھی کہ ایک شخص اس کے سامنے منطق کا ایک مسئلہ پڑھتا وہ اسے یاد کر لیتا اور بار بار دہرانا اور اس میں خوب غور و فکر کرتا یہاں تک کہ پورے طور پر اس کی حقیقت سے واقف ہو جاتا پھر وہ دوسرا مسئلہ پڑھتا اسی طرح

علم منطقی طبعی اور الہی حاصل کیا اس کے بعد ریاضی کی جانب متوجہ ہوا، اس میں بھی اسی طرح ایک شخص اقلیدس کی شکل کا بیان پڑھتا اور وہ اسے یاد کر لیتا اور برابر اس کو اپنے خیال میں رکھتا یہاں تک کہ اس کو حل کر لیتا اور طلبہ کو اس کا عمل بتا دیتا اس کے بعد نجوم کا مطالعہ شروع کیا اور مشق جاری کر دی زائچے بحال لیتا اور تمام فلکی حسابات اور اشکال متعین کر دیتا اور پھر کوئی شاگرد اس کے بیان کو قبول نہ کر دیتا، ان ایام میں اس نے تمام ستاروں کی تقویمیں (جنتریاں) اور آنے والے سالوں کے زائچے نکالے جو تقویم بحال تھا یہ مشہور رؤساؤں کے پاس بھیج دیتا اور وہ اسے دیکھ کر حیران رہ جاتے اور اس سے استفادہ کرتے، بہر حال اس کی سہی ایک نادرہ روزگار تھی جس نے اسے دیکھا نہیں وہ اس کے کمالات کی بڑی تصدیق نہیں کر سکتا۔

بعض لوگ کہتے ہیں کہ اطراف زاوہ میں سبھی کوئی نامیانا ہے جو زائچے اور تقویمات نکالتا ہے میرے اور قصاری کے درمیان بہت سے مباحثے ہوئے ہیں جنہیں میں نے اپنی کتاب عرائس النفوس میں نقل کیا ہے۔ اب آج کل اس نے کبیرہ کے مستحق مجھ سے مفصل بیان کی فرمائش کی تھی چنانچہ میں نے ایک سالہ کبیرہ کے مستحق تصنیف کر کے بھیجا ہے یہاں اس کے بیان کا موقعہ نہیں۔

یہ نادرہ روزگار حکیم صرف قدرت الہی کی توفیق و اعانت اور اوضاع فلکی کی تائید و تاثیر سے اس درجہ کمال تک پہنچا چنانچہ جب پیدا ہوا تو اس کا طالع جوز تھا اور عطار و دُبرج جدی میں اور مشتری بیچ اور مریخ ثور میں تھا۔

(۱۰۷) امام زین الدین حسینؑ الجرجانی الطیب (۱۱۱)

اپنی پاکیزہ تصانیف سے طب اور دوسرے علوم کو اس نے زندہ کر دیا تھا۔ یہی کہتے ہیں کہ میں نے ۵۳۱ھ ہجری میں اسے خسر میں دیکھا۔ اس وقت وہ عمر کی آخری منزلوں سے گزر رہا تھا۔

ملک عادل خوارزم شاہ السنہ نے اس کو اپنے ہاں رکھ لیا تھا عرصہ تک خوارزم میں رہا اسی زمانہ قیام میں کنفی اللطائی۔ الطب الملوکی۔ کتاب الذخیرہ، کتاب الاغراض، کتاب بادکار وغیرہ حکمت میں، کتاب تدبیر یوم و لیلۃ قاضی ابوسعید شاری کے نام پر اور کتاب وصیت نامہ تصنیف کیں۔ ان تصانیف کو علمی دنیا میں بنظر استحسان و قبول دیکھا گیا حقیقت میں نہایت مفید اور عمدہ کتابیں ہیں بعض معتبر لوگوں سے معلوم ہوا کہ بے حد نیک نفس کریم الاخلاق اور خوش صحبت آدمی تھا یہی فرماتے ہیں کہ جرجانی کا ایک نہایت عمدہ رسالہ ہے اس کو میں یہاں نقل کرتا ہوں اور اسی کو کتاب کو ختم

کرنا ہوں۔

رسالہ نین لدین جرجانی

اے میرے بھائی خذ تمہیں اور مجھے توفیق خیر دے یہ کیا بات ہے کہ میں دیکھتا ہوں تم اس تھے والی دنیا اور فنا ہونے والے عالم کے ساتھ بے حد دل چسپی اور اونٹنگی رکھتے ہو اس تاریک اور گندے جم کی پرورش اور حفاظت میں ہر وقت گئے رہتے ہو؟ حالانکہ یہ سب زیادہ سرکش سواری اور نرس انسانی کا بدترین مقام ہے وہ قوت غضبیہ اور شہویہ جن میں سے ایک تمہیں درندگی کی طرف لے جاتی ہے اور دوسری ہمہیت کی جانب اس کے تم بطیب خاطر بالعدا ہو، غلام ہو اور جو قوت عقلیہ تم کو جنت الفردوس اور مراتب عالیہ پر پہنچانے والی ہے اس کی بات تم نہیں مانتے اس کی پیروی تم پر شاق ہے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ شاید تم ان خواہشات کے پورا ہونے اور لذتوں کے حاصل ہونے سے دہو کہ کھارے ہو بلکہ ان پر سرغور ہو حالانکہ یہ سہرا سہرا تکالیف اور تکالیف بھی ایسی کہ بیان سے باہر ہے کیا تم نہیں جانتے کہ دنیاوی لذتوں کا حاصل صرف خوشنڈ اللہ کھانے خوشگوار پینے کی چیزیں، نرم اور نازک لباس، عمدہ گھوڑوں پر سواری، دشمنوں پر غلبہ، دو شیرہ حسین و جمہیں عورتوں سے لطف اندوزی ہے حالانکہ درحقیقت یہ لذتیں نہیں بلکہ ان میں سے ہر ایک بجائے خود تعب انگیز حاجت ہے بالخصوص عقلاء کے لئے اور پریشان کن ضرورت ہے خاص کر جید ارسغرفضلا کے لئے اس لئے کہ کھانا پینا بھوک و پیاس کو دور کرنے کے لئے ہے۔ اور لباس گرمی اور سردی سے بچانے کے لئے ہے اور سواری پیادہ پائی کی تکلیف سے بچنے کے لئے ہے۔ اور دشمن پر غلبہ، غیض و غضب کی آگ بجھانے کے لئے ہے۔ نکاح کا نسا ایک طبی خواہش کی تکمیل ہے جو ایسے دو اعضا، کے اتصال و اقتران سے حاصل ہوتی ہے جو مستور اور چھپے رہنے چاہئیں بالخصوص ستین اور بردبار آدمیوں سے جو اپنے بازوؤں تک کا کھلنا بھی پسند نہیں کرتے اور جماع کی حالت میں وہ اعضا کھولنے پڑتے ہیں۔ صرف یہ ہی نہیں بلکہ بعض وقت شدت لذت فریق نانی کی شرم گاہ کھولنے پر مجبور کرتی ہے اب ذرا تم متصور کرو کہ ایک پاک نفس پیدا ارسغرفضلا کے لئے یہ حرکت کس قدر دنی اور کس قدر ذلیل، کس قدر شنیع اور کس قدر قابل شرم و رسواکن ہے۔

علاوہ ازیں مطلقاً احتیاج خود پسندیدہ اور خوشگواری نہیں ضرورت خود مطلوب و مرغوب چیز نہیں اور یہ نام نہاد لذتیں درحقیقت مجتہم احتیاج ہیں اور احتیاج سہرا پا تکلیف ہے اگر یہ کوئی فضیلت و عظمت کی چیز ہوتی تو مقرب فرشتے اس سے بے نیاز اور محتجب نہ ہوتے حقیقی لذت یہ ہے کہ بھوک، تکلیف نہ دے۔ پیاس نہ سٹائے۔ پیادہ چلنا نہ تھکائے گرمی اور سردی ایذا نہ دے۔ تنگ دلی اور

عصہ سکون زندگی کو کھڑا اور پروا گندہ نہ کرے مجھ میں تو ایسے شخص کے ساتھ رہا ہوں جس نے مدت دراز تک جو کہ
 پر صبر کیا اور پھر جب کھانا سانسے لایا گیا تو رو یا اور کہا اے اللہ تو نے ہی مجھے پیدا کیا تو ہی مجھے نبی سے نبی میں
 لایا اور اپنے کلام کے شرف سے مشرف فرمایا اب تو ہی مجھے وہ تائیم میں عنایت فرما جن کا تو نے مجھ سے وعدہ
 کیا ہے۔ یہ تمام شکایت اس دوست کی احتیاج کی تکلیف کی وجہ سے تھی اور اس میں شک نہیں کہ جو کوئی
 کسی چیز کی تکلیف کی حقیقت سے واقف ہو گا اس کو تکلیف بہت سخت بہت زیادہ اور بہت کامل ہوتی۔
 بلا درین! یہ نصیحت ہمیں خواب غفلت سے بیدار کرنے کے لئے ہے اور یہ یقین کرتے ہوئے لکھی ہے کہ
 تمہارے اشارہ اور زبان کی ذرا سی حرکت سے سنبھل ہو جاؤ گے اور بھائی میں تو ایک عرصہ سے یہ دعا
 کرتا ہوں۔

اے اللہ میں بغیر کسی زور اور اصرار کے تجھ سے سوال کرتا ہوں کہ تو مجھے اس جہم کے با محنت سے
 سبکدوش فرما جو ہر ذلت کا سبب اور ہر احتیاج کی جڑ اور ہر بلا میں پھنسانے والا اور ہر خطا کا طالب
 ہے اور اگر اے فضلِ احسان کے مالک خدا با سانی اور خوش اسلوبی کے ساتھ اس جہم سے بہترین انجام اور
 خوب ترین مصلحت یعنی عالم آخرت اور مقام جاوید کی جانب جانا میرا آجائے تو یہ تیرا عین فضل و کرم ہے۔

اگر تم بھی اس دعا میں میری موافقت کرتے ہو تو اپنے بوجھ کو ہلکا کرو، دہرین
 کمر سے باندھ لو، برائیوں اور عیب کو نکال ڈالو، آرزوئیں کوتاہ اخلاق پاکیزہ پیدا کرو اور پرہیزگاری اختیار
 کرو تو منزل مقصود کو پہنچ جاؤ گے، برائیوں سے محفوظ رہو گے حقیقت کی چاشنی چہو گے اور اپنی زندگی پر
 نادم نہ ہو گے۔ والسلام۔

تکمیل

امام ظہیر الدین بیہقی نے اپنی کتاب تہ صوان الحکمت اسحاق بن جنین کے تذکرہ سے شروع کر کے حکیم سہیل جرجانی کے تذکرہ پر ختم کر دی اگرچہ اس وقت تک بے شمار شہور و معروف علما اور نامور علماء گزرے ہیں مگر ان میں چار ہستیاں عظامہ اربعہ کی طرح جہاں عقل و دانش کے چار سلطون اور آسمانِ فضل و کمال کے درخشندہ ستارے ہیں مناسباً کہ جھگڈان کے کچھ حالات اور فضائل و کمالات بیان کر دئے جائیں اور اس تصنیف کے چہرہ کو ان حضرات کی علمی خصوصیات اور امتیازات قابلِ فخر و تعریف کا ناموں اور خوبیوں کے ذکر کے غاڑہ سے حسین اور معطر بنا دیا جائے۔

(۱۰۸) امام شہاب الدین مقبول سہروردی

جملہ علوم و فنون میں بہت اعلیٰ مقام رکھتے تھے خاص طور پر حکمت و فلسفہ اور مقولات کی بلند چوٹیوں پر فائق و فائز تھے ان کی شہور و معروف تصنیفات مثلاً تلویجات - کمالات، اثرات، الواح عمادی اس کا تین ثبوت اور شاہد عدل ہیں اور ان علمی جو اہر پاروں اور روشن ستاروں کا مطالعہ ان کے کمالِ سخن کے بیان سے بے نیاز کر دیتا ہے۔

سلاطین عہد اور خلفاء وقت ان کے انفس قدسیہ سے برکت حاصل کرتے تھے خصوصاً ملک عادل الدین ارتق سلطان میردین کے دادا نے اپنے بزرگ و مرشد کی تعظیم و تکریم اور قدر و منزلت بڑھانے میں خاص طور پر اہتمام کیا۔ امام نے غرہ عمادی جو ان کی مایہ ناز تصنیف ہے اسی عماد الدین ارتق کے نام پر تصنیف کی تھی۔ اصحاب ریاضت اور ارباب کشف و شہود میں سے تھے تصنیف تالیف اور عبادت و ریاضت میں اولیاء کرام کے طریق پر تھے۔ لباس اور خوراک میں اہتمام و تکلف سے انتہا درجہ گریز کرتے تھے۔ ہمیشہ آہوئے حشی کی طرح اہل دنیا کے اختلاط سے متنفر رہتے تھے۔ یکسوئی سے حد درجہ مانوس تھے۔ صاحب خرقہ و مرقعہ تھے۔ یعنی اولیاء کرام کا لباس اور گدڑی پہنتے تھے (ترکمانوں اور کردوں کی طرح سرخ ٹوپی پہنتے تھے) اگر کسی وقت حد سے زیادہ ریاضت اور مسلسل عبادت کی وجہ سے کمزوری محسوس ہونے لگتی تو طاقت بحال رکھنے کے لئے ہینڈ کا ایک پیالہ پی لیتے، ولایت اور کرامت کے آثار ان کی ذات مبارک سے ظاہر ہوتے رہتے تھے لیکن اس زمانہ کے ظاہر پرست علما نے ان کو سحر اور نظر بندی رکھ کر اس پاک

باطن روح کو بدنام کیا چنانچہ یہی طلسم اور جادو کا عنوان رکھ کر ظاہر پرست علماء کے ہاتھوں پر کھینچنے والے سلاطین آپ کی جان کے درپے ہو گئے اور آخر ۵۸۶ھ ہجری کے اندر قلعہ حلب میں جام شہادت نوش کیا۔

(۱۰۹) امام محقق علامہ فخر الدین محمد بن عمر آزمی

خاتمہ حکماء اسلام، مطلع النوار آفتاب اجتہاد و امامت، مرکز دائرہ تحقیق، جنبہ زلال تدقیق، یگانہ زرد کلام تھے ان کی تصنیفات و تالیفات جو وقت کا بہترین کارنامہ تھیں عدد و حساب سے باہر ہیں اس کے باجوں جلیل القدر صاحب عالیہ پر ترقی کی اور جاہ و جلال، شان و شکوہ کی بلند چوٹیوں پر سر فراز ہوئے سلطان علاء الدین و الدین محمد خوارزم شاہ کے دربار میں ایسا رسوخ و اقتدار پایا تھا کہ وزراء و اُمراء سلطنت ملکی معاملات میں اور علماء ائمہ امور مذہبی اور صحاح شریعیہ میں ان سے مشورہ کرنا ضروری سمجھتے تھے سالہا سال سلاطین غور نے انہیں دربار میں رکھا اور ان کے حقائق و معارف سے النوار و علوم کا استفادہ کیا۔ سلطان محمد خوارزم شاہ کے بے حد اصرار اور التماس پر سلاطین غور نے بادل ناخواستہ بعد حضرت افغون ان کو دربار خوارزم میں بھیجا۔

اس دربار میں تمام سربراہان و علماء و حکماء پر برتری اور تمام وزراء و قضاة پر فوقیت حاصل کرنے کے علاوہ دولت و ثروت بھی کافی سے زیادہ حاصل کی اور متعدد مرتبہ دار الخلافہ بغداد کی سفارت پر نامزد ہو کر گئے۔ سیاست ملک اور نظم و نسق سلطنت میں نہیں وزارت کا سادرجہ حاصل تھا چنانچہ خوارزم شاہی سلطنت کی رفعت و عظمت میں امام کی مساعی از بس سائنس و تخمین کی سختی ہیں۔ شاندار حال اور یادگار و قابل ذکر استقبال کے ساتھ اس دار فانی سے رحلت فرمائی۔

(۱۱۰) خاتمہ اہل تحقیق امام نصیر الدین محمد طوسی

جملہ عوارض حکمت و فلسفہ کے ستیا ح، دیانے معرفت و حقیقت کے خواص، علمائے متقدمین و متاخرین کی پیشانی کا روشن ستارہ، تمام علوم عقیدہ و نقلیہ اور نظم و نثر میں علماء و حکماء پر فائق، اسطرلاب فلک کی باریکیوں کو سمجھنے والے تھختہ خاک در و در و زمین کے ماہر ہندس، سیارات کی تاثیر کے احوال و کام اور علوم و معارف کے دروازے کھولنے والے، اجرام سماویہ کی تحریرات و نقوش کی تفسیر اور برجیں و بہرام کے اثرات کی تعیین کرنے والے نادرہ روزگار امام تھے، آغاز شباب میں اپنے مقام پیدائش اور

وطنِ اہلوت سے نیشاپور میں آئے اور امام سراج الدین قمری کے حلقہٴ درس میں شامل ہو کر ان کے علم و فضل کے بحرِ بے پایاں سے استفادہ کمالات کرتے تھے۔

بارگاہِ قلندریہ اور ہمسایگیوں کے پیشوا، اعظم کی جیسے فذائی (فرقہٴ ہمسایگیہ کے رضا کاران کو نیشاپور سے دارالاکھلاویع قلعہ الموت پہنچانے پر مامور ہوئے چنانچہ ایک روز اچانک شارعِ بسائین میں نہیں گھبر لیا اور نزل کی دھمکی دے کر الموت چلنے پر مجبور کیا اور اٹھا کر لے گئے۔ سالہا سال وہاں قید رہے اور نوشتہٴ تقدیر کے پابند زمانہٴ امارت میں ہر اہل تحصیلِ علوم اور مطالعہٴ کتب میں مصروف و منہمک رہے۔ مکارمِ اخلاقِ نامری۔ رسالہٴ سعیدہ۔ تذکرہ (علمِ حدیث میں) کشف الفتح من سرار العطاء (افیدہ میں) مصلیٰ اسی زمانہ میں تصنیف کیں۔ بے دین فرقہٴ ہمسایگیہ کی بیخ کنی اور بربادی کے بعد بادشاہِ جہانستان ہلاکو خاں کے دربار میں پہنچے۔ ہلاکو خاں کے دربار میں رفیع الشان قربِ عظیم حاصل کرنے کے بعد رصدمراغہ۔ زنجِ خانی اور اشارات کی تصنیف اور روشن و دیکتا فوائد پر مشتمل رسائل کی تالیف میں مصروف ہوئے۔ طوسی کی تصنیفات و تالیفات نے تمام گزشتہ حکما کی تصنیفات و تالیفات کو منسوخ کر دیا، زمانہٴ حاضر سے ان کے عہد کا قرب اور ان کے اخلاقِ جمیدہ، حیاتِ طیبہ، خاندانی طہارت و فضل و کمال کی رفعت و عظمت و جلال کی شوکت سے اہل عصر کی واقفیت اور باخبری کس قدر تھی یہ کسی شرح اور تفصیل کی محتاج نہیں۔ چند فرزند انہوں نے چھوڑے تھے جن میں س عالی خاندان کی شان و شوکت اور عظمت و جلال کو برقرار رکھنے والے صاحبِ سعیدہ لائق ستائش و باعث افتخار خونیوں کے مالک جن کے حق میں شاعر کا یہ شعر صادق ہے۔

”شریفِ انسان خودی سردار بنتا ہے، اور شریفِ انسان کا بیٹا جب سردار بنتا ہے تو باپ بیٹا دونوں سردار بنتے ہیں۔“

خواجہ جلیل الدین حسن (قدس سرہ) مجددِ مناقب و مفاخر پر حاوی ہر طرح کی لائق تحسین خوبیوں اور آداب کے جامع، لطف و کرم کے رفیع المقام ابوان کے ستون، اخلاق و رواداری کے شجرہٴ عالیہ کے غنچہٴ نورس اپنے باپ کے صحیح جانشین تھے سلاطین و حکام کی بارگاہ میں مقرب اور بیاریالی کا شرف حاصل تھا بالخصوص غازی دربار عالی میں مخدوم شہید آقا سعید رشید الحق الدین (خدا ان کو مقام شرف و کرم پر سرفراز فرمائے اور نسیم رحمت سے ان کی قبر کو خوشبو دار بنائے) کی توجہات سے قبولیت کا اعلیٰ رتبہ اور کرامت و اعتقاد کا بلند مرتبہ پایا تھا مدت تک صاحبِ قرآن شہید و آقا رشید کی بارگاہِ وزارت پناہ میں مشیرِ امین اور رازدار رہے اور عزت و نیک نامی کے ساتھ اس دار فانی سے رخصت ہوئے۔

خدا کے جنت میں ان کی روح پرنور اور ان کی جان سے ظلم و ستم ہمیشہ دور ہو۔

(۱۱۱) وزیر حکیم علامہ (رشید الدین فضل اللہ مدنی)

وزارت اور امانت کے مناصب جلیلہ پر فائز، وزرا، اور شہداء، کا آخری تاجدار، نامور بزرگ ہستیوں

کا مخدوم ہے

”ایسا وزیر جو اپنی قدر و منزلت کے اعتبار سے منزلِ رشا تک پہنچ گیا اور اس کی محبت لوگوں کے دلوں میں سما گئی وہ صرف رشید الدین ہے جو ہر صاحب اختیار و وزیر سے افضل ہے اور یہ محض خدا کا فضل ہے وہ جس کو چاہے دے“

نظام و اصلاح عالم سے متعلق جملہ امور و انتظامات کا ذمہ دار گمراہ، فلاح نئی آدم سے وابستہ امور کے اسرار کا گنج سہرستہ، فلک سیادت و حکمرانی کا سرکنز، بلند قبائلی اور خوش نصیبی کے آسمان کا مدار وزیر تھا۔ اگرچہ اس صاحبِ حقان کی رفعت شان، برتری مقام، شرف اقتدار، عظمت جلال، علو جاہ اس سے بہت بلند و برتر ہے کہ اس کا ذکر مبارک علماء و حکماء کے سلسلہ میں لایا جائے لیکن چونکہ یہ خوش نصیب بلند قبائل انسان سامان حکمرانی و سیادت کے کماں اور کمالات و فضائل نفسانی کی فزوانی، گنگمان شان و شکوہ کی ترمنازی اور دریائے جاہ و جلال کی انتہائی بہتات اور کثرت کے باوجود علم و حکمت اور علوم و معارف کے دریاؤں میں زیادہ سے زیادہ استفراغ رکھتا تھا اور تائید آسمانی سے علوم و معارف کی شدید ترین دشوار گزار گہائیوں میں اس کو عبور چاہا، اخصاً درالہام یزدانی سے دانائی اور حکمت کے سخت اور مشکل راستوں پر اس کو واقفیت حاصل تھی۔

ہر قسم کے رازوں اور علوم کی گہرائیوں کو خوب اچھی طرح جاننے والا جس کے شبہات حضرات علماء اور کاتب علم کو رسوا کر دیں (اور ان سے حل نہ ہوں)

اور اس کی تصانیف خاص کر تاریخ جامع جس نے عہد اسلامی کی تصنیف شدہ تمام فضلاء کی تاریخوں کو منسوخ کر دیا تھا اور عمدہ عمدہ رسائل جملہ علوم عقلیہ و نقلیہ اور اصول و فروع میں اس نے تصنیف کئے ہیں اس کی طبعی ذکاوت تیزی ذہن اور روشن طبع پر ایک کھلی ہوئی دلیل اور روشنی برہان ہیں، اس لئے اس کتاب (درۃ الاحبار) کو اس تحفہ روحانی اور رحمت نیاں آسمانی (یعنی رشید الدین) کی خوبیوں اور بزرگیوں اور نفسانی کمالات کے تذکرہ پر بطور شہتہ نمونہ از خروارے، ختم کیا گیا۔ صبح کی روشنی ہمیشہ ظلمت سحر کے بعد اور موسلا دار بارش ہلکی ہلکی بوندوں کے بعد ہوا کرتی ہے (گویا اچھی چیز

خانقاہیں مدد سے اور سزا میں بنوائیں۔ علی شان نمازیں تیار کر ایں قسم قسم کے احسانات اور صدقات و خیرات کیلئے بکثرت رقوم و وظائف مقرر کئے، اور اسی قسم کے وہ کارنامے جو عالی فطرت بادشاہوں کی بلند ہمتی اور داد و بخش کرنے والے عالی ہمت سلاطین کی بلند جوصلگی کا ثبوت ہیں اس صاحب قرآن کی احسان پر درمی اور گرم ستبری کی وسعت اور عنایات و نوازشات کی رفعت پر بخوبی استدلال کیا جاسکتا ہے۔

کارنامے اور یادگاریں اس کا پتہ دیتی ہیں لہذا اس کے بعد اس کے کارناموں اور یادگاروں کو دیکھو۔

جمادی الاولیٰ ۱۱۸۱ھ کو آج کے ساتھ پروردگار کے حکم ازلی اور مکار پر فریب پیر فلک کی گردش کی تاثیر سے اس صاحب قرآن کو دشمنوں نے حام شہادت پہلا دیا، اور جہاں و اہل جہاں کو اس شفقت غلطی اور رافت کبریٰ سے محروم اور یتیم کر دیا، جب تک اس کے انوار علم و عرفان کے جہنڈے لہراتے رہیں اور لطف و کرم کے دریا موجزن رہیں ہمیشہ صبح و شام اللہ پاک اس پر اپنا رحم و کرم فرمائیں۔
(۱) خدا کرے جنت کا مہمن اس کا مہمن ہو، روضہ اعلیٰ اس کا مسکن ہو (۲) جب کہ وہ قصر و ایوان سلطنت سے سدھا رہا ہے تو خدا کرے کہ کاخ فردوس اس کا گلشن ہو۔ (۳) باغ بہشت کی شاخوں پر اس کے داموں کی گرد ہو (۴) معنی نفس چیزیں جنت میں ہوں وہ سب اس کی جان روشن کا تحفہ ہوں۔

چونکہ ان کا دور زندگی شہادت پر ختم ہوا اور اسباب سعادت و خوش نصیبی ہر طرح پرورے ہوئے اس لئے چند نامور خوش نصیب فرزندان کے بعد ان کی یادگار باقی رہے جو اپنے عہد روشن ستارے، شیر نیشاں، سیف برانی، طوفان خیر، بحر بے پاباں اور صیدا انگن شکار سی شکرے تھے

وہ سمندر ہیں، چودھویں کے چاند ہیں، بارشیں ہیں، شیر ہیں، تلواریں ہیں، تیر ہیں شکرے ہیں، بازی ہیں۔

نگران شہانے سعادت کے ستاروں کے ہار میں درمیانی موتی، ریاست و سرداری کے آسمانوں کے سیارات میں خورشید تاباں ہے

بہر مند فرشتہ منصلت و خوش نصیب ؛ دنیا میں خواجہ رشید الدین کی یادگار مخدوم وزیر عظیم، عالی مقام علامہ عدل و کرم کی بوسیدہ ہڈیوں میں جان ڈالنے والا، تلوار و

قلم دونوں فضیلتوں کا مالک، امارت و وزارت دونوں منصوبوں پر قابض، عظمت و جلال کی جملہ اقسام پر حاوی جس نے دونوں والی چیزوں یعنی فضا و قدر کو اپنا خادم بنا لیا تھا اور اپنی مبارک پیشانی کے روشن ستارے کی چمک سے دوروشن سیاروں کی شمس و قمر کو گم نام بنا دیا تھا اور اپنے جود و سخا سے دوسرے زیادہ سخی چیزوں دریا اور بارش کی سخاوت کو مٹا دیا تھا اور دوسرے حکم قصر ظفر و منہر کی اعانت سے اپنے مفاد کو حاصل کرنے میں کامیاب ہوا تھا اور اپنے اعدا و سلطنت کو خوف و ہراس دہوں لاکھ دہ دگڑوں کی بلات نشانہ بنا دیا تھا، کیوں کی کسی بہت والا خواجہ بہرام کی سی سطوت والا وزیر دریا کی سی بہت والا حکمران، آسمان کی سی عظمت و شکوہ والا عادل، عیاش احمق والدین محمد نام، محمود مقام، مبارک ایام سے

(۱) جو خدا کرے عظمت و جلال کے تخت پر تہذیب بٹھا رہے اور اس کے تمام کام دوستوں کے جب نشانہ رہے ہوں (۲) ویران عالم اس کی بنیادوں سے آباد ہو جہاں اس سے خوش اور وہ اپنے سب سے خوش ہو۔ (۳) پس حمد و ستائش بار بار کر رہے کر اس خدائے ذوالجلال کے لئے جو مخلوق کی شکر گزاری پر اور زیادہ دیتا ہے کہ آسمان سعادت و خوش نصیبی پر ایسا روشن چاند نمودار ہوا اور اس گلشن عظمت و جلال میں ایسا پر شکر درخت لگا۔

چاند بھی ایسا چاند جودن کی روشنی اور رات کی تاریکی کے باوجود بھی ستارے رساں اور نور بخش رہے گا اور درخت بھی ایسا درخت جو زمینوں اور برسوں کے گزرنے کے باوجود دیکھاں بار آور اور سایہ انداز رہے گا۔

چڑھتی ہوئی جوانی میں جب کہ نوجوانوں کے قدم پھیل جاتے ہیں اس نے خوش سخی کی آواز پر لبیک کہا اور بیت اللہ اکرام کی زیارت اور فریضہ حج ادا کرنے کا پختہ ارادہ کیا اور بار بار اس شخص نصیبی اور رحمتِ عظمیٰ سے بہرہ اندوز ہوا۔

اس نے ممنوع و حرام افعال و اعمال سے پورے طور پر پرہیز اور علیحدگی اختیار کر کے ظاہری حسن و جمال کو علم و فضل کے زیور سے آراستہ کیا اور روشن پیشانی، خوب روئی، حسن اخلاق، فصاحت زبان، خوبی طبع، پاکیزگی نفس وغیرہ ظاہری و باطنی محاسن کی وجہ سے زبانوں پر تعریف اور دلوں میں گھر کر لیا۔ اس کے طرز عمل اور فضائل حمیدہ سے حکمرانی و مملکت داری کے آثار و علامت مترشح ہوتے تھے اور اقوال و افعال سے ایسے علامات و نشانات نمودار ہوتے تھے جن سے ثابت ہوتا تھا کہ وہ عنقریب

جہاں داری و حکمرانی کی بلند چوٹیوں پر ترقی کر چکا، چنانچہ اس کی رائے اور تدبیر کی درستی اور آفتاب صفت فکر کی پختگی حضرت بادشاہ اور اعیان و اراکین سلطنت کی نظروں میں عیاں اور معروف تھی۔ روز اس صاحب اقبال کا درخت ناموری اور نیک نامی زیادہ سے زیادہ سرسبز و شاداب اور مرتبہ جاہ و جلال زیادہ سے زیادہ بلند ہوتا رہا یہاں تک کہ ممالک شرق و غرب کی مسند وزارت اس کی جاہ و جلال اور شان و شکوہ سے آراستہ و مزین ہوئی اور شہرِ مہلِ صادق آئی کہ کمان کمان ساز کے ہاتھ میں دید و (وہی اس کو خوب متہل کر سکتا ہے) اور گھر کے بنانے والے ہی کو گھر میں بساؤ (وہی بوجہی اس کو آباد کر سکتا ہے) چنانچہ بادشاہ جہاں شہنشاہ روز میں جہانِ سعادت آئین (خدا اس کی شان و شکوہ کو بلند کرے اور عدل و احسان سے اس کے عہد کو آراستہ) کے قضا صفت شاہی نے حقدار کو حق

سپر دکیا

(۱) وزارت دامن کشاں مطیع و فرماں بردار اس کے پاس آئی (۲) وزارت اسی کے لئے تھی اور وہ وزارت کے لئے تھا، (۳) اگر اس کے سوا کوئی اور وزارت کا قصد کرتا تو زمین میں زلزلہ آجاتا (نظام سلطنت درہم و برہم ہو جاتا) امامت و حکمت کے سجادے سے وزارت کی مسند پر اور مسند وزارت سے کرسی امدت پر جاگزیں ہوا۔

”ا) اس کا منصب برابر بندی اور رفعت میں ترقی کرنا رہتے کہ منصب وزارت پر پہنچ گیا (۲) بلکہ وزارت سے بھی اس کی قدر بڑھی یہاں تک کہ کرسی امدت پر بھی قبضہ کیا۔“ اسی دو تین سال کی مدت میں ایسے ایسے ”آصف“ جیسے کارہائے نمایاں اور صاحب بن عباد جیسی سعادت و کھلائی کے خاندان برنگ کی بزرگیوں کا شہرہ جو دو سخا میں نظام الملک کے مفاخر کا ذکر عدل و انصاف میں ابن عباد کے کارناموں کا تذکرہ فضل و کمال میں بیمین جی جن کا نام لیاقت و فراست و ذکاوت میں بزرگچہر کے واقعات دانائی اور ذکاوت میں لوگوں کے دلوں سے فراموش اور محو ہو گئے تھے کس قدر خوبوں والا وزیر تھا کہ اب مائیں ایسے بچے نہیں جن سکتیں اور صحیح و شام اس کی نظیر نہیں پاسکتے۔

”تیری نظیر سے بڑھ کر اور زمانہ کی کیا آرزو ہوگی کہ جس سے مائیں بانچہ اور باپ ناکارہ ہو گئے“

اہل جہاں عسماً اور خدام بارگاہِ حضور مآئید رکھتے ہیں کہ یہ الطاف و عنایات بمقابلہ ان بے پایاں عنایات از لہ کے جو اس صاحب اقبال کے لئے خزانہ عجب میں محفوظ اور جمع ہیں ایسی ہیں جیسے سیلاب

عظیم کا تھوڑا سا بس ماندہ پانی اور موسلا دہا بارش کا ایک ہلکا سا چھینٹا ح
 ”ابھی تو صبح ہی ہوئی ہے اور آنا رہی ہیں۔ اللہ پاک نے بہت سے اموالِ غنیمت کا تم سے

وعدہ کیا ہے (اسی میں سے تھوڑی سی) یہ غنیمت تمہیں حمدی دیدی ہے“

(۱) یہ بجلیاں چمک رہی ہیں ان کے بعد زبردست بارش ہوگی یہ حقیقی کی رگڑ ہے اس کے

بعد آگ کا شعلہ نکلے گا (۲) ظلمت سحر روشنی صبح سے پہلے ہوتی ہے (۳) اول بارش کی

ہلکی ہلکی پھوار پڑتی ہے اور پھر موسلا دہا بارش ہوتی ہے (۴) تیری خوشبو ابھی جہاں

میں نہیں پھیلی ذرا تم بھی بادِ مہاتیرے پاس سے گزرتی ہے (پھر پھیلے گی)

بخومبوں کے ہاں ستاروں کے اثرات کے دو نام ہیں۔ ا۔ ناٹح۔ ۲۔ راج (ستارہ کے طلوع کے وقت)

التصال سے پہلے جو آنا رنودار ہوتے ہیں انہیں ناٹح کہتے ہیں اور جو التصال کے بعد ظاہر ہوتے ہیں۔

انہیں راج کہتے ہیں لہذا وہ جو ان بخت بلند اقبال روشن ستارہ جب زمانہ کے آسمان پر نمودار ہوا

تو عینی خمیاں اور بزرگیوں اس سے پہلے لوگوں میں ظاہر ہوئیں وہ بھی اسی کو کب وجود کے مبارک

آثار ہیں اور جو بعد کے آنے والوں سے ظاہر ہوں گی وہ بھی اس کی پیروی کے مبارک آثار ہیں گویا

تمام گزشتہ وزراء اس نامور وزیر کی صبح اقبال تھے اور جو بعد میں آئیں گے وہ اس عدل پر وزیر

کی انگشتری وزارت کا گلینہ ہوں گے۔ یہ وہ ستارہ ہے جو غروب ہونے اور ڈوبنے سے محفوظ رہے

گا اور مشرق و مغرب کا آفتاب کہیں غروب بھی ہوتا ہے“ ۵

جہاں اس کے بعد کسی کی یاد نہ رکھے اور اس کے سوا کسی کا فرمانِ سلطنت پڑھے“

ممت

ادارہ شرقیہ دہلی

ایک تعلیمی ادارہ ہے جس میں پنجاب یونیورسٹی کے امتحانات عربی فارسی اور اردو کی تیار کی گئی ہیں۔ تجربہ کار اساتذہ سے کرائی جاتی ہے۔

شب و روز کے تجربے سے ثابت ہوا کہ بیشتر تاجران کتب کو رس کی کتابیں اور ان کے تراجم و خلاصے تجارتی مقاصد اور منافع کی وجہ سے زیادہ سے زیادہ سستے تیار کر کے بیچتے ہیں حالانکہ بسا اوقات وہ تراجم اور خلاصے غلط اور مضرت رسال ہوتے ہیں، طلباء کو بجائے نفع کے نقصان پہنچتا ہے اس لئے محض تعلیمی ضرورت سے مجبور ہو کر صحیح اور قابل اعتماد تراجم اور خلاصے تیار کر کے شائع کرنا بھی ادارہ کے مقاصد میں شامل کر لیا گیا ہے۔ انتہائی کوشش کی جائے گی کہ ادارہ شرقیہ کی جانب سے ہر کتاب صحیح عمدہ کاغذ بہترین لکھائی اچھاپائی کے ساتھ شائع ہو۔

چنانچہ اس سال بحر الجواہر (ترجمہ جوہر الجواہر) اور تاریخ الحکما (ترجمہ درۃ الاخبار فارسی و تہ صوان الحکمت عربی) جن کا اشتہار دو دوسرے اور تیسرے صفحات پر درج ہے شائع کی جاتی ہیں۔

گذشتہ سال حاجی بابا اصفہانی کا ترجمہ کیا تھا جس کا پہلا ایڈیشن اشفاق علی صاحب سالک رائل ایجوکیشن نے ہماری اجازت سے شائع کیا، بہت فخر ہے کہ اس کا کاغذ کتابت اور طباعت اسی تاجرانہ معیار پر ہے جس کی ہمیں شکایت ہے انشاء اللہ اس کا دوسرا ایڈیشن ہم خود اپنے منشا کے مطابق شائع کریں گے۔

زیر ترتیب کتابیں

غزلیات نظیری کا ترجمہ تقریباً ہر کتاب فروش نے شائع کیا، لیکن طلباء کی ضرورت اب تک پوری نہیں ہوئی اور نظیری کی شرح کا حق ابھی باقی ہے

مولانا محبوب الہی صاحب مولوں فاضل بیٹی فاضل، فاضل دیوبند پروفیسر اور نٹیل کالج افتخوری دہلی ادارہ شرقیہ دہلی نظیری کی بہترین حال متن شرح تیار کر رہے ہیں۔ غنقرب شائع

کی جائے گی۔

چہماں مقالہ :- اس کے تراجم بھی گوہریت سے کتب فردشوں نے شایع کئے ہیں لیکن نہ اب تک اصل کتاب کی کما حقہ تصحیح ہو سکی اور نہ کوئی صحیح قابل اعتماد ترجمہ ہے۔ لبث اور نجوم سے مستعلق ہر وہ مقالہ اکثر اغلاط سے پُر ہے، بڑی محنت اور جانفشانی سے ہم نے اصل کتاب کی تصحیح کی ہے اور ترجمہ کیا ہے اصل کتاب مع ترجمہ عنقریب ادارہ کی جانب سے شایع کی جائے گی۔ ایک صفحہ پر اصل کتاب ہوگی دوسرے صفحہ پر اس کا ترجمہ۔ تاجران کتب کو ادارہ کی مطبوعات پر متوال مہینہ دیا جائے گا۔

محمد ادریس

پرنسپل

ادارہ شرفیہ - دہلی

